

# Liahona

**Bring åndens rigdomme  
frem i fuldt flor, s. 2.**

**Sytten dages rejse til  
templet i São Paulo i  
Brasilien, s. 8.**



# Liahona



## PÅ OMSLAGET

Foto: Craig Dimond, Steve Bunderson og Brian K. Kelly; modellfotos. Se »Styrk det indre menneske«, s. 2.



LILLE LIAHONAS FORSIDE  
Modellfoto: Steve Bunderson.  
Se »Vi oflægger vidnesbyrd om home«, s. 2.



SE S. 8

## ARTIKLER

- 2 Budskab fra Det Første Præsidentskab: Styrk det indre menneske *Præsident James E. Faust*
- 12 Guddommelig kærlighed *Ældste Russell M. Nelson*
- 25 Besøgslærerindebudskabet: Bered alt, hvad der behøves
- 26 Jesu ord: Tilgivelse *Ældste Cecil O. Samuelson jun.*
- 30 Lignelsen om kornet, som voksede op *Ældste Wilfredo R. López*
- 36 Evangeliske klassikere: Tre lignelser – Den ukloge bi, Ugleekspressen og To lamper *Ældste James E. Talmage*
- 42 Sidste dages hellige røster  
Et særligt vidne om Jesus Kristus  
*Irene Coimbra de Oliveira Cláudio*  
Der var ingen tvivl *Giuseppe Martinengo*  
En ganske særlig dag *Juan Aldo Leone*
- 48 Sådan anvender du *Liabona* for februar 2003

## ISÆR FOR UNGE

- 8 Fødselsdagstempelturen *Kristen Winnill Southwick*
- 18 Regn med Maurice *Laury Livsey*
- 22 Spørgsmål og svar: Hvordan kan jeg få mine venner til at forstå kyskhedsloven?
- 33 Plakat: Hold dig selv fri
- 34 En brat opvågning *Isaac Kofi Morrison*
- 47 Vidste du det?

## LILLE LIAHONA

- 2 Vi lytter til profetens røst: Vi vidner om ham *Præsident Gordon B. Hinckley*
- 4 Fællestid: Evangeliet gengivet *Vicki F. Matsumori*
- 6 Tilgivelsens småsten *Jane McBride Choate*
- 9 Tempelkort
- 10 Jeg prøver at være som Jesus: Jeg hjælper mor *Vimmy Ken Muramatsu de Oliveira*
- 11 Historier fra Det Nye Testamente: Den første nadver; Andre belæringer ved den sidste nadver
- 16 Sang: Jeg følger ham i tro *Janice Kapp Perry*



SE S. 18

Februar 2003 152. årgang. Nummer 2  
LIAHONA 23982 110  
Jesu Kristi Kirke af Sidste Dages Helliges officielle  
tidsskrift på dansk.

**Det Første Præsidentskab:** Gordon B. Hinckley,  
Thomas S. Monson, James E. Faust  
**De To Tolv Kvorum:** Boyd K. Packer, L. Tom Perry,  
David H. Haight, Neal A. Maxwell, Russell M. Nelson,  
Dallin H. Oaks, M. Russell Ballard, Joseph B. Wirthlin,  
Richard G. Scott, Robert D. Hales, Jeffrey R. Holland,  
Henry B. Eyring

**Redaktør:** Dennis B. Neuenschwander  
**Vejledere:** J. Kent Jolly, W. Ralle Kerr, Stephen A. West

**Undervisningsafdelingen:**  
**Adm. direktør:** Ronald L. Knighon  
**Redaktionel leder:** Richard M. Romney  
**Gratis leder:** Allan R. Lyoborg

**Redaktion:**  
**Chefredaktør:** Marvin K. Gardner  
**Assisterende chefredaktør:** Jennifer L. Greenwood  
**Redaktør:** Roger Terry  
**Assisterende redaktør:** Lisa Ann Jackson  
**Redaktionsmedarbejder:** Susan Borrett  
**Tidsskriftassistent:** Collette Nebeker Aune

**Design:**  
**Gratis leder, tidsskrift:** M. M. Kawasaki  
**Art Director:** Scott Van Kampen  
**Seniordesigner:** Sharré C. Galt  
**Designere:** Thomas S. Child, Randall J. Pitton  
**Produktionsleder:** Jane Ann Peters  
**Produktion:** Reginald J. Christensen, Denise Kirby,  
Kelli L. Pratt, Kelland F. Sparks, Kari A. Warner,  
Claudio E. Waddell  
**Digital Prepress:** Jeff Martin

**Tryk- og distributionsafdeling:**  
**Leder:** Kay W. Briggs  
**Distributionschef:** Kris T. Christensen

**Liahona:**  
**Redaktør:** Svend Aage Andersen  
**Redaktionens adresse:** Translation Division, Borups Allé  
128, 1. th., DK-2000 Fredensborg, Tlf. 38 11 18 50;  
fax 38 11 18 51  
**Kirkeby:** Lene Henriksen

Teugen af abonnement eller adressændring kan foretages  
enten ved henvendelse til din tidsskriftsrepræsentant eller  
direkte til Servicekontoret i Göteborg, Ulfandagstien 24,  
S-412 80 Göteborg, Tlf. 0046-31 77 88 976.  
Fax 0046-31 16 55 29. Abonnementprisen på  
DKK 130 pr. år (inkl. moms og porto) betales på  
gironummer 653-2136.

Indsend manuskripter og spørgsmål til Liahona, Floor 24,  
50 East North Temple, Salt Lake City, UT 84150-3223,  
USA, eller med e-mail til cur-liahona.org@ldschurch.org

Liahona (ef 1. ord fra Mormons Bog, som betyder  
»kompas eller veviseren») udgives på albansk, armenisk,  
bulgarsk, cambodjansk, catalano, dansk, engelsk, estisk,  
fijiansk, finsk, fransk, haitisk, hollandsk, italiensk,  
japanisk, kinesisk, kroatisk, letlandsk, litauisk, malagassisk,  
marshallproget, mongolsk, norsk, portugisisk, polsk,  
portugisisk, rumænsk, russisk, serbo-kroatisk, slovensk,  
spansk, svensk, tagalog, tahitisk, tamilsk,  
telugu, thai, tibetansk, tongansk, tysk, ukrainsk, ungarsk,  
vietnamesisk og warray. (Årsl nummer pr. år svarer for  
sprog til sprog.)

© 2003 Intellectual Reserve, Inc. Alle rettigheder  
forbeholdes. Printed in the United States of America.

For readers in the United States and Canada:  
February 2003 Vol. 152 No. 2, LIAHONA (USPS 311-480)  
Domestic ISSN 1522-9163 is published monthly by the  
Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 50 East North  
Temple, Salt Lake City, UT 84150. USA subscription price  
is \$10.00 per year. Canada, \$15.50 plus applicable taxes.  
Periodicals Postage Paid at Salt Lake City, Utah, and at  
additional mailing offices. Sixty days' notice required for  
change of address. Include address label from a recent  
issue; old and new address must be included. Send USA  
and Canadian subscriptions to Salt Lake Distribution Center  
at address below. Subscription help line: 1-800-537-5971.  
Credit card orders (Visa, MasterCard, American Express)  
may be taken by phone. (Canada Post Information:  
Publication Agreement #40017431)

POSTMASTER: Send address changes to Salt Lake  
Distribution Center, Church Magazines, PO Box 26368,  
Salt Lake City, UT 84126-0368.



#### INDVIJELSEN AF TEMPLET I PALMYRA

Jeg har læst *A Liabona* (portugisisk) i  
nogen tid nu. Jeg holder især af budskabe-  
rne fra præsident Gordon B. Hinckley.

I septemberudgaven af *Liabona* for  
2001 læste jeg en kort beretning om pro-  
feten Joseph Smiths familie. Den hed  
»Genoprettelsens vugge«. Det var en  
smuk beretning. Det mest gribende var  
uddraget af indvielsesbønnen fra templet  
i Palmyra i staten New York. Det var en  
enkel bøn, men den var så storslået, at  
den ikke efterlod nogen tvivl om, hvem  
der havde inspireret den. Jeg havde den  
glæde at dele budskabet med min familie  
og fuldtidsmissionærerne.

*Messias Cassimiro Valente,  
Rio Branco Ward i Natal Stav i Brasilien*

#### EN KILDE TIL FRED OG GLÆDE

*Liabona* (spansk) er en kilde til fred  
og glæde. Takket være vores kæde profets  
og apostles ord har jeg modtaget belæ-  
ringer, trøst, vejledning, håb og megen  
kærlighed. Til tider er budskabet lige  
noget for mig, til andre tider synes de at  
være rettet til familien eller andre. Ånden  
viser mig, hvad jeg bør understrege og  
hvad jeg skal fortælle andre om.

*Maria Carmen Holgado Moratal,  
Alcoy Gren i Alcoy Distrikt i Spanien*



#### »SÆT DE RETTE TING FØRST«

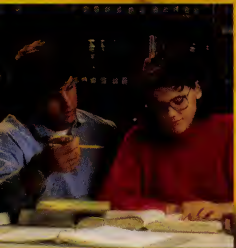
Hver gang jeg læser konferencenum-  
meret af *Liabona* (spansk), finder jeg  
taler, som giver mig styrke til at møde  
mine vanskeligheder. Jeg holdt meget af  
talen »Sæt de rette ting først« af ældste  
Richard G. Scott fra De Tolv Apostles  
Kvorum i julinummeret 2001 af *Liabona*.  
Jeg har stræbt efter at anvende hans råd:  
»Gør dit bedste her på jorden for at få en  
ideel familie.«

Jeg er den eneste sidste dages hellige  
i min familie. Da ældste Scott sagde: »Lad  
intet afholde dig fra det mål«, besluttede  
jeg mig for at benytte enhver lejlighed til  
at aflægge vidnesbyrd for min familie.  
*Silvia Marisol Emérita García Bonitto,  
Los Planes Ward,  
San Salvador Stav i El Salvador*

#### TILLYKKE MED TEMPLET I NAUVOO

Tillykke med genopbygningen af  
templet i Nauvoo i Illinois. Jeg er ikke  
medlem af jeres kirke. Jeg er præst  
i Kristi Samfund (tidligere Den  
Reorganiserede Jesu Kristi Kirke af Sidste  
Dages Hellige). Jeg læste om templet i  
*Liabona* (tysk), som jeg har læst i mange  
år. Jeg sender mine varmeste hilsner, og  
må vor himmelske Fader være med jer  
alle.

*Michael Schoepke,  
Berlin i Tyskland*



# Styrk det indre menneske

## PRÆSIDENT JAMES E. FAUST

Andenrådgiver i Det Første Præsidentskab

**A**postlen Paulus' ønske for de hellige i Efesos var, at Herren ville lade dem »styrkes i det indre menneske ved hans ånd« (Ef 3:16). På samme måde skal Kirkens grundlæggende program i dag styrke det indre menneske. Det er vores mål, at alle skal føle evangeliets tryghed, kærlighed og varme favntag. Vor guddommelige Forløser gav os mønstret for, hvordan vi opnår det, da han befalede: »Du skal elske Herren din Gud af hele dit hjerte og af hele din sjæl og af hele dit sind ... Du skal elske din næste som dig selv« (Matt 22:37, 39).

Vi stræber efter at opbygge indre, moralsk styrke og karakter i Kirkens medlemmer i overensstemmelse med følgende udtalelser fra nutidige profeter og apostle: »Vores vigtigste mål [er at skabe] ... uafhængighed, flid, sparsommelighed og selvrespekt.«<sup>1</sup> Vores »mål på længere sigt ... er at styrke karakteren hos Kirkens medlemmer ... og fremme alt det bedste, som findes i dem, og få åndens skjulte rigdomme til at blomstre op i

fuldt flor, hvilket jo trods alt er denne Kirkes mission og mål og eksistensberettigelse.«<sup>2</sup>

### Vore prioriteter

For at kunne opbygge denne indre styrke kan det være nødvendigt at omprioritere i planlægning og aktiviteter i Kirkens lokale programmer. Vi opnår bedre Herrens hensigter, hvis vores ledestjerne er åbenbarede principper, snarere end forskellige aktiviteter.

Når vi planlægger at hjælpe, involvere og tjene den enkelte, er de principper, som bør stå klart for os med kæmpetyr på livets lærred, Frelserens to store bud til alle sine børn: Elsk og tjen Gud, og elsk og tjen vore medmennesker. Planlægningen skal foregå ved, at vi tilpasser aktiviteterne til medlemmernes åndelige behov, som blandt andet kan omfatte muligheder for, at medlemmerne kan deltage i meningsfyldte tjeneste-projekter, og at de, efter eget valg, kan deltage i passende kulturelle, lærerige, afslappende og sociale aktiviteter, som er godkendt af præstedømmelederne. Vi bør huske på, at en given aktivitet's succes ikke



*Kirkens grundlæggende program skal »få åndens skjulte rigdomme til at blomstre op i fuldt flor«, så det indre menneske styrkes.*



altid kan bedømmes ud fra dens omfang. Den skal snarere bedømmes på den indflydelse, som den øver på deltagerne. Der skal herske en klar forståelse af, at principper er vigtigere end programmer, og at mennesker er vigtigere end organisationer. Vi prøver at forkynde principper og retningslinjer snarere end at fremme programmer i vores stræben efter at styrke det indre menneske med Guds Ånd.

#### **Vore handlinger**

Vores effektivitet kan bedst bedømmes ud fra, hvordan vi omsætter indre styrke til handling. Hvad vores religion egentlig er, kan bedst bedømmes ud fra vores adfærd. Thomas Carlyle påpeger, at »overbevisning ... er uden værdi, indtil den omsættes til adfærd.«<sup>3</sup> Hvis vi skal styrkes af Gud ved hans Ånd, skal medlemskab af denne kirke, som præsident Harold B. Lee (1899-1973) sagde, »være mere end at være medlem af Kirken med en tiendekvitte-ring, et medlemskort, en templanbefaling osv. Omvendelse vil sige at overvinde tendenser til at kritisere

***En vigtig del af vores indre åndelige væsen er den stille og hellige del, som indgyder os helliggørelse. Det er den del af os, som ingen anden sjæl kan trænge ind i. Det er den del, som gør det muligt for os at komme det guddommelige nærmere.***

og konstant at stræbe efter at rette op på indre svagheder og ikke kun ens ydre fremtræden.«<sup>4</sup>

Vi erkender, at mange af Kirkens enlige, voksne medlemmer muligvis ikke nyder alle de velsignelser, som de ønsker. Men de står alligevel på lige fod med alle de øvrige hellige i deres evne til at holde de to største bud og derved blive rigt velsignet og styrket. Kvaliteten af deres åndelighed og hengivenhed over for Mesteren kan være lige så tilfredsstillende for dem, som for enhver anden. Kvaliteten af deres godhed mod andre kan ligeledes være lige så meningsfyldt og berigende, som den tjeneste enhver anden yder. Åndelig forståelse og vidnesbyrd er bestemt tilgængelig for enhver, som ivrigt søger det.



**H**elligånden  
hvisker fred  
til sjælen,  
og denne åndelige  
lindring opnås ved  
at anvende åndelige  
gaver. Kristus er  
Den Store Læge,  
som opstod fra de  
døde »med lægedom  
i sine vinger«, og  
Talsmanden er  
lægedommens  
formidler.

### Alt er åndeligt

Styrkelsen af det indre menneske finder sted, når de hellige styrkes åndeligt. Formaningen til galaterne lød: »Den, der sår i kødet, skal høste fordærv af sit kød, og den, der sår i Ånden, skal høste evigt liv af Ånden« (Gal 6:8). Problemer må vige for en åndelig løsning, for de højere love omfatter det åndelige. Herren har sagt: »... alting er åndeligt for mig, og jeg har aldrig givet jer ... en lov, som var timelig« (L&P 29:34). Men anvendelse af disse højere love og efterlevelsen af dem omfatter ikke krav om højere *rettigheder*, men snarere udførelse af højere *pligter*.

Ofte føler vi, at vi har brug for en hjælp, som overstiger vore egne naturlige gaver og evner for at finde vej i en indviklet, udfordrende og vanskelig verden. Profeten Alma påpegede, hvor hans forståelse af mange sager stammede fra: »... de er kundgjort for mig ved Guds hellige ånd« (Alma 5:46). Mange i denne verden vandrer af sted på deres vej i frygt og bæven, men hvis de besæder en indre styrke og tryghed, var der ingen grund til bekymring. Frelseren har sagt: »Frygt ikke dem, der slår legemet ihjel, men ikke kan slå sjælen ihjel« (Matt 10:28).

### Helbredelse af det indre menneske

Den helbredelse, som vi så ofte har behov for, er en helbredelse af vores sjæl og ånd. Det kan ske ved, at vi tilfører vores liv åndelighed. Den syvende trosartikel nævner, at vi blandt mange andre åndelige gaver tror på helbredelsens gave. I mine øjne omfatter denne gave helbredelsen af både legeme og ånd. Helligånden hvisker fred til sjælen, og denne åndelige lindring opnås ved at anvende åndelige gaver, som opnås og

udtrykkes på mange forskellige måder. De findes i rigt mål i Kirken i dag. De flyder fra den ydmyge og korrekte anvendelse af vidnesbyrd. Kristus er Den Store Læge, som opstod fra de døde »med lægedom i sine vinger« (2 Nephi 25:13), og Talsmanden er lægedommens formidler.

Hvis vi yderligere vil styrke det indre menneske, skal det indre menneske lures og renses for overtrædelser. Omgang med det onde får hele vores væsen til at dø åndeligt. Kilden til åndelighed åbnes ikke, før alle overtrædelser, og især dem, som omfatter moralske synder, er rensset bort. Jeg henviser her ikke blot til seksuelle synder, men også enhver form for ugudelighed, såsom løgn, bedrageri, tyveri og bevidste eller hensynsløse overgreb mod andre.

### Vore åndelige følelser

En vigtig del af vores indre åndelige væsen er den stille og hellige del, som indgyder os helligførelse. Det er den del af os, som ingen anden sjæl kan trænge ind i. Det er den del, som gør det muligt for os at komme det guddommelige nærmere, både i og uden for denne verden. Denne del af vores væsen er udelukkende tilgængelig for os selv og vores Skaber. Vi åbner døren dertil, når vi beder. Her kan vi søge ind og meditere. Det er muligt for Helligånden at bo i denne del af os. Det er en særlig form for kommunikation. Det er kernen i vores åndelige batteri. Men dette kraftcenter dør, når vi tillader synden at snige sig ind i vores tilværelse. Romerne blev mindet om: »Det, kødet vil, er død, og det, Ånden vil, er liv og fred« (Rom 8:6).



**M**å vi styrkes i det indre menneske med kraft ved hans Ånd, for åndelighed er som solskin; den trænger ind i det urene, mens besmittes dog ikke.

Når vi giver os i kast med at styrke den indre sjæl, beklærer vi os mindre om det, som man kan holde og eje. En klog mand har sagt: »Sjælens rigdom måles på, hvor meget den kan føle; dens armod på, hvor lidt.«<sup>5</sup>

#### **Det evige indre menneske**

Den indre sjæl, med alt det, som den har oplagret i sig, er det, der fortsætter efter dette liv. En eftertænsom forfatter har mindet os om: »Alt, som findes her, med undtagelse af menneskets sjæl, er blot flygtige skygger. Det eneste uforgængelige findes inden i os.«<sup>6</sup>

Vi trøstes ved visheden om, at de, der styrker deres indre menneske, skal se Guds ansigt. Herren selv har sagt: »Det skal ske, at hver sjæl, der aflægger sine synder, kommer til mig, påkalder mit navn og adlyder min røst samt holder mine befalinger, skal se mit ansigt og vide, at jeg er« (L&P 93:1). Edna St. Vincent Millay påpeger:

*En sjæl kan bryde himlens blå itu  
Så Guds ansigt ses i et nu.<sup>7</sup>*

Hvis det indre menneske skal styrkes, skal det indre væsen tilføres stor ydmyghed. Gideon sagde om sig selv: »Min slægt er den mest ubetydelige i Manasse, og jeg er den yngste i min fars hus« (Dom 6:15). Men Gideon blev den store helt, som befriede israelitterne fra midjanitternes åg.

I Det Gamle Testamente står der: »Men manden Moses var mere sagtom end noget andet menneske på jorden« (4 Mos 12:3). Moses var en af de største profeter, som nogensinde har levet, og han er forfatter til fem af Det Gamle Testaments bøger.

#### **Åndeligt solskin**

I min egen stræben efter indre styrke udtrykker jeg min respekt, værdsættelse og taknemlighed for Det Første Præsidentskab, de øvrige generalautoriteter og en masse andre gode mænd og kvinder i denne kirke over hele verden, folk, som står fast mod de onde vinde og utryghedens, tvilens og ødelæggelsens kræfter overalt omkring os. Takket være Guds Ånd genkender de straks de forførende røster og løgnens sirenesang, som taler for øjeblikkelig tilfredsstillelse, som ikke tilbyder nogle varige forhold og som hævder, at ingen bliver stillet til ansvar for deres fejltrin. Med faste hænder og et helligt hjerte står disse stærke sjæle som hornblæsere på retfærdighedens, håbets og den indre freds vagttårne.

Den genstridige tåge, som indhyller vores livs farefulde veje, forsvinder i det åndelige solskin, som kun kommer fra Gud. Det åndelige solskin skinner ikke, medmindre vi flittigt og ydmygt stræber efter at nyde hans Ånd, for »Herren fordrer hjertet og et villigt sindelag« (L&P 64:34).

Herrens Ånden kan altid være hos os, selv i livets overophedede ovne, som vi til tider kastes i, sådan at de, som betragter os, altid kan se, at vi har en hellig ledsager. Nebukadnesar oplevede dette, da han stirrede ind i den brændende ovn og bemærkede: »Var det ikke tre mænd, vi kastede bundne ned i ilden? ... Jamen, jeg ser fire mænd gå frit omkring i ilden. De har ikke lidt nogen skade, og den fjerde ser ud som en gudssøn« (Dan 3:24-25).

Må der i vore tanker og handlinger findes udtryk for en indre, åndelig fred og styrke. Må vi være overbevist om, at alt er muligt for





**Den genstridige tåge, som indhyller vores livs farefulde veje, forsvinder i det åndelige solskin, som kun kommer fra Gud. Det åndelige solskin skinner ikke, medmindre vi flittigt og ydmygt stræber efter at nyde hans Ånd.**

Gud, og må vi huske på, at ved vores lydighed kan alt åbenbares for os ved hans Hellige Ånd. »... den, der sår i Ånden, skal høste evigt liv i Ånden« (Gal 6:8).

Og må vi, når vi sår for vores ånd, styrkes i det indre menneske med kraft ved hans Ånd, for åndelighed er som solskin; den trænger ind i det urene, mens besmittes dog ikke. Må vi leve på en sådan måde, at det åndelige i os må hæve sig op over det gemene, det lurvede og det onde og helliggøre vores sjæl. ■

#### NOTER

1. Heber J. Grant, Conference Report, oktober 1936, s. 3.
2. Albert E. Bowen, *The Church Welfare Plan*, s. 44.
3. Martin H. Manser, red., *The Westminster Collection of Christian Quotations*, 2001, s. 2.
4. *Kirkens præsidenteres lærdomme: Harold B. Lee*, 2001, s. 41.
5. William Rounseville Alger.
6. W. E. Channing.
7. »Renaissance,« *Renaissance and Other Poems*, 1917, s. 14.

## FORSLAG TIL SAMTALEEMNER FOR HJEMMELÆRERNE

Når du under bøn har forberedt dig, bør du formidle budskabet på en måde, som engagerer dem, du underviser. Her er nogle få eksempler:

1. Spørg familiens medlemmer, hvad man kan gøre for at styrke sit fysiske legeme. Det kunne være at motionere, spise sundt og få tilstrækkelig med hvile. Lad dem derefter finde forslag i præsident Fausts budskab, som viser, hvordan man kan opbygge indre moralsk styrke. Aflæg dit vidnesbyrd om, hvordan nogle af disse forslag har hjulpet dig til at modstå usikkerhed, tvivl og fristelser.

2. Vis familien et batteri og tal om, hvordan et batteri virker. Hvordan kan vores åndelighed sammenlignes med et batteri? Læs afsnittet »Vore åndelige følelser« og tal om, hvordan vi kan oplade vore åndelige batterier.

3. Bed familiens medlemmer om at fortælle, hvilke fordele vi nyder af solen. Læs sammen med dem afsnittet »Åndeligt solskin«. Tal om, hvordan åndelighed er som solskin, og synd er som genstridig tåge. Nævn nogle af de måder, hvorpå vi ifølge præsident Faust kan øgne det åndelige solskin i vores liv.





# FØDSELSDAGS

# TEMPEL TUREN

KRISTEN WINMILL SOUTHWICK


**B**rasilien har længe været berømt for sine gode fodboldhold, hvide sandstrande og sit tropiske klima. Men den egentlig styrke bag denne pulserende, livskraftige kultur er nok dens største ressource: Nemlig dens varme, livsglade befolkning. Morskab og omgang med familie og venner er det vigtigste i næsten alle aktiviteter. En af de største og mest betydningsfulde dage i en ung brasiliansk piges liv er hendes 15 års fødselsdag. Ofte sparer familierne op i årevis for at kunne byde på en overdådig aften med mad, dans og gaver til den, der således træder ind i de voksnes rækker.

Priscila Vital, som er medlem af Rio Negro Stav i Manaus i Brasilien, måtte træffe en vanskelig beslutning med hensyn til, hvordan hun skulle fejre sin 15 års fødselsdag. Priscilas fødselsdag faldt netop,

mens hendes mor, Francilene, deltog i en sytten dage lang karavanetur til templet i São Paulo i Brasilien. Francilene havde sparet op i tre år for at få råd til at tage til templet for første gang, og hun havde penge nok til enten at tage Priscila med sig eller holde en traditionel 15 års fødselsdagsfest, når hun vendte hjem. Priscilas beslutning vanskeliggjordes yderligere af, at de fleste af hendes slægtninge i den tæt knyttede familie tilhørte andre trossamfund og med spænding havde set frem til hendes fødselsdag i flere år. De forstod ikke betydningen af at tage til templet.

»Alle mine onkler og tanter ville have, at jeg skulle blive hjemme og holde fødselsdagsfest, især fordi jeg er den eneste pige i familien,« siger Priscila. »Da jeg besluttede at tage med til templet, fik jeg mulighed for at vise dem, hvor vigtigt det var for mig.«

Priscilas familie blev medlemmer af Kirken i 1991, men blev inaktive kort efter deres døb. I begyndelsen



Femtenårsfødselsdage er en stor begivenhed for piger i Brasilien. Og Priscila Vitals fødselsdag blev mere speciel end de traditionelle fester – for hun rejste med skib og bus til templet.



**Trofaste kirkemedlemmer fra Manaus (herover, yderst til højre) rejser langt med skib og bus for at komme til São Paulo (herover) hvert år. Priscila fik mulighed for at udføre dåb for de døde i templet, og hun håber, at hun en dag kan vende tilbage med hele sin familie (til højre).**

om at tage med til seminar.

»Jeg var kommet i en anden kirke, men jeg forstod ikke det, de forkyndte. I seminar virkede det hele så tydeligt, og jeg kunne forstå evangeliet. Med tiden vidnede Ånden for mig, at Joseph Smith var Guds profet. Da jeg erfarede, at han var profet, følte det så rart og dejligt, at jeg begyndte at græde,« siger Priscila.

Priscilas mor, Francilene, nød at byde wardets unge piger velkommen i deres hjem. Hun opmuntrede Priscila til at deltage i Kirkens aktiviteter, og snart begyndte hun også selv at deltage regelmæssigt. I dag virker Francilene som hjælpeforeningspræsidentinde i sit ward.

#### **Et vidnesbyrd om øget tro**

Priscilas konvertering til evangeliet er et de mange mirakler, som finder sted i Manaus. Den travle havneby med 1,5 millioner indbyggere er Amazonas' industri- og handelscentrum. De første sidste dages hellige missionærer ankom til denne jungleby for 23 år siden. Siden da er Kirken i Manaus vokset til at omfatte fem stave, en mission og 14.000 medlemmer.

af 1998 begyndte Priscilas veninde at undersøge Kirken, og hun bad Priscila

Som et vidnesbyrd om Manaus' medlemmers øgede tro ses den kendsgerning, at der hvert år er mellem 150 og 200 medlemmer fra Manaus, som tager med på en multistavskaravane til templet i São Paulo, som er det tempel i Brasilien, der er lettest at komme til. På grund af den tætte skov, som omgiver byen, kan man kun rejse fra Manaus til São Paulo med skib eller fly. Flybilletter er meget dyre, så for otte år siden arrangerede stavspræsidentskaberne i byen en årlig tempelkaravane ved at hyre skibe og busser til dem, der ønsker at komme i templet. Ved at være fælles om udgifter har medlemmerne råd til at rejse til templet med deres familier.

Karavanen begynder med at rejse med skib i fire dage til Porto Velho, en brasiliansk by, som ligger nær grænsen til Peru og Bolivia. Her stiger medlemmerne om bord i de lejede busser og foretager den tre dage lange rejse til São Paulo, hvor de bor i kirkeejede lejligheder ved siden af templet. I fire dage udfører de tempelordinancer, og så går turen ellers tilbage igen.

Priscila forberedte sig på sin tempelrejse ved at studere konferencetaler om templet sammen med sin mor og ved at læse Kirkens tidsskrifter og studere skrifterne. Hun indsamlede også navne på fire generationer af sin fars familie, så hun kunne udføre stedfortrædende dåb for dem. Priscilas mor udførte



slægtsforskning for fire generationer af sin egen gren af familien.

Da de 185 medlemmer sejlede fra Manaus, hjalp Priscila og fem andre unge piger i karavanen med at passe børn i primaryaldren og med at tilberede mad. Om natten sov de i hængeskøjler på dækket for at køle sig ned i det hede jungleklima.

»Det var en åndelig oplevelse at være med i karavanen, fordi alle var så begejstrede og glædede sig til at komme i templet,« fortæller Priscila. »De fleste havde aldrig været i templet før, så næsten ingen vidste, præcis hvad de kunne forvente. Alle sang sange og læste skrifterne sammen. Vi havde et stærkt fællesskab.«

Busturen var den hårdeste del af rejsen, fordi busserne kørte dag og nat i tre dage, og medlemmerne kunne ikke bevæge sig ret meget omkring. Som følge heraf fik mange medlemmer voldsomme smerter i benene, som også blev meget hævede.

#### Endelig fremme

Da de ankom til templet, gik Priscila straks ned i dåbslokalet for at udføre dåb for de døde, mens hendes mor gik ind i en anden del af templet for at modtage sin begavelse. Priscila tilbragte hver eneste dag i São Paulo i templet, selv om det var første gang, hun var i en storby.

»Jeg tilbragte min 15 års fødselsdag i templet. Da den, som førte opsyn i dåbslokalet, fandt ud af, at det var min fødselsdag, sagde han, at han havde en gave til mig,«

fortæller Priscila. »Der kommer så mange mennesker til templet, at de fleste kun får mulighed for at udføre dåb for fem navne. Han gav mig en stor stak navne på folk, som skulle døbes. Han kunne ikke have givet mig en bedre gave.«

Priscilas mor nævner andre forandringer, som fandt sted i Priscilas liv: »Karavaneturen påvirkede hende åndeligt. Hun var et lys for alle de andre medlemmer. Alle vendte tilbage som nye mennesker. På busturen hjem syntes det, som om vores udseende og ansigter var forandrede. Alle var så lykkelige.«

Priscilas eksempel og villighed til at fortælle om evangeliet



har hjulpet flere af hendes slægtninge og venner til at blive medlemmer af Kirken. En af dem, hendes tante, er for nylig vendt tilbage efter at have tjent i Recife-missionen i Brasilien. Nu opfordrer Priscila sin far og sine to brødre til at forberede sig på at tage til templet, så de kan blive besejlet til hinanden som

familie – noget, hun håber vil ske snart.

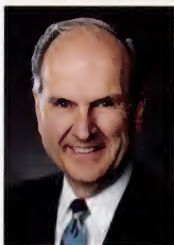
For Priscila var det ikke noget offer at give afkald på sin 15 års fødselsdag. »Da vi skulle rejse hjem igen, havde jeg slet ikke lyst til at tage derfra,« bemærker Priscila. »Nu vil jeg bare spare penge op, så jeg kan komme i templet igen så hurtigt som muligt.« ■

*Kristen Winnill Southwick er medlem af Weston 2. Ward i Boston Stav i Massachusetts.*

# Guddommelig

ÆLDSTE RUSSELL M. NELSON

De Tolv Apostles Kvorum



I vor tids verden, som er fuld af terror og had, er vores kendskab til den guddommelige kærlighed af største betydning. Det er vores ansvar at forstå og vidne om, at vor himmelske Fader og Jesus Kristus er herliggjorte, levende og kærlige væsner. »For således elskede Gud vreden, at han gav sin enbårne søn, for at enhver, som tror på ham, ikke skal fortabes, men have evigt liv.«<sup>1</sup> Jesus »elskede verden således, at han hengav sit eget liv, for at så mange, som ville tro, måtte blive Guds sønner.«<sup>2</sup> Faderen og Sønnen er i sandhed ét – i hensigt og kærlighed.<sup>3</sup>

## **Guddommelig kærlighed er fuldkommen og uendelig**

Deres kærlighed er pr. definition guddommelig. Skrifterne beskriver den også som fuldkommen.<sup>4</sup> Den er uendelig, fordi forsoningen var en kærlighedsgerning udført for alle, som nogensinde har levet, som nu lever og som nogensinde kommer til at leve.<sup>5</sup> Den er også uendelig, fordi den eksisterer evindeligt.

## **Guddommelig kærlighed er varig**

Guddommelig kærlighed er varig.<sup>6</sup> »Herren ... som i tusind slægtled beværer pagten og troskaben mod dem, der elsker ham og holder hans befalinger.«<sup>7</sup>


## **Guddommelig kærlighed er universel**

Guddommelig kærlighed er universel.<sup>8</sup> Gud »lader sin sol stå op over onde og gode og lader det regne over retfærdige og uretfærdige.«<sup>9</sup>

Jesus er verdens lys,<sup>10</sup> som giver alt lys og lov.<sup>11</sup> »... han indbyder alle til at komme til sig ... og han nægter ikke nogen at komme til sig, sort eller hvid, træ eller frø, mand eller kvinde.«<sup>12</sup> Og alle opfordres til at bede til vor himmelske Fader.<sup>13</sup>

## **Guddommelig kærlighed stiller også betingelser**

Skønt guddommelig kærlighed kan kaldes fuldkommen,



**P**å Frelserens opfordring om at følge sig forlod Peter og Andreas lydigt deres net og modtog derfor store velsignelser. Vi velsignes tilsvarende, når vi lydigt og i ydmyghed reagerer på hans befalinger.

# kærlighed

*Skønt guddommelig kærlighed kan kaldes fuldkommen, uendelig, varig og universel, så kan den ikke med rette kaldes betingelsesløs.*



uendelig, varig og universel, så kan den ikke med rette kaldes *betingelsesløs*. Ordet optræder ikke i skrifterne. På den anden side er der mange vers, som bekræfter, at den højere grad af kærlighed, som Faderen og Sønnen føler for hver af os – og visse guddommelige velsignelser, som udspringer af den kærlighed – er *betinget*. Ingen jeg begynder at citere eksempler, er det værd at se på, hvordan betingelser udtrykkes i skrifterne.

#### Betingede former

Der findes flere forskellige måder at udtrykke betingelser på i skrifterne:

- »*Hvis* ... [der eksisterer visse betingelser], *så* ... [herefter følger visse konsekvenser].« (Indikatorerne *hvis* og *så* kan enten stå skrevet eller være antydet i verset).
- »*For så vidt som* ... [der eksisterer visse betingelser], ... [herefter følger visse konsekvenser].«<sup>14</sup>
- »*Medmindre* ... *kan ikke* ...«<sup>15</sup>
- »*Sætte på prøve* ..., *om* ...« For eksempel afslører et vers om vores skabelse den vigtigste

hensigt med vores tilværelse her på jorden: »Og vi vil *prøve* dem hermed for at se, *om* de vil gøre alt, hvad Herren, deres Gud, vil befale dem.«<sup>16</sup> Livet her er en jordisk prøvestand. Vore tanker og handlinger afgør, om vores jordiske prøvestand fortjener himlens godkendelse.<sup>17</sup>

#### Den guddommelige kærligheds betingede natur

Med skriftens mønster for betingede udtalelser i baghovedet bemærker vi, at mange vers påpeger den guddommelige kærligheds betingede natur. Som for eksempel:

- »*Hvis* I holder mine bud, [*så*] vil I blive i min kærlighed, ligesom jeg har holdt min faders bud og bliver i hans kærlighed.«<sup>18</sup>
- »*Dersom* I ikke holder mine bud, [*så*] bliver Faderens kærlighed ikke hos jer.«<sup>19</sup>
- »Den, der elsker mig, vil holde fast ved mit ord, og min fader vil elske ham.«<sup>20</sup>
- »Jeg elsker dem, der elsker mig, og de, der søger mig, finder mig.«<sup>21</sup>
- »Nu forstår jeg, at Gud gør ikke forskel på nogen, men at han i et hvilket som helst folk tager imod den, der frygter ham og øver retfærdighed.«<sup>22</sup>
- Herren »elsker dem, der anerkender ham som deres Gud.«<sup>23</sup>
- »Den, der har mine bud og holder dem, han er den, der

**F**relseren vil endelige domme os i henbold til vores lydighed i livet på jorden. Vore tanker og handlinger vil afgøre, om vi fortjener samtykke fra himlen.





## HVAD BETYDER CONDICIO (VILKÅR)?

Det latinske ord består af roden *con*, som betyder »med«, og *dico*, som betyder »sige, udtale«. Det angiver derfor, at betingelserne er aftalt mundtligt.

*Betingelsesløst* betyder derimod, at der ikke stilles betingelser eller begrænsninger.

elsker mig; og den, der elsker mig, skal elskes af min fader; også jeg skal elske ham og give mig til kende for ham.«<sup>24</sup>

### De guddommelige velsignelsers betingede natur

Det er lige så tydeligt, at visse velsignelser kun skænkes af en kærlig Herre, *hvis* de krævede betingelser er opfyldt. Som for eksempel:

- »*Hvis* du vandrer ad mine veje og holder mine love og befalinger ... [så] vil jeg give dig et langt liv.«<sup>25</sup>
- »*Hvis* du vandrer efter mine love og følger mine retsregler og holder alle mine befalinger ... så vil jeg over for dig holde det løfte.«<sup>26</sup>
- »Jeg, Herren, er forpligtet, når I gør, hvad jeg siger, men når I ikke gør, hvad jeg siger, har I intet løfte.«<sup>27</sup>
- »Og når vi opnår en velsignelse fra Gud, så er det ved lydighed mod denne lov, ifølge hvilken den er forjættet.«<sup>28</sup>
- »Og hvert rige har fået en lov, og hver lov har også visse grænser og betingelser.«<sup>29</sup>

Herren har sagt: »Thi alle, der ønsker en velsignelse af mine hænder, må overholde den lov, som blev givet for denne velsignelse samt de vilkår, der blev bestemt ...

Og hvad den nye og evige pægt angår, da blev den indstiftet for min herligheds fylde, og den, der modtager en fylde deraf, må og skal overholde loven, ellers vil han blive fordømt, siger Gud Herren.

... denne lovs vilkår er følgende: Alle pægter, kontrakter, overenskomster, forpligtelser, eder, løfter, handlinger, forbindelser, foreninger og forhåbninger, som ikke stiftes, indgås og besegles ... af ham, som er salvet dertil ... har ingen gyldighed, magt eller bindende kraft i eller efter opstandelsen fra de døde.«<sup>30</sup>

Andre love har til hensigt at velsigne os i dette liv. En sådan

lov er tiende: »Bring hele jeres tiende til forråds-kammeret ... Sæt mig på en *prøve*, om ikke jeg åbner himlens vinduer for jer og udøser velsignelse uden mål over jer, siger Hærskarers Herre.«<sup>31</sup> En sådan velsignelse er *betinget*. De, der ikke betaler tiende, har intet løfte.<sup>32</sup>

Og igen, »... alt, hvad han fordrer af jer, er, at I skal holde hans bud, og han har lovet jer, at *dersom* I vil holde hans bud, skal det gå jer vel i landet, og han går aldrig fra det, han har sagt, *dersom* I derfor holder hans bud, velsigner han jer og gør jer lykkelige.«<sup>33</sup>

Hvorfor er guddommelig kærlighed betinget? Fordi Gud elsker os og ønsker, at vi skal være lykkelige. »Lykke er formålet og hensigten med vort liv og vil blive det endelige resultat, *dersom* vi vandrer ad den vej, der fører dertil, og denne vej eller sti er dyd, oprigtighed, trofasthed, helighed og efterlevelse af alle Guds bud og befalinger.«<sup>34</sup>

### Vores værn med falske ideologier

En forståelse af, at guddommelig kærlighed og velsignelser ikke er helt »betingelsesløse«, kan beskytte os mod almindelige fejlopfattelse, som disse: »Eftersom Guds kærlighed er betingelsesløs, elsker han mig, uanset ...;« eller »Eftersom »Gud er kærlighed,«<sup>35</sup> elsker han mig betingelsesløst, uanset ...«

Disse argumenter anvendes af antikristere til at lokke folk i fordærv. Nehor promoverede for eksempel sig selv ved at prædike falske lærdomme: Han »vidnede også for folket, at alle mennesker ville blive frelst på den yderste



UDENIT AF DEN FANDELSE DOM, AF JOHN SCOTT



**V**ore børn skal undervises i, at de modtager velsignelserne ved Guds kærlighed ved først at adlyde hans befalinger.

dag ... thi Herren havde skabt alle mennesker ... og til sidst ville alle mennesker få det evige liv.«<sup>36</sup> Desværre var der folk, som troede på Nehors falske og betingelsesløse ideer.

I modsætning til Nehors lærdomme advarer den guddommelige kærlighed os om, at »ugudelighed har aldrig været lykke.«<sup>37</sup> Jesus forklarer: »Kom derfor til mig og bliv frelst ... om I ikke holder mine bud ... skal I ingenlunde komme ind i himmeriges rige.«<sup>38</sup>

### Guddommelige kærlighed og synderen

Betyder det, at Herren ikke elsker synderen? Selvfølgelig ikke. Guddommelig kærlighed er uendelig og universel. Frelseren elsker både den hellige og synderen. Apostlen Johannes fastslog: »Vi elsker, fordi han elskede os først.«<sup>39</sup> Og da Nephi så et syn af Herrens jordiske virke, sagde han: »Og på grund af ugudelighed vil verden agte ham for intet, derfor hudstryger de ham, og han tåler det, de slår ham, og han tåler det. Ja, de spytter på ham, og han tåler det på grund af sin miskundbed og langmodighed med menneskenes børn.«<sup>40</sup> Vi ved, at Forløserens kærlighed er altomfattende, fordi han døde, så alle kan leve igen.<sup>41</sup>

### Udødelighed og evigt liv

Gud har sagt, at hans gerning og herlighed er at »tilvejebringe udødelighed og evigt liv for mennesket.«<sup>42</sup> Takket være forsoningen er udødelighedens gave *betingelsesløs*.<sup>43</sup> Men den større gave, nemlig evigt liv, er *betinget*.<sup>44</sup> For at opnå den skal man fornægte sig selv al ugudelighed<sup>45</sup> og ære templets ordinancer og pagter.<sup>46</sup> Guds kærligheds storslåede buket – hvoriblandt er evigt liv – omfatter velsignelser, som vi må gøre os fortjent til og ikke bare noget, som vi uværdigt har krav på. Syndere kan ikke underkaste hans vilje deres og kræve, at han skal velsigne dem i deres synder.<sup>47</sup> Hvis de vil nyde hver eneste blomst i hans smukke buket, må de omvende sig.<sup>48</sup>

### Formaninger til omvendelse

Præsident Brigham Young (1801-1877) sagde: »Enhver velsignelse, som Herren tilbyder sit folk, hviler på betingelser. Og disse betingelser er: Adlyd min lov, hold mine bud, modtag mine ordinancer, iagttag mine retningslinjer, elsk barmhjertighed ... hold jer selv rene i loven, og da er I berettiget til disse velsignelser, men ikke før.«<sup>49</sup>

Præsident Joseph F. Smith (1838-1918) gav udtryk for et lignende synspunkt: »Sådan ser jeg på de krav, som Gud har stillet til sit folk som et hele og som enkeltpersoner, og jeg tror ikke, at jeg overfor Gud eller mine brødre kan gøre krav på velsignelser, tjenester, tillid eller kærlighed, medmindre jeg ved mine geminger viser, at jeg er værdig, og jeg forventer ikke at modtage velsignelser, som jeg ikke har fortjent.«<sup>50</sup>

Præsident Spencer W. Kimball (1895-1985) har sagt, at Herren »kan ikke se på synd med den ringeste eftergivenhed.« (L&P 1:31) ... Vi værdsætter i højere grad hans kærlighed ... hvis en lignende væmmelse ved synd får os til at ændre vort liv gennem omvendelse.<sup>51</sup>

Når man tager vore ufuldkommenheder i betragtning, er det personlige initiativ altafgørende. »Dog skal den, der omvender sig og holder Herrens befalinger, tilgives.

Men den, som ikke omvender sig, han skal endog fratages det lys, som han har modtaget; thi min Ånd skal ikke for

evigt trættes med menneskene, siger Hærskarernes Herre.<sup>42</sup>

Når vi klattrer op ad omvendelsens vej tæller både indsatsen og resultatet. Herren har sagt, at åndelige gaver gives til »dem, der elsker mig og holder mine befalinger, og for dem, der *bestræber sig på at gøre således.*»<sup>43</sup>

### Den guddommelige kærlighed giver os en rettesnor

Jesus har bedt os elske hinanden, som han har elsket os.<sup>44</sup> Er det muligt? Kan vores kærlighed til andre virkelig nærme sig guddommelig kærlighed? Ja, den kan!<sup>45</sup> Kristi rene kærlighed gives alle, der søger den og gør sig fortjent til den.<sup>46</sup> En sådan kærlighed omfatter tjeneste<sup>47</sup> og fordrer lydhed.<sup>48</sup>

Efterlevelse af guddommelige love kræver tro – det afgørende element i jordelivets trængsler og prøvelser. Samtidig viser tro vores kærlighed til Gud.<sup>49</sup> Jo mere vi former vores liv efter hans, desto renere og mere guddommelig bliver vores kærlighed.<sup>50</sup>

### NOTER

1. Joh 3:16.
2. L&P 34:3.
3. Se 2 Nephi 31:21; Alma 12:33; L&P 93:3.
4. Se 1 Joh 4:12, 15-18.
5. Se Alma 34:9-12.
6. Guddommelig kærlighed er også uendelig, fordi alle de trofaste til sidst kan blive »omgivet af hans uforlignelige, uendelige kærlighed« (Alma 26:15).
7. Se Es 54:10; se også 3 Nephi 22:10.
8. 5 Mos 7:9; se også 1 Krøn 16:15; 1 Sol 5:8.
9. Defineres som »omfattende eller påvirkende hele verden eller alle i verden; verdensomspændende«, *American Heritage Dictionary*, 4. udg., 2000, »universel«, s. 1883).
10. Matt 5:45; se også 3 Nephi 12:45.
11. Se Joh 8:12; 9:5.
12. 1 Se L&P 88:6-13.
13. 2 Nephi 26:33.
14. Se Matt 6:6; se også 3 Nephi 13:6; Moroni 7:48.
15. For yderligere eksempler, se 1 Nephi 2:20; 4:14; 2 Nephi 1:9; 2:4; 4; Jarom 1:9; Omni 1:6; Alma 9:13; 36:1, 30; 38:1; 50:20; Helaman 4:15.
16. Eksempler er: »Den, der ikke bliver født af vand og ånd, kan ikke komme ind i Guds rige.« (Joh 3:5; fremhævelse tilføjet), og »Om du ikke adlyder min lov, kan du ikke opnå denne herlighed« (L&P 132:21; fremhævelse tilføjet). Se også Ether 12:34; L&P 25:15; 132:21.
17. Abraham 3:25; fremhævelse tilføjet; se også Mal 3:10; 3 Nephi 24:10.
18. 17. Se Matt 25:21, 23.
19. Joh 15:10; fremhævelse tilføjet.
20. L&P 95:12; fremhævelse tilføjet.
21. Joh 14:23; fremhævelse tilføjet.
22. Ordsp 8:17.
23. ApG 10:34-35.
24. 1 Nephi 17:40.
25. 1 Joh 14:21.
26. 1 Kong 3:14; fremhævelse tilføjet; se også 5 Mos 19:9.
27. 1 Kong 6:12; fremhævelse tilføjet.
28. L&P 82:10.
29. L&P 130:21.
30. L&P 88:38; se også 132:5.
31. L&P 132:5-7; se også Alma 9:12; 42:13, 17.
32. Mal 3:10; fremhævelse tilføjet; se også 3 Nephi 24:10. Herren sætte ikke begrænsninger på, hvordan han ville velgignes tiendebetalere. Nogle velgignes åndeligt, mere end de velgignes tiemligt.
33. Se L&P 119:4-5. Tiende er

Der er muligvis ingen kærlighed på denne jord, som nærmer sig det guddommelige mere end den kærlighed, som forældre nærer til deres børn. Som forældre har vi samme forpligtelse til at undervise i lydighed, som vore himmelske forældre havde for at undervise os. Skønt vi skal belære dem om tolerance over for andres forskelligheder,<sup>61</sup> kan vi ikke tolerere krænkelse af Guds love. Vore børn skal undervises i rigets lære<sup>62</sup> og skal lære at stole på Herren og vide, at de modtager hans kærligheds velsignelser ved først at adlyde hans love.<sup>63</sup>

Guddommelig kærlighed er fuldkommen, uendelig, varig og universel. Den fulde guddommelige kærlighed og vore største velsignelser, som udspringer af den kærlighed, er betingede – de afhænger af vores lydighed mod evige love. Jeg beder til, at vi må gøre os fortjent til disse velsignelser og opnå evig glæde. ■

46. Se L&P 132:19.
47. Se Alma 11:37.
48. Herren har sagt: »Dog kan dine overtrædelser ikke undskyldes, men gå bort og synd ikke mere.« (L&P 24:2). Se også Joh 8:11; L&P 6:55; 29:3; 82:7; 97:27.
49. *Discourses of Brigham Young*, udv. John A. Widtsoe, 1954, s. 454.
50. *Deseret News*, 12. november 1873, s. 644.
51. *Tilgivelsens mtrakel*, s. 70.
52. L&P 1:32-33.
53. L&P 46:9; fremhævelse tilføjet.
54. Se Joh 13:34; 15:12.
55. Se Ether 12:33-34; Moroni 7:46-47.
56. Se Moroni 7:48.
57. Se Gal 5:13; Mosiah 2:18-21; 4:15.
58. Johannes sagde: »... den, der holder fast ved hans ord, vil ham er Guds kærlighed i sandhed fuldendte« (1 Joh 2:5).
59. Se 5 Mos 13:3; Joh 14:15; 15:6-7.
60. Se Matt 6:19-22; L&P 88:67-68; 93:11-20.
61. Se 1. trosartikel.
62. Lærdommene omfatter frelsesplanen, tro, omvendelse, dåb og Helligåndsgæven (se Moroni 8:10; L&P 88:65; Moses 6:57-62).
63. Se Mosiah 4:6-7.

# REGN MED MAURICE

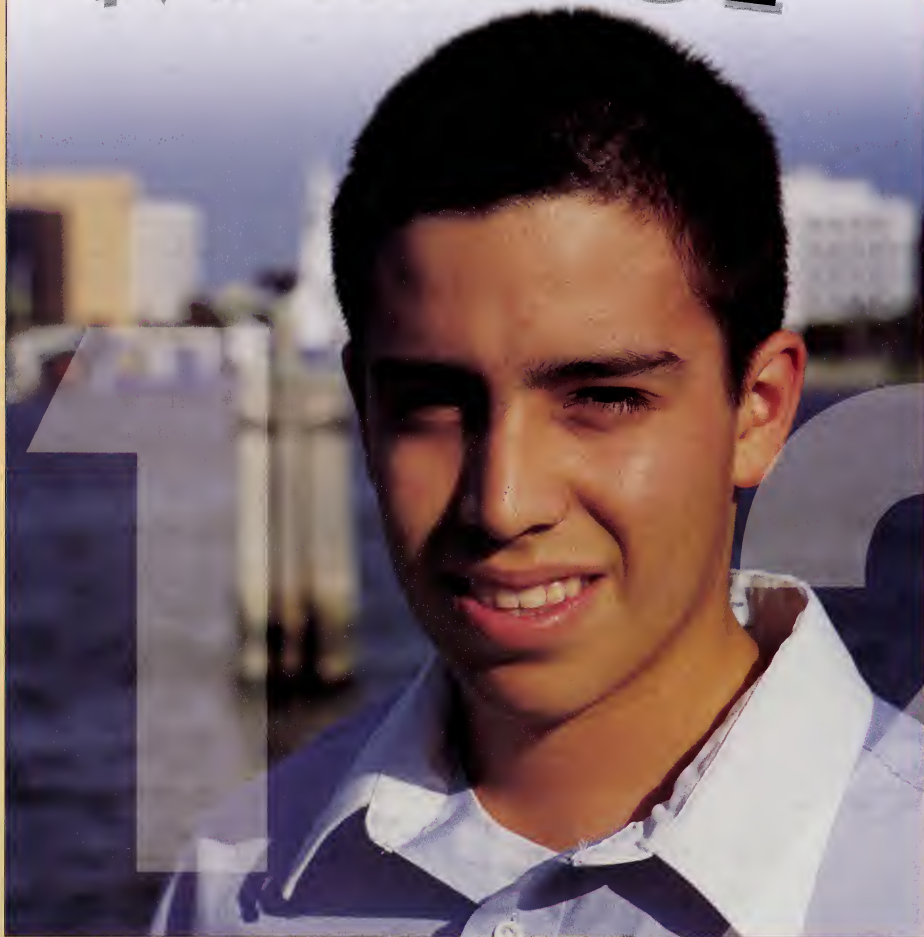


PHOTO: DAVID LIVINGSTON; STYLING: JOHN LUK



## LAURY LIVSEY

**S**kolens 16-årige matematiske geni sad i klasselokalet efter skoletid og ventede på, at skolens fodboldhelt skulle komme ind og få sin ugentlige lektiehjælp. Fyren, som holder af algebra, sandsynlighedsregning og trigonometri, brugte en ekstra time eller mere om ugen på at forklare flerleddede størrelser og øve ligninger med den fodboldhelt, som mange kaldte USA's bedste skolefodboldspiller. At vinde en fodboldkamp var noget, han forstod sig på. Men regning? Det var lidt af en udfordring. Og her kom så manuduktøren til hjælp.

Da skoleåret var forbi, var det også slut med ekstraundervisningen. Manuduktøren kunne se frem til 2.g, mens hans elev gik ud af skolen og fik et sportslegat, så han kunne begynde på University of Miami.

Og derfor siger matematikgeniet: »Når han en dag er blevet en berømt fodboldspiller, kan jeg fortælle mine børn, at jeg har hjulpet ham med matematik.«

Nu to år senere sidder Maurice Navarro

atter i et klasselokalet på Coral Gables Senior High i nærheden af Miami i Florida. Skoledagen sluttede for en halv time siden, men lige som tidligere år sidder adskillige elever omkring Maurice, mens han forklarer et matematikbegreb, som de andre elever ikke helt forstår.

Sådan er Maurice Navarro. Han underviser stadig i matematik. Han hjælper stadig andre.

### En travl fyr

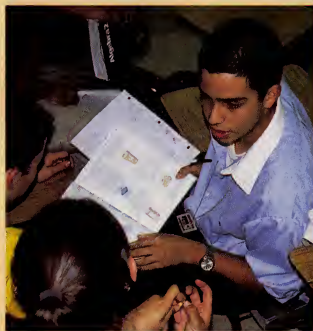
»Det stammer fra min mor,« siger Maurice om sin tjenstvillighed. »Hun har lært mig, at hvis jeg kan hjælpe andre, så er det vigtigt, at jeg gør det. Nogle af de andre har svært ved at forstå matematik, så derfor hjælper jeg dem. Jeg er kun glad for at hjælpe, for jeg har let ved matematik.«

Det samme må gøre sig gældende for hans frivillige arbejde på to hospitaler. Hver fredag og lørdag bruger Maurice små ni timer på forskellige opgaver på begge hospitaler.

**M**aurice Navarro er en travl fyr. Men han har ikke så travlt, at han ikke har tid til at undervise andre elever eller hjælpe til på to lokale hospitaler.

»Jeg arbejder med patienter og kører dem rundt i kørestole eller senge over hele hospitalet,« siger han. »Når jeg er her, ser jeg folk lyse op i et smil, fordi nogen gør noget for dem. Jeg holder af at tale med patienterne, se deres ansigter og reaktioner.

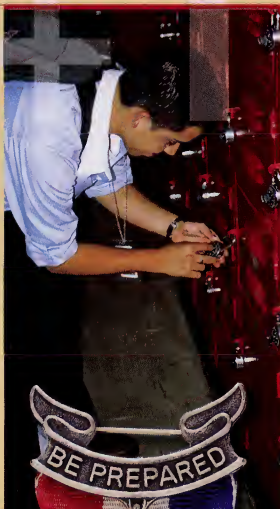
Sådan er det også med min lektie-hjælp,« fortsætter han. »Når nogen siger: »Nu forstår jeg det!« om et begreb, jeg har forklaret, så føler jeg, at jeg har gjort det godt. Og det er



det samme her på hospitalet, når jeg ser patienternes smil.»

#### Et eksempel

I Fountainebleau (Spanske) Ward i Miami (Spanske) Stav i Florida virker Maurice som førsteassistent til biskoppen i præsternes kворum. For ikke så længe siden var han en lille diakon, som så op til præsterne, som beredte sig på at tage på mission. Nu er det Maurices tur til at føre an. »Nu hvor jeg er den ældste i Unge Mænd, håber jeg, at diakonerne og lærerne



**T**il sit Eagle Scout-projekt inviterede Maurice forældre til et åbent-busarrangement, hvor de kunne få taget fingeraftryk af deres børn. Et par gange om ugen hjælper han også andre elever med at forstå matematikkens mysterier.

betragter mig som et eksempel, ligesom jeg så op til de ældre drenge, da jeg var på den alder,« siger han.

Et håndgribeligt bevis på Maurices eksempel over for de andre aronske præstedømmebærere i wardet er det Eagle Scout-projekt, som han fuldførte sidste år. Maurice organiserede en børneidentifikationsdag, hvor han inviterede folk i kvarteret til at komme hen i kirkebygningen en lørdag, så børnene kunne få taget deres fingeraftryk og blive videofilmnet. Da



politiet havde fortalt, hvordan man bedst beskytter sit barn, fik de tilstedeværende forældre fingeraftryksskort og videofilm med hjem. Hvis de nogensinde får brug for oplysningerne til at identificere og finde et forsvundet barn, så har forældrene dem lige ved hånden.

Maurice brugte adskillige timer på at koordinere sit projekt, som tiltrak omtrent hundrede børn. Som en ekstrabonus bad han de folk, der mødte op, om at medbringe en eller to dåser mad til en forrådsbank. Det

lykkedes ham at få fyldt tre store kasser med konserves.

»Det, jeg godt kunne lide ved projektet, var, at det var anderledes,« siger Maurice. »Jeg ville gerne gøre noget godt. Jeg håber ikke, at folk nogensinde får brug for videofilmene eller fingeraftrykshortet. Jeg håber aldrig, at det kommer så vidt. Men det er et godt sikkerhedsnet.«

#### En familietradition

Maurice er 18 år og fylder 19 til november. Når han går ud af skolen, får han mulighed for at udføre en længerevarende tjeneste.

Han har fået mange måbende blikke fra sine klassekammerater, når han fortæller om Kirkens missionsprogram. Når det gælder spørgsmåle om Kirken – fra missionering til visdomsordet – så er Maurice den rette at gå til. Maurice er den eneste sidste dages hellige elev på Coral Gables Senior High.

»Der er hele tiden nogen henne på skolen, som spørger mig angående



min mission, og jeg er da kun glad for at svare. Mange af dem har svært ved at forstå, at jeg vil gøre det. De bliver forbavset, når jeg fortæller dem, at vi er ude i to år, og at ingen tvinger os til at tage af sted. Jeg skal på mission.

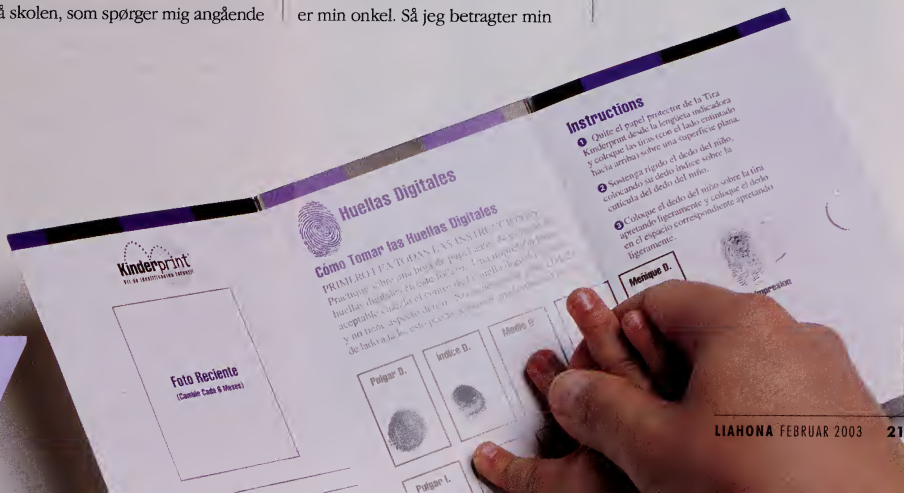
Min far blev døbt, da han var i tyverne, så han har aldrig været på mission,« tilføjer han. »Den eneste i min familie, som har været på mission, er min onkel. Så jeg betragter min

mission som begyndelsen til en familietradition.«

#### Mange små roller

Hele sit liv har Maurice spillet mange små roller i mange menneskers liv. De elever fra Coral Gables Senior High, som Maurice har undervist i matematik, består deres eksaminer, og Maurice kan føle, at han har bidraget til deres succes. Forældre har fået registreret deres børns data – for en sikkerheds skyld. Det kan de takke Maurice for. Og nu kører han rundt med en patient henne på hospitalet. Er det ikke noget særligt? Måske ikke. Men det er blot noget af det, som Maurice giver sig tid til.

Måske ender det slet ikke sådan, som Maurice har forestillet sig. Engang i fremtiden vil fodboldhelten måske fortælle sine børn om en fyr, som han kendte i skolen. »Unger,« vil han sige, »det var Maurice, som lærte mig at forstå matematik.« ■



# Spørgsmål & svar

## *Hvordan kan jeg få mine venner til at forstå kyskhedsloven?*

Mine venner har svært ved at forstå, hvorfor jeg efterlever kyskhedsloven. Hvad kan jeg gøre for at hjælpe dem til at forstå Herrens lærdomme angående dette følsomme emne?

*Svarene er ment som en hjælp og vejledning, og de er ikke officielle udtalelser om Kirkens lære.*

### LIAHONAS SVAR

For ikke så længe siden ville folk i mange kulturer ikke have været forundret over din beslutning om at leve

et kysk liv. Men samfundsoptattelsen har ændret sig så meget i løbet af de seneste år, at kyskhed før ægteskab

og troskab i ægteskabet synes uforståelige for nogen. Og når man til det føjer, at kyskhed er et helligt og privat anliggende, så står man i en meget vanskelig situation.

Men lad ikke socialt pres eller frygt hindre dig i at drøfte dette vigtige emne med dine venner. Det kunne jo være, at dine holdninger er lige det, som de har søgt efter. Måske kan du hjælpe dem til at forstå, at kyskhed er det bedste valg, fordi det er en befaling fra Gud, og snarere end at være begrænsende, byder den på en fantastisk frihed, fred og tryghed.

Hvis du søger Herrens vejledning, vil han hjælpe dig til at finde en passende måde, hvorpå du kan forklare, hvorfor du efterlever kyskhedsloven. De nøjagtige ord, som du skal bruge, afhænger af de forhold, du har til dine venner, og den situation, du befinder dig i. Et kort svar, som for eksempel »Et kysk liv gør mig lykkelig. Jeg ved, at det er den måde, som Gud ønsker, at vi skal leve på«, vil måske være nok i nogle tilfælde. Men hvis du taler med rigtig gode venner, kan du overveje at citere nogle udtalelser om seksuel renhed fra pjecen *Til styrke for de unge*.







## EN ADVARSEL

» **begyndelsen var der en ibland os, som gjorde oprør mod vor himmelske Faders plan. Han svor at tilintetgøre og ødelægge planen.**

**Han blev nægtet et jordisk legeme og blev kastet ud - og dermed var hans muligheder for at oprette sit eget rige begrænset. Han blev satanisk jaloux. Han ved, at formeringsevnen ikke blot er en biting ved planen, men en af nøglerne til den. Han ved, at hvis han kan lokke jer til at benytte denne kraft i utide, at bruge den for tidligt eller misbruge den på nogen måde, kan I miste jeres mulighed for evig udvikling« - Præsident Boyd K. Packer, fungerende præsident for De Tolv Apostles Kvorum (»Hvorfor være moralsk ren«, *Stjernen*, juli 1973, s. 112). ■**

## LÆSERNES SVAR

Følgende er nogle andre vigtige punkter, som du kan tage op:

- Kyskhed sætter alt i rette perspektiv. Venskab, respekt, forståelse, kommunikation, tillid, fælles interesser og evangeliske standarder er grundlaget for et solidt forhold. Når man sætter den slags først, kan man lære hinanden bedre at kende på en passende og tryk måde.

- Når man efterlever kyskhedsloven, har man større selvsikkerhed og selvrespekt. Når man er ukysk, åbner det ofte døren for forhold, hvor ens fysiske jeg er vigtigere end de andre gode egenskaber, man besidder. Kyskhed gør det muligt for andre at værdsætte din personlighed, dine evner, din venlighed og din godhed.

- Kyskhed gør dig tryk. Ikke alene er du sikker på at være beskyttet mod mange fysiske sygdomme, men din åndelige sundhed sikres også.

- Kyskhed er en befaling (se Gal 5:16-17, 19-21). Lydighed mod den befaling medfører lykke, fred og mange andre goder.

- Når du lever et kysk liv, viser du respekt for din himmelske Fader. Kraften til at skabe liv er noget, som vi bør vise respekt. Hvis man overtræder kyskhedsloven, driver man spot med en hellig gave.

- Man efterlever kyskhedsloven, fordi man selv vil. Kyskhed er en velsignelse.

- Kyskhed gør ens kommende ægteskab stærkere. Når et par er kyske, bygger deres forhold på total tillid.

En dag var der nogle af mine venner, som sagde, at kyskhed hørte for tiden til, og at ingen efterlever den befaling i dag. Jeg skyndte mig at sige, at jeg skam efterlevede den, og at jeg kender masser af mennesker, som også gør det. Mine venner lo og spurgte, hvad jeg ville gøre, når jeg stod over for en fristelse. Jeg fortalte dem om en oplevelse, hvor jeg havde måtte sige nej. Da hun nægtede at høre efter, løb jeg bort fra hende. Så fortalte jeg dem, at vi er skabt i Guds billede, og at vore legemer er hellige. Nogle måneder senere blev en af de venner, som havde lyttet, døbt.



*Jean Fernando da Silva, 20 år,  
Planaltina 2. Ward,  
Brasília Nordre Stav i  
Brasilien*

Vi kan forklare, at for at nyde Guds velsignelser har vi brug for Helligåndens konstante vejledning og følgeskab. Og får at opnå dette følgeskab er det vigtigt at afholde sig fra sex før ægteskabet og være tro mod sin partner, når man er gift.



*Emeka Ofoegbu, 23 år,  
Ughorikoko Gren,  
Warri Distrikt i Nigeria*

Præsident David O. McKay (1873-1970) sagde, at »en kvinde bør være sit eget legemes dronning« (Conference Report, april 1952, s. 86). Hvis min ånd underkaster sig fysiske fornøjelser, mister jeg min selvrespekt.

Hvis jeg ikke kan respektere mig selv, kan jeg ikke elske min himmelske Fader af hele mit hjerte, sind og styrke og min næste som mig selv. Kun når min ånd styrer mit legeme til at holde sig moralsk rent, kan jeg være mit eget legemes dronning.



*Arne Soininen, 20 år,  
Joensuu Gren,  
Kuopio Distrikt i Finland*

Jeg bestræber mig på ikke at virke fordommende, men jeg gør det klart for mine venner, at der er intet, som jeg sætter højere, end at være en dydig kvinde.



*Ama Dapaab, 23 år,  
Ola University Ward,  
Cape Coast Stav i Ghana*

Vi kan være eksempler ved at holde vore tanker og handlinger rene, klæde os passende og bruge et sobert sprog. Vi kan lære andre, at et rent liv gør det muligt for os at stå uplettede for Gud på den yderste dag.



*Eldste Tagiape'a Magalo,  
27 år,  
Apiamissionen i Samoa*

Inden jeg tog på mission, talte mine venner meget om, hvordan man kunne overtæde denne lov. De talte stort set aldrig om, hvordan man kunne flygte fra synden. Men jeg har lært, at vi kan fortælle andre, at vi skal holde vore tanker rene, så vore handlinger

også kan være rene. Herren vil indgyde os de ord, som vi har brug for.



*Eldste Otto E. Visoni O.,  
20 år,  
San Pedro Sulamissionen i  
Honduras*

Da jeg ikke var i stand til at ændre mine venners holdning med ord, bestræbte jeg mig på at gøre det med mit eksempel. Ofte måtte jeg afholde mig fra at deltage i deres aktiviteter. Selv om jeg var overladt til mig selv, vidste jeg, at jeg gjorde det rette.

Nu har nogle af mine venner haft ubehagelige oplevelser, og nogle af dem er begyndt at efterleve denne vigtige lov.



*Linda López Fierro, 16 år,  
Isidro Ayora Ward,  
Guayaquil Øst Stav i  
Ecuador*

Apostlen Paulus sagde: »Ved I ikke, at I er Guds tempel, og at Guds ånd bor i jer? ... For Guds tempel er helligt, og det tempel er I« (1 Kor 3:16-17). Vore legemer tilhører ikke os. Vi skal passe godt på dem ved at efterleve kyskhedsloven.



*Tabia Mou-Fa, 16 år,  
Uturoa Ward,  
Raromatai Stav i Tabiti*

Hvis der opstår spørgsmål, taler jeg om de ti bud. Jeg forklarer også, at seksuel umoral rangerer lige under mord (se Alma 39:5). Det overrasker altid mine venner, men jeg forklarer,

at Herren giver os befalinger for vores egen skyld, og at de lydlige modtager velsignelser.



*Irina Kutsenko, 19 år,  
Voronesj Levoberezhnij Gren,  
Moskva Søndre Mission i  
Rusland*

Jeg prøver at fortælle om mine positive indtryk af kyskhedsloven. Jeg fortæller om de råd, som jeg har fået fra forældre og kirkeledere og også skriften, som forklarer denne lov.



*Makeleta Fonua, 18 år,  
Matabau 2. Ward,  
Ha'akame Stav i  
Nuku'alofa i Tonga*

*Spørgsmål og Svar er en ungdoms-serie, og vi ønsker at trykke et bredt udvalg af svar fra unge fra flere forskellige lande. Send dit svar, så vi har det senest den 1. marts 2003. Send det til Questions and Answers 03/03, Liabona, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, UT 84150-3223, USA; eller send en e-mail til [cur-liahonaimag@ldschurch.org](mailto:cur-liahonaimag@ldschurch.org). Du kan skrive dit svar på maskine eller tydeligt i hånden på dit eget sprog. Du skal vedlægge dit fulde navn, alder, privat-adresse og ward eller gren og stav. Vedlæg venligst et billede af dig selv. Dette foto bliver dog ikke returneret.*

**SPØRGSMÅL:** Min far har meget travlt. Jeg er også meget ude på grund af skole, venner og kirkeaktiviteter. Hvad kan jeg gøre for at bevare et tæt forhold til min far, når vi næsten aldrig ser hinanden? ■



# LIAHONA INDEKS 2002

Dette indeks indeholder forfatternavne, emner (skrevet med store bogstaver) og titler (skrevet med kursiv).  
 L=Lille *Liahona*

På grund af den nye udgivelsesplan for konferencenumrene kommer indekset for 2002 i februar 2003 numret. I kan evt. placere dette tillæg i jeres december 2002 nummer.

I 2002 blev *Liahona* udgivet på 48 sprog: Hver måned på dansk, engelsk, finsk, fransk, hollandsk, italiensk, japansk, koreansk, kinesisk, norsk, portugisisk, russisk, samoansk, spansk, svensk, tagalog, tongansk, tysk og ukrainsk; syv numre (jan., apr., jun., jul., okt., nov. og dec.) på cebuano, indonesisk, thai og ungarsk; fem gange (jan., apr., jul., okt. og nov.) på bulgarsk, filipinsk, ilokano, kiribati, polsk, rumænsk, tahitisk, tjekisk og vietnamesisk; tre gange (apr., jul., okt.) på haitisk; to numre (apr. og okt.) på albansk, armensk (øst), cambodjansk, estisk, hilgaynon, marshallproget, mongolsk; et nummer (apr.) på islandsk, litauisk, kroatisk, lettisk, malagassisk og slovensk, tamilsk og telugu.

## A

### Abrea, Angel

*Opnd velsignelser*, maj, 9

### Af et enkelt fro

Cooper, Rex Eugene, maj, 35

### AKTIVERING (se også FÆLLESSKAB)

*Det, dette værk drejer sig om*, Gordon B.

Hinckley, aug., 2

*Hjemmelærerne, som ikke gav op*, David

Head, sep., 36

*Min lange klatretur hjem*, Mavis Grace Jones,

mar., 39

*Pligten kalder*, Thomas S. Monson, jan., 57

*Venner i Vava'u*, Janet Thomas, jun., 26

### Almindelige mennesker

Maria Mabilla, okt., 44

### Amado, Carlos H.

*Nogle grundlæggende lærdomme fra*

*Joseph Smiths historie*, jul., 89

### Amberley og Jenneke Kurtz fra Wellington i New Zealand

Shanna Ghaznavi, jun., L14

### AMORÍM, ATHOS M. (om)

*Ældste Athos M. Amorím*, sep., L10

### Anderson, Ruth M.

*Min fars gave til mig*, dec., 29

### ANDET KOMME

*Freds Fyrsten*, Vicki E. Matsumori, aug., L12

*Kristi andet komme*, dec., L9

### Ansigt til ansigt

Kristic Masumi King, sep., 9

### Antiqueña, Maria Sonia P.

*Herrens profet*, aug., 42

### ARBEJDE

*Kom til Zion! Kom til Zion!* Keith B.

McMullin, nov., 94

*Vejen til fuldkommenhed*, Thomas S. Monson, jul., 111

### ARGENTINA

*El Dorados skatte*, Richard M. Romney og

Nestor Javier Passe, sep., 26

### ARONSKE PRÆSTEDØMME

*Opfyld din pligt mod Gud*, Robert D. Hales, jan., 43

*Vor pligt mod Gud*, Cecil O. Samuelson jun., jan., 47

### Ashton, Marvin J.

*Evigt venskab*, maj, 38

### At blive til stor nytte for vore medmennesker

Spencer J. Condie, jul., 48

### At bære hans navn

Raúl García, okt., 43

### At de må være ét i os

D. Todd Christofferson, nov., 71

At hver enkelt må blive et bedre menneske

Gordon B. Hinckley, nov., 99

At leve julen

Julia María Cortés de Peluso, dec., 27

At opnå kundskab og styrke til at anvende den klogt

Richard G. Scott, aug., 12

AT VÆRE DISCIPEL

»Følg mig«, Joseph B. Wirthlin, jul., 15

Omsluttet af hans kærligheds arme, Neal A. Maxwell, nov., 16

Vejen til fuldkommenhed, Thomas S. Monson, jul., 111

At være fri for tunge byrder

Richard G. Scott, nov., 86

## B

Ballard, M. Russell

Den bedste generation af missionærer, nov., 46

Læren om fællesskab, jan., 40

Offerloven, mar., 10

Retskafne kvinder, dec., 34

Riget's fredelige anliggender, jul., 98

BANDERI (se STANDARDE)

Bangerter, Lara

Min drømmemand, feb., 46

Banks, Ben B.

Den vej vi kalder livet, jul., 46

Bare et til

Teresa Weaver, maj, L6

BARE FOR SJOV

De første templer, Ann Woodbury Moore, okt., L16

Dengang og nu, Richard Latta, apr., L7

Josephs langarmede kjortel, Mariam Grisham, okt., L16

Optrin fra Det Røde Hav, aug., L10

Skriftstedsterning, Scott Sudbury, maj, L16

»Bare kald mig bror«

José Bataller Sala, aug., 44

BARMHJERTIGHED (se også

KÆRLIGHED)

Barmhjertighed: Fuldkommen og evig kærlighed,

Gené R. Cook, jul., 91

I kommer alle direkte fra Himlen, James E.

Faust, nov., 110

Kærlighed: En familie, ét hjem ad gangen,

Anne C. Pingree, nov., 108

Barmhjertighed: Fuldkommen og evig

kærlighed

Gené R. Cook, jul., 91

Bergstrom, Angie

Nye venner, feb., L10

Berrios, Isabel

Jeg næggede at bytte, maj, 34

BESKYTTELSE

Børn, Boyd K. Packter, jul., 7

Tag den på, apr., 29

BESØGSLÆRERINDEBUDSKABET

Forstå vores guddommelige natur, feb., 24

Følg Helligåndens tilskyndelser, apr., 25

Gled dig over templets velsignelser, dec., 33

Gled jer ved tjeneste og gode geminger, aug., 25

Med som dydige kvinder, maj, 25

»Loven hendyk på en situation som denne,«

Hjælpeforeningens hovedpræsidentskab, feb., 18

Omsorgsfuld, livslang indlæring, sep., 25

Styrk dit vidnesbyrd om Jesus Kristus ved studium af skrifter, mar., 25

Styrk vores ægteskab, familie og hjem, jun., 25

Stat præstedømmelederne, okt., 25

Bliv i bidden

Russell M. Nelson, maj, L2

Bliv i toget

Glenn L. Pace, mar., 26

Bliv mænd som har Guds Ånd

L. Tom Perry, jul., 42

Bridges, Ruthanne G.

Tørst, aug., L14

Brown, Hugh B.

Solbærbusken, mar., 22

BUDSKAB FRA DET FØRSTE

PRÆSIDENTSKAB

Det, dette værk drejer sig om, Gordon B. Hinckley, aug., 2

»En lille dreng vogter dem«, Thomas S.

Monson, jun., 2

Et vidnesbyrd om Guds Søn, Gordon B. Hinckley, dec., 2

Frygt ikke, James E. Faust, okt., 2

Inspirerende tanker, Gordon B. Hinckley, apr., 2

Overvind de »goliater« vi møder i livet,

Gordon B. Hinckley, feb., 2

Samkvem med Helligånden, James E. Faust, mar., 2

Sandhedens søjler, Gordon B. Hinckley, maj, 2

Tålmodighed, en himmelsk dyd, Thomas S. Monson, sep., 2

Burton, H. David

Stå fast, jan., 75

Byg en bro af tro

Charles Didier, jan., 10

BØN

Ansigts til ansigt, Kristie Masumi King, sep., 9

Bøn, Gordon B. Hinckley, Thomas S.

Monson og James E. Faust, okt., L2

Bøn, Henry B. Eyring, jan., 16

Bønnens livline, James E. Faust, jul., 62

De beder, og de handler, Thomas S. Monson, jul., 54

»Enkle og tydelige sandheder«: Unge mænd og

piger anvender de seks v'er, sep., 16

Han hører mig, Valeria Tello, okt., 33

Jeg bad Gud om at være min mors hjerte,

Addison José Horta, feb., 34

Kraften af et stærkt vidnesbyrd, Richard G. Scott, jan., 100

Nogle grundlæggende lærdomme fra Joseph

Smiths historie, Carlos H. Amado, jul., 89

»Til vi ses igen,« Gordon B. Hinckley, jan., 104

Tre centavos, Joel B. Macariola, jun., 20

Tørst, Ruthanne G. Bridges, aug., L14

Vi lever i tro, Gordon B. Hinckley, jul., 80

Ældste John M. Madsen, jun., L12

Bøn

Gordon B. Hinckley, Thomas S. Monson, og James E. Faust, okt., L2

Bøn

Henry B. Eyring, jan., 16

Bønnens livline

James E. Faust, jul., 62

Børn

Boyd K. Packter, jul., 7

BØRN (se også FAMILIEFORHOLD)

Børn, Boyd K. Packter, jul., 7

En glædens nåt for vore børn, A. Coleen K. Menlove, nov., 13

»En lille dreng vogter dem«, Thomas S. Monson, jun., 2

Jesus velsigner børnene, aug., L7

Kærlighedens sprog, Gayle M. Clegg, jul., 74

»Børnens hjerte«

Vicki F. Matsumori, aug., L12

## C

Ceja, Ramiro Ruiz

Med eller uden piratfisk, feb., 30

Chacón, Maribel Herrera

Troens kraft, mar., 36

Christensen, Jess L.

Det valg, som indledte jordelivet, aug., 38

Christofferson, D. Todd

At de må være ét i os, nov., 71

Claybaugh, Jonn D. og Amber Barlow Dahl

Få eleverne op på mærkerne: Sådan øger man klassedeltagelsen, sep., 38

Clayton, L. Whitney

»Hjælp min vantro«, jan., 31

Clegg, Gayle M.

Kærlighedens sprog, jul., 74

Condie, Spencer J.

At blive til stor nytte for vore medmennesker, jul., 48

»Som jeg er«, mat., L16

Cook, Gene R.  
*Barnhjerlighed: Fuldkommen og evig kærlighed,*  
jul., 91

Cooper, Rex Eugene  
*Af et enkelt frø, maj, 35*

Costa, Claudio R. M.  
*Min ven og medjener: Luam Felix da Silvas*  
eksempel, sep., 14  
*Spov og bykke, nov., 92*

Crockrell, Robert Lee »Rocky«  
*Min ven, »Milkshake«, maj, 36*

## D

**DAGBØGER** (se SLÆGTSHISTORIE)

Dahl, Amber Barlow og Claybaugh, Jonn D  
*Få eleverne op på mærkerne: Sådan øger man*  
*klassedeltagelsen, sep., 38*

DAMIANI, ADHEMAR (om)  
*Ældste Adhemar Damiani, dec., L14*

Danielson, Bonnie  
*Omshattet af min mors kærlighed, dec., 26*

**DANMARK**  
*Gode eksempler i Danmark, Laury Livsey,*  
maj, 20

*De beder, og de handler*  
Thomas S. Monson, jul., 54

*De første templer*  
Ann Woodbury Moore, okt., L16

*De ti spedalske*  
jun., L6

*De tider, vi lever i*  
Gordon B. Hinckley, jan., 83

*De ting jeg gør*  
L. Clair Likes og Vanja Y. Watkins, okt., L14

*De vil elske dig, ældste*  
LeGrand Richards, aug., 20

DeFord, Sally  
*Herrens tempel, dec., 20*

Dellenbach, Robert K.  
*Offer og lydhed palmen ham bringer,*  
Robert K. Dellenbach, nov., 33

DeMoux, Joshua  
*Vores lille gave, dec., 32*

*Den anden fortabte søn*  
Jeffrey R. Holland, jul., 69

*Den barnhjerterige samaritaner*  
maj, L9

*Den bedste generation af missionærer*  
M. Russell Ballard, nov., 46

*Den fortabte søn*  
apr., L8

*Den gode hyrde*  
jun., L8

*Den hjemvendte missionær*  
L. Tom Perry, jan., 87

*Den levende profets ord*  
mar., 8

*Den rige, unge mand*  
sep., L12

*Den største gave*  
Vicki F. Matsumori, apr, L14

*Den tabte mønt*  
mar., L10

*»Den tid kommer«*  
Shauna Gibby, okt., L6

*Den vej vi kalder livet*  
Ben B. Banks, jul., 46

*Den verdensomspændende kirke bliver velsignet*  
*ved profeternes røst*  
Dieter F. Uchtdorf, nov., 10

*Dengang og nu*  
Richard Latta, apr, L7

*Det, dette værk drejer sig om*  
Gordon B. Hinckley, aug, 2

*Det er ikke godt for manden eller kvinden at*  
*være alene*  
Sheri L. Dew, jan., 13

*»Det første og største bud«*  
Robert D. Orton, jan., 94

*Det Første Præsidentskab*  
*Frelserens kærlighedsgave: Et julebudskab fra*  
*Det Første Præsidentskab til verdens børn,*  
dec., L2

*Det hele bliver ordnet*  
Catherine Matthews Pavia, apr., 18

*Det lille julemirakel*  
dec., 31

*Det sker ikke mig*  
James E. Faust, jul., 51

*Det syvende bud: En beskyttelse*  
Neal A. Maxwell, jan., 90

*Det valg, som indledte jordelivet*  
Jess L. Christensen, aug, 38

*Det vidnesbyrd, jeg har aflagt, er sandt*  
Lucy Mack Smith, dec., 44

*Det vidunderlige grundlag for vores tro*  
Gordon B. Hinckley, nov., 78

*Det vildfarne får*  
mar., L8

Dew, Sheri L.  
*Det er ikke godt for manden eller kvinden*  
*at være alene, jan., 13*  
*Er vi ikke alle mødre? jan., 112*

Dickson, John B.  
*Når livet er hårdt, maj, 28*

Didier, Charles  
*Byg en bro af tro, jan., 10*

Diezon, Aurelia S.  
*Min tro prøves, jun., 42*

*Dit tempel*  
Marvin K. Gardner og Vanja Y. Watkins,  
apr, L13

*Drengen med den onde ånd*  
feb., L12

DYD (se KYSKHED, RENHED)

## DØD

*Find håb i Kristus, Johann A. Wondra,*  
dec., 16

*Nu er det tid, Thomas S. Monson, jan., 68*

**DÅB** (se også PAGTER)

*»Den tid kommer«, Shauna Gibby, okt., L6*  
*Hvid jul i Ecuador, Carl Grossen, dec., 28*  
*Med eller uden pinafisk, Ramiro Ruiz Ceja,*  
feb., 30

## E

Edgley, Richard C.  
*Til dit bedste, jul., 72*

**EKSEMPEL** (se også MISSIONERING)

*Bliv mænd som har Guds Ånd, L. Tom Perry,*  
jul., 42

*Forbilleder, Thomas S. Monson, nov., 60*  
*Hold fakten højt, Margaret D. Nadauld, jul.,*  
108

*Hoordan kan jeg få mine venner til at forstå,*  
*at jeg er kristen? aug., 22*

*Lev som dydige kvinder, maj, 25*

*Min ven og medjener: Luam Felix da Silvas*  
eksempel, sep., 14

*Min ven, »Milkshake«, Robert Lee »Rocky«*  
Crockrell, maj, 36

*Sande venner, Henry B. Eyring, jul., 29*  
*Så fast, H. David Burton, jan., 75*  
*Så fast, Virginia U. Jensen, jan., 109*  
*»Vær et eksempel«, Thomas S. Monson,*  
jan., 115

*El Dorados skatte*  
Richard M. Romney og Nestor Javier Passe,  
sep., 26

*En gave af søg og kærlighed*  
Claudia Waite Richards, aug., 46

*En glædens røst for vores børn*  
Gordon K. Menlove, nov., 13

*En hvilken i mit hjerte*  
Willard Rosander og Alisa McBride, mar.,  
L4

*»En lille dreng vogter dem«*  
Thomas S. Monson, jun., 2

*En sang for profeten*  
Lori Mortensen, dec., L6

*»En sky af vidner«*  
Stephen K. Iba, dec., 6

*En vidunderlig gave til mig*  
Stefania Postiglione, maj, 32

England, Breck  
*Harold B. Lee: Mesterlæreren, feb., 36*

**ENHED**  
*At de må være ét i os, D. Todd*  
Christofferson, nov., 71

*Byg en bro af tro, Charles Didier, jan., 10*

De tider, vi lever i, Gordon B. Hinckley, jan., 83  
Det er ikke godt for manden eller kvinden at være alene, Sheri L. Dew, jan., 13  
Harmoni i ægteskabet, Spencer W. Kimball, okt., 36  
Læren om fællesskab, M. Russell Ballard, jan., 40  
Russisk duet, Swen Nielsen, okt., 46  
Udvikling af indre styrke, Mary Ellen W. Smoot, jul., 13  
Ældste Athos M. Amorim, sep., L10

**Enkens mønt**  
okt., L12

»Enkle og tydelige sandheders: Unge mænd og piger anvender de seks v'er sep., 16

Er det moralsk forkasteligt at være rig i en verden, hvor så mange er fattige? apr., 26

Er vi ikke alle mødre? Sheri L. Dew, jan., 112

**Et Guds hus**  
Vicki F. Matsumori, mar., L14

Et levende vidnesbyrd Helen Sturdevant, okt., 43

Et skridt i tro Walfre Ricardo Garrido, sep., 35

Et trin ad gangen Joseph B. Wirthlin, jan., 27

Et vidnesbyrd om Guds Søn Gordon B. Hinckley, dec., 2

**Evangeliet i vores liv**  
Dallin H. Oaks, jul., 36

**EVIGE FAMILIER (se TEMPLER OG TEMPELTJENESTE)**

Evigt liv i Kristus Jesus John M. Madsen, jul., 87

Evigt venskab Marvin J. Ashton, maj, 38

Eyring, Henry B.  
Bøn, jan., 16  
Lev op til din kaddelse, nov., 75  
Sande venner, jul., 29  
Studien og undervisning ud fra Det Gamle Testamente, feb., 10

## F

**E Melvin Hammond**  
Far, er du vågen? nov., 97

**Fabros, Garry Prudencio**  
»Når jeg er magtesløs, så er jeg stærk«, feb., 34

**FADERROLLEN (se FORELDRE)**

**FALEDET**  
Det valg, som indledte jordelivet, Jess L. Christensen, aug., 38

**FAMILIEAFTEN (se også SÅDAN ANVENDER DU LIAHONA)**  
Bare et til, Teresa Weaver, maj, L6  
Skriftstedsterning, Scott Sudbury, maj, L16  
Til brødrene i præstedenmet, Gordon B. Hinckley, nov., 56

**FAMILIEFORHOLD (se også ÆGTESKAB, FORELDRE)**  
At hver enkelt må blive et bedre menneske, Gordon B. Hinckley, nov., 99  
Den fortabte søn, apr., L8  
Evigt venskab, Marvin J. Ashton, maj, 38  
I hjertets hellighed, Bonnie D. Parkin, nov., 103  
Jeg tilgav min bror, Diosafior Temblor, mar., 21  
Kaldet til at tjene, Jeffrey R. Holland, nov., 36  
Kærlighed: En familie, ét hjem ad gangen, Anne C. Pingree, nov., 108  
Nye venner, Angie Bergstrom, feb., L10  
Sammen for evigt, Vicki E Matsumori, feb., L4  
Sandhedens søjler, Gordon B. Hinckley, maj, 2  
Styrk hjemmet og familien, Carol B. Thomas, jul., 105  
»Sæt dit eget hus i orden«, Russell M. Nelson, jan., 80  
Vores familie velsignes ved vores pægtor, Kathleen H. Hughes, nov., 106

**Far, er du vågen?**  
F Melvin Hammond, nov., 97

**Fare forude! Undgå pornografiens faldgrube**  
okt., 12

**Fariseeren og tolderen**  
okt., L4

**FASTE**  
Noget jeg må gøre, Thiaz Martins Leal, feb., 32

**FASTHOLDELSE (se FÆLLESKAB)**

**Faust, James E.**  
Bøn, okt., L2  
Bønnens lidline, jul., 62  
Det sker ikke for mig, jul., 51  
Forsoningen: Vores største håb, jan., 19  
Frugt ikke, okt., 2  
Himlens vinduer åbnes, sep., L2  
Hvad får jeg ud af det? nov., 19  
I kommer alle direkte fra Himlen, nov., 110  
Jeg tror, jeg kan – Jeg kunne godt, nov., 49  
»Noget svært«, jan., 53  
Sankøen med Helligånden, mar., 2

**Filho, Rudinei Antonio Fernandes**  
Vær ærlig, feb., L16

**Find håb i Kristus**  
Johann A. Wondra, dec., 16

For det meste er jeg ked af det, hvad kan jeg gøre for at blive gladere?  
okt., 22

## FORBEREDELSE

At blive til stor nytte for vore medmennesker, Spencer J. Condie, jul., 48  
Den bedste generation af missionærer, M. Russell Ballard, nov., 46

## Forbilleder

Thomas S. Monson, nov., 60

## Forklærensen

## FORPLIGTELSE

Hellig jeres gerning, Neal A. Maxwell, jul., 39  
Jeg går, hvor du sender mig hen, William R. Walker, jul., 97  
»Noget svært«, James E. Faust, jan., 53

## Forsgen, Jane

Tag det næste skridt, mar., 44

## FORSONING (se også JESUS KRISTUS, OMVENDELSE)

Det valg, som indledte jordelivet, Jess L. Christensen, aug., 38  
Forsoningen: Vores største håb, James E. Faust, jan., 19

Jeg elsker mit vildfarne barn, aug., 26

Mysteriaktivitet, Stacey A. Rasmussen, apr., L4

Offer og dydighed palmen ham bringer, Robert K. Dellenbach, nov., 33

Så sikker en grundvold, Russell M. Nelson, jul., 83

Til dit bedste, Richard C. Edgley, jul., 72

Vidnesbyrd om den store og herlige forsoning, Neal A. Maxwell, apr., 6

Vor Faders plan, Christoffel Golden jun., jan., 33

## Forsoningen: Vores største håb

James E. Faust, jan., 19

## Forstå vores guddommelige natur

feb., 24

## Fortæl om evangeliet

Dallin H. Oaks, jan., 7

## FORELDRE (se også FAMILIEFORHOLD)

Den bedste generation af missionærer, M. Russell Ballard, nov., 46

Er vi ikke alle mødre? Sheri L. Dew, jan., 112

Far, er du vågen? F Melvin Hammond, nov., 97

»Frugt ikke, der er flere på vores side«, Sharon G. Larsen, jan., 77

Jeg elsker mit vildfarne barn, aug., 26

Kaldet af Gud, L. Tom Perry, nov., 7

Og selv om han ikke gør det, Lance B. Wickman, nov., 30

Så fast, Virginia U. Jensen, jan., 109

»Vier et eksempel«, Thomas S. Monson, jan., 115

Vær trofast og urokkelig, Mary Ellen W.  
Smoot, jan., 106

**FRA VEN TIL VEN**  
Ældste Adhemar Damiani, dec., L14  
Ældste Athos M. Amorim, sep., L10  
Ældste Earl M. Monson, feb., L6  
Ældste John M. Madsen, jun., L12  
Ældste Robert J. Whetten, maj, L14

**FRED (se også HELLIGÅNDEN)**  
At være fri for tunge bynder, Richard G. Scott,  
nov., 86  
De tider, vi lever i, Gordon B. Hinckley,  
jan., 83  
Fyrtdæmet i fredens havn, Howard W. Hunter,  
apr., 22  
Rigets fredelige amliggender, M. Russell  
Ballard, jul., 98  
»Salige er de, som stifter fred«, Russell M.  
Nelson, nov., 39  
Ti! Vær stål! Thomas S. Monson, nov., 53

**Freds Fyrsten**  
Vicki F. Matsumori, dec., L12

**Frelseren rejser til Jerusalem**  
okt., L9

**Frelserens kærlighedsgave: Et julebudskab fra  
Det Første Præsidentskab til verdens børn**  
dec., L2

**FRELSEPLANEN**  
Den største gave, Vicki F. Matsumori, apr.,  
L14  
Sjov og lykkelige, Claudio R. M. Costa, nov., 92  
Så sikker en grundvold, Russell M. Nelson,  
jul., 83  
Til dit bedste, Richard C. Edgley, jul., 72  
Vor Faders plan, Christoffel Golden jun.,  
jan., 33

**FRIHED (se HANDLEFRIHED)**

**FRISTELSE**  
Det sker ikke for mig, James E. Faust, jul., 51  
Fare forude! Undgå pomograftens faldgrube,  
okt., 12  
Oversvind de »golia'tere« i møder i livet,  
Gordon B. Hinckley, feb., 2  
Åndelige krokodiller, Boyd K. Packer, okt., 8

**Frygt ikke**  
James E. Faust, okt., 2  
»Frygt ikke, der er flere på vores side«  
Sharon G. Larsen, jan., 77

**Full omvendelse bringer lykke**  
Richard G. Scott, jul., 26

**Fyrtdæmet i fredens havn**  
Howard W. Hunter, apr., 22

**Fædrenes tro**  
Joseph B. Wirthlin, jun., L2

**FÆLLESSKAB (se også AKTIVERING,  
VENSKAB)**  
Fortæl om evangeliet, Dallin H. Oaks, jan., 7

**FÆLLESTID**  
»Børnens hjerte«, Vicki F. Matsumori,  
aug., L12  
Den største gave, Vicki F. Matsumori,  
apr., L14  
Et Guds hus, Vicki F. Matsumori, mar., L14  
Freds Fyrsten, Vicki F. Matsumori, dec., L12  
»I er Guds tempel«, Vicki F. Matsumori,  
maj, L4  
»Marken er allerede hvid til høsten«, Vicki F.  
Matsumori, sep., L4  
Sammen for evigt, Vicki F. Matsumori,  
feb., L4  
Templer til alle tider, Vicki F. Matsumori,  
jun., L10  
Tro hjælper os til at vælge det rette, Vicki F.  
Matsumori, okt., L4

**Føl Herrens kærlighed**  
Bonnie D. Parkin, jul., 94

**Følg Helligåndens tilskyndelser**  
apr., 25

**»Følg mig«**  
Joseph B. Wirthlin, jul., 15

**FØRSTE ÅBENBARING (se også SMITH,  
JOSEPH)**  
Få eleverne op på mærkerne: Sådan øger man  
klassedeltagelsen  
John D. Claybaugh og Amber Barlow Dahl,  
sep., 38

## G

### GAMLE TESTAMENTE, DET

Ansigt til ansigt, Kristie Masumi King, sep., 9  
Dengang og nu, Richard Latta, apr., L7  
Jeremias: Som pottemagerens ler, Jean A.  
Tefan, okt., 18  
Josephs langarmede kjortel, Mariam Grisham,  
okt., L16  
Nutidige profeter taler om Det Gamle  
Testamente, feb., 7  
Optrin fra Det Røde Hav, aug., L10  
Skabelsespræsentation: Jesu Kristi skaberværk,  
Leslie Hartsock, feb., L8  
Skriftestedsterning, Scott Sudbury, maj, L16  
Studium og undervisning ud fra Det Gamle  
Testamente, Henry B. Eyring, feb., 10  
Udvandringen gentaget, Russell M. Nelson,  
apr., 30

**García, Raúl**  
At bære hans navn, okt., 43

**Gardner, Marvin K.**  
Til dem, apr., L13

**Gardner, Peter B.**  
Mere end ond, feb., 28

**Garrido, Walfre Ricardo**  
Et skridt i tro, sep., 35

**Gaunt, LaRene Porter**  
Tonga: De troendes land, apr., 40

**GENEALOGI (se SLEGTSHISTORIE)**

**GENOPRETTELSE (se også SMITH,  
JOSEPH)**  
Det vidunderlige grundlag for vores tro,  
Gordon B. Hinckley, nov., 78

**Ghaznavi, Shanna**  
Amberley og Jerneke Kært fra Wellington  
i New Zealand, jun., L14  
Stærke venskaber i New Zealand, aug., 8

**Gibby, Shauna**  
»Den tid kommer«, okt., L6  
Glæd dig over templets velsignelser  
dec., 33  
Glæd jer ved tjeneste og gode gerninger  
aug., 25

**GLÆDE (se LYKKE)**  
Gode eksempler i Danmark  
Laury Livesey, maj, 20

**Golden jun., Christoffel**  
Vor Faders plan, jan., 33

**González, Juana Rivero de**  
»Hvorfor er du så anderledes?« sep., 34

**González, Walter E.**  
Skriv evangeliets principper i jeres hjerte,  
jan., 35

**Grisham, Mariam**  
Josephs langarmede kjortel, okt., L16

**Grossen, Carl**  
Hvad på i Ecuador, dec., 28

**GUATEMALA**  
Guatemala: Med fremtiden i tankerne, Don L.  
Searle, maj, 40

**Guatemala: Med fremtiden i tankerne**  
Don L. Searle, maj, 40

**GUDDOMMELIGHED**  
Forstå vores guddommelige natur, feb., 24

**GUDS RIGE (se ZION)**

**GÆLD**  
Møn han så vil finde troen på jorden?  
Joseph B. Wirthlin, nov., 82  
Ti! Vær stål! Thomas S. Monson, nov., 53  
Til broderne i præstedømmet, Gordon B.  
Hinckley, nov., 56

## H

**Haight, David B.**  
Joseph Smith, profeten, jun., 10  
Templer, feb., L2  
Var der ikke ti, der blev rene? nov., 24  
Vore profeters tro, jan., 24

**Hales, Robert D.**  
Jesu Kristus, apr., L2  
Opfyld din pligt mod Gud, jan., 43  
Tiende: En prøve på tro, som medfører evige  
velsignelser, nov., 26

Ud af mørket til sit underfulde lys, jul., 77

**Halvfjerdser-områdeautoriteter:** »Bær vidnesbyrd om mit navn i hele verden« Earl C. Tingey, okt., 26

»Han elskede dem indtil det sidste« Hjalp R. Holland, sep., 10

Han hævder os med at begynde på en frisk Gemma Omadac Taying, feb., 33

**Han hører mig**  
Valeria Tello, okt., 33

»Han lever! Vor forløser stor« Francisca Cristina Villar Rey, sep., 32

**HANDICAP**  
Mere end ord, Peter B. Gardner, feb., 28  
»Når jeg er magtesløs, så er jeg stærk« Garry Prudencio Fabros, feb., 34  
Tag det næste skridt, Jane Forsgren, mar., 44

**HANDLEFRIHED**  
Den vej vi kalder livet, Ben B. Banks, jul., 46  
Det valg, som indledte jordelivet, Jess L. Christensen, aug., 38

**Harmoni i ægteskabet**  
Spencer W. Kimball, okt., 36

**Harold B. Lee: Mesterlæreren**  
Breck England, feb., 36

**Hartssock, Leslie**  
Skabelsrepræsentation: Jesu Kristi skaberværk, feb., 18

**Head, David**  
Hjemmelærerne, som ikke gav op, sep., 36

**HELBREDELSE**  
At være fri for tunge byrder, Richard G. Scott, nov., 86  
De ti spedalske, jun., 16  
Drengen med den onde ånd, feb., L12  
Han hører mig, Valeria Tello, okt., 33  
Jesus helbreder en blind mand, dec., L14  
Tro på Jesus Kristus, mar., 42

**Hellig jeres gerning**  
Neal A. Maxwells, jul., 39

**HELLIGÅNDEN**  
At de må være ét i os, D. Todd Christofferson, nov., 71  
At opnå kundskab og styrken til at anvende den klogt, Richard G. Scott, aug., 12  
Bliv mænd som har Guds Ånd, L. Tom Perry, jul., 42  
Den vej vi kalder livet, Ben B. Banks, jul., 46  
En hviden i mit hjerte, Willard Rosander og Alisa McBride, mar., L4  
Følg Helligåndens tidsfyndelser, apr., 25  
Hun bragte lys, Muriel Robinson, dec., 30  
Jeg rægtede at lytte, Isabel Berrios, maj, 34  
Kraften i et stærkt vidnesbyrd, Richard G. Scott, jan., 100  
Lev op til din kaldelse, Henry B. Eyring, nov., 75

Sankvæm med Helligånden, James E. Faust, mar., 2  
Sul på hellige steder, Sharon G. Larsen, jul., 103  
Ud af mørket til sit underfulde lys, jul., 77  
Underkast jer den Helligånd's ledelse, Kenneth Johnson, nov., 89

**Herrens profeter**  
Maria Sonia P. Antiquéa, aug., 42

**Herrens tempel**  
Sally DeFord, dec., 20

**Hilbig, Keith K.**  
Skab eller fortsæt præstedømme, jan., 51

**Himlens vinduer åbnes**  
James E. Faust, sep., L2

**Hinckley, Gordon B.**  
At hver enkelt må blive et bedre menneske, nov., 99  
Bøn, okt., L2  
De tider, vi lever i, jan., 83  
Den levende profets ord, mar., 8  
Det vidunderlige grundlag for vores tro, nov., 78  
Det, dette værk drejer sig om, aug., 2  
Et vidnesbyrd om Guds Søn, dec., 2  
Inspirerende tanker, apr., 2  
Kirken går fremad, jul., 4  
»O, gid jeg var en engel og kunne få mit hjertes ønske opfyldt«, nov., 4  
Overvind de »golia'ter« vi møder i livet, feb., 2  
Personlig værdighed til at udøve præstedømmet, jul., 58  
Ræk ned for at løfte andre, jan., 60  
Sandhedens søjler, maj, 2  
Til brødre i præstedømmet, nov., 56  
»Til vi ses igen«, jan., 104  
Vi lever i tidernes fyld, jan., 4  
Vi lever i tro, jul., 80  
Vi ser til Kristus, jul., 101

**HISTORIER FRA DET NYE TESTAMENTE**  
De ti spedalske, jun., L6  
Den barmhjertige samaritaner, maj, L9  
Den fortabte søn, apr., L8  
Den gode hyrde, jun., L8  
Den rige, unge mand, sep., L12  
Den tabte mønt, mar., L10  
Det villfarne får, mar., L8  
Drengen med den onde ånd, feb., L12  
Enkens mønt, okt., L12  
Farriseeren og tolderen, aug., L4  
Forklærelsen, maj, L12  
Frelseren rejser til Jerusalem, okt., L9  
Jesus fortæller tre lignelser, mar., L7  
Jesus helbreder en blind mand, feb., L14  
Jesus viseligner bømnene, aug., L7  
Jesus vækker Lazarus til live, sep., L14  
Kristi andet komme, dec., L9

**HJEM** (se også FAMILJEFORHOLD)  
Hjemmelærerne, som ikke gav op  
David Head, sep., 36

**HJEMMEUNDERVISNING**  
Hjemmelærerne, som ikke gav op, David Head, sep., 36

»Hjælp min vantro«  
L. Whitney Clayton, jan., 31

**HJÆLPFORENINGEN**  
Føl Herrens kærlighed, Bonnie D. Parkin, jul., 94  
»Med henblik på en situation som denne«, Hjelpeforeningens hovedpresidentskab, febr., 18  
Udvikling af indre styrke, Mary Ellen W. Smoot, jul., 13  
Video: Her er jeg, sep., nov., 101  
Hjelpeforeningens hovedpresidentskab  
»Med henblik på en situation som denne«, feb., 18

**Hold falden højt**  
Margaret D. Nadauld, jul., 108

**HOLDNING**  
Når livet er hårdt, John B. Dickson, maj, 28

**Holland, Jeffrey R.**  
Den anden fortabte søn, jul., 69  
»Han elskede dem indtil det sidste«, sep., 10  
Kaldet til at tjene, jan., 36  
»Som en frodig have«, jan., 37

**Horta, Adilson José**  
Jeg bad Gud om at røre min mors hjerte, feb., 34

**Hughes, Kathleen H.**  
Vores familie viselignes ved vores pagter, nov., 106

**Hun bragte lys**  
Muriel Robinson, dec., 30

**Hunter, Howard W.**  
Fyrtdæmet i fredens havn, apr., 22  
Hvad får jeg ud af det?  
James E. Faust, nov., 19  
Hvad gør missionærerne sep., L6  
Hvad kan vi gøre, når andre taler om upassende emner i skolen? feb., 25

**Hvid jul i Ecuador**  
Carl Grossen, dec., 28

**Howdan kan jeg få mine venner til at forstå, at jeg er kristen?**  
aug., 22

**Howdan kan jeg få venner blandt de unge i mit ward, når det er lettere at være sammen med venner, som ikke er medlemmer?**  
jun., 22

**Howfor blev mit liv sparet?**  
María MacPherson, jun., 44



»Hvorfor er du så anderledes?»

Juana Rivero de González, sep., 34

**Hvorfor siger Kirken, at vi ikke bør date, før vi er 16?**

dec., 22

## HÅB

Find håb i Kristus, Johann A. Wondra, dec., 16

Forsoningen: Vores største håb, James E. Faust, jan., 19

Reddet ud af mørket, Heri Castro Veliz, apr., 20

Vi lever i tidernes fylde, Gordon B. Hinckley, jan., 4

»I er Guds tempel»

Vicki F. Matsumori, maj, L4

I hjertets hellighed

Bonnie D. Parkin, nov., 103

I kommer alle direkte fra Himlen

James E. Faust, nov., 110

Iba, Stephen K.

»En sky af vidner», dec., 6

IDELISTE

Uvunderlige gaver, dec., 25

INDVIELSE

Hellig jeres gerning, Neal A. Maxwell, jul., 39

Kom til Zion! Kom til Zion! Keith B.

McMullin, nov., 94

Inspirerende tanker

Gordon B. Hinckley, apr., 2

ISLAM

Sidste dages helliges syn på Muhammed, James A. Toronto, jun., 30

## J

Jeg bad Gud om at røre min mors hjerte

Adilson José Horta, feb., 34

Jeg elsker mit vidtfarne barn

aug., 26

Jeg er verdens lys.

Kimberly Webb og Christine Rappleye, dec., L4, L16

Jeg går, hvor du sender mig hen.

Dallin H. Oaks, jul., 67

Jeg går, hvor du sender mig hen.

William R. Walker, jul., 97

Jeg har fundet dem!»

Madeleine Kurtz, mar., 41

Jeg nægtede at bytte

Isabel Berrios, maj, 34

JEG PRØVER AT VÆRE SOM JESUS

Vær ærlig, Rudinei Antonio Fernandes Filho, feb., L16

Jeg tilgav min bror

Diosafior Tembolor, mar., 21

Jeg tror, jeg kan – Jeg kunne godt

James E. Faust, nov., 49

Jensen, Jay E.

Ved du, hvordan man omvender sig? apr., 14

Jensen, Virginia U.

Stå fast, jan., 109

Jeremias: Som pottemagerens ler

Jean A. Tefan, okt., 18

Jesus fortæller tre lignelser

mar., L7

Jesus helbreder en blind mand

feb., L14

JESUS KRISTUS (se også FORSONING;

HISTORIER FRA DET NYE TESTAMENTE)

At bære hans navn, Raúl García, okt., 43

Det vidunderlige grundlag for vores tro,

Gordon B. Hinckley, nov., 78

»En sky af vidner», Stephen K. Iba, dec., 6

Et vidnesbyrd om Guds Søn, Gordon B.

Hinckley, dec., 2

Evangeliet i vores liv, Dallin H. Oaks, jul., 36

Evtigt liv i Jesus Kristus, John M. Madsen,

jul., 87

Find håb i Kristus, Johann A. Wondra, dec.,

16

Freds Fyrsten, Vicki F. Matsumori, dec., L12

Frelserens kærlighedsgave: Et julebudskab fra

Det Første Præsidentskab til verdens børn,

dec., L2

Fyrtårnet i fredens havn, Howard W. Hunter,

apr., 22

»Følg mig», Joseph B. Wirthlin, jul., 15

»Han elskede dem indtil det sidste», Jeffrey R.

Holland, sep., 10

»Han lever! Vor Forløser stor», Francisca

Cristina Villar Rey, sep., 32

»Hjælp min vantro», L. Whitney Clayton,

jan., 31

Hvordan kan jeg få mine venner til at forstå,

at jeg er kristen? aug., 22

»Jeg er verdens lys», Kimberly Webb og

Christine Rappleye, dec., L4, L16

Jesus Kristus, Robert D. Hales, apr., L2

Nu er det tid, Thomas S. Monson, jan., 68

Omsluttet af hans kærligheds arme, Neal A.

Maxwell, nov., 16

»Som jeg er», Spencer J. Condie, mar., L16

Tro på Jesus Kristus, mar., 42

Ud af mørket til sit underfulde lys, jul., 77

Vi ser til Kristus, Gordon B. Hinckley,

jul., 101

Vidnesbyrd om Kristus: Sidstes Dages Hellige

kunstnere aflægger vidnesbyrd om ham,

dec., 10

Jesus Kristus

Robert D. Hales, apr., L2

Jesus velsigner børnene

aug., L7

Jesus vækker Lazarus til live

sep., L14

Johnson, Kenneth

Underkast jer den Helligåndes ledelse, nov., 89

Jones, Mavis Grace

Min lange klatretur hjem, mar., 39

Josephs langarmede hjortel

Mariam Orisham, okt., L16

JUL

At leve julen, Julia María Cortés de Peluso, dec., 27

Det lille julemirakel, dec., 31

En sang for profeten, Lori Mortensen,

dec., L6

Et vidnesbyrd om Guds Søn, Gordon B.

Hinckley, dec., 2

Frelserens kærlighedsgave: Et julebudskab fra

Det Første Præsidentskab til verdens børn,

dec., 2

»Jeg er verdens lys», Kimberly Webb og

Christine Rappleye, dec., L4, L16

Min fars gave til mig, Ruth M. Anderson,

dec., 29

Uvunderlige gaver, dec., 25

Vores lille gave, Joshua DeMoux, dec., 32

## K

Kaldet af Gud

L. Tom Perry, nov., 7

Kaldet til at tjene

Jeffrey R. Holland, nov., 36

KARAKTER (se RETSKAFFENHED)

Vore handlinger bestemmer vor karakter,

Wayne S. Peterson, jan., 96

Kawai, Humberto Eiti

Roholdt, mar., 38

Kendrick, L. Lionel

Stryk i trængsler, mar., 28

Kimball, Spencer W.

Harmoni i ægteskabet, okt., 36

King, Kristie Masumi

Ansigt til ansigt, sep., 9

KIRKEKALDELSER

Halvfjender-områdeautoriteter: »Bær vidnesbyrd om mit navn i hele verden»,

Earl C. Tingey, okt., 26

Jeg går, hvor du sender mig hen, Dallin H.

Oaks, nov., 67

Kaldet til at tjene, Jeffrey R. Holland, nov., 36

Lev op til din kaldelse, Henry B. Eyring,

nov., 75

Stavspatriarken, Boyd K. Packard, nov., 42

### Kirken går fremad

Gordon B. Hinckley, jul., 4

### KIRKEN'S HISTORIE (se også PIONERER)

Kirken går fremad, Gordon B. Hinckley, jul., 4

»O, gid jeg var en engel og kunne få mit hjertes  
mnske opfyldt«, Gordon B. Hinckley,  
nov., 4

Udvandringen gentaget, Russell M. Nelson,  
apr., 30

Video: Her er jeg, send mig, nov., 101

### KIRKEN'S SELVSUPPLERENDE UDDANNELSESFOND

Kirken går fremad, Gordon B. Hinckley,  
jul., 4

Ræk ned for at løfte andre, Gordon B.  
Hinckley, jan., 60

Til brødrene i præstedømmet, Gordon B.  
Hinckley, nov., 56

### KOM LYT TIL PROFETENS RØST

Bm, Gordon B. Hinckley, Thomas S.  
Monson, og James E. Faust, okt., L2

Himlens vinduer åbnes, James E. Faust,  
sep., L2

Templets indfyldelse, Thomas S. Monson,  
aug., L2

### Kom til Zion! Kom til Zion!

Keith B. McMullin, nov., 94

### KOMME SAMMEN (se også KYSKHED, ÆGTESKAB)

Hvorfor siger Kirken, at vi ikke bør date, før  
vi er 16?, dec., 22

### KONVERSION (se også TRO,

### VIDNESBYRD)

»Bare kald mig broder«, José Batallar Sala,  
aug., 44

Fuld omvendelse bringer bykke, Richard G.  
Scott, jul., 26

Hvorfor blev mit liv sparet? María  
MacPherson, jun., 44

Jeg bad Gud om at være min mors hjerte,  
Adilson José Horta, feb., 34

Jeg nægtede at lytte, Isabel Berrios, maj, 34  
Liahona var min ledestjerne, Filipe S. Zavale,  
okt., 34

Min ven, »Milshake«, Robert Lee »Rocky«  
Crockrell, maj, 36

På vej, Ravenal P. Solomon, maj, 26  
Reddet ud af mørket, Heri Castro Veliz,  
apr., 20

### Kraften i et stærkt vidnesbyrd

Richard G. Scott, jan., 100

### Kristi andet komme

dec., L9

### KRISTI LYS

Rigets fredelige anliggender, M. Russell  
Ballard, jul., 98

Ud af mørket til sit underfulde lys, Robert D.

Hales, jul., 77

Underkast jer den Helligånd's ledelse, Kenneth  
Johnson, nov., 89

### KUNST

Vidnesbyrd om Kristus: Sidstes Dages Hellige  
kunstnere aflegger vidnesbyrd om ham,  
dec., 10

### Kurtz, Madeleine

»Jeg har fundet dem!«, mar., 41

### KVINDER (se også

### HJÆLPEFORENINGEN)

Det er ikke godt for manden eller kvinden at  
være alene, Sheri L. Dew, jan., 13

I kommer alle direkte fra Himlen, James E.  
Faust, nov., 110

Kærlighed: En familie, et hjem ad gangen,  
Anne C. Pingree, nov., 108

Retskafne kvinder, M. Russell Ballard,  
dec., 34

Troens kvinde, Margaret D. Nadauld, nov., 73

### KYSKHED

Det syvende bud: En beskyttelse, Neal A.  
Maxwell, jan., 90

»I er Guds tempel«, Vicki F. Matsumori,  
maj, L4

Lev som dydige kvinder, maj, 25

Til Vær stil! Thomas S. Monson, nov., 53

Til brødre i præstedømmet, Gordon B.  
Hinckley, nov., 56

Vores familie velsignes ved vore piger,  
Kathleen H. Hughes, nov., 106

### KÆRLIGHED (se også

### BARMHJERTIGHED, TJENESTE)

Børn, Boyd K. Packard, jul., 7

De vil elske dig, ældste, LeGrand Richards,  
aug., 20

»Det første og største bud«, Robert D. Orton,  
jan., 94

En gave af æg og kærlighed, Claudia Waite  
Richards, aug., 46

Far, er du vågen? E. Melvin Hammond,  
nov., 97

Fortæl om evangeliet, Dallin H. Oaks, jan., 7

Føl Herrens kærlighed, Bonnie D. Parkin,  
jul., 94

»Han elskede dem indtil det sidste«, Jeffrey R.  
Holland, sep., 10

I hjertets lighed, Bonnie D. Parkin,  
nov., 103

Jeg elsker mit vidfarnе barn, aug., 26  
Kærlighedens sprog, Gayle M. Clegg, jul., 74

Læren om fællesskab, M. Russell Ballard,  
jan., 40

Og selv om han ikke gør det, Lance B.  
Wickman, nov., 30

Omsluttet af min mors kærlighed, Bonnie  
Danielson, dec., 26

»Salige er de, som stifter fred«, Russell M.  
Nelson, nov., 39

Sande værnere, Henry B. Eyring, jul., 29  
Vore handlinger bestemmer vor karakter,  
Wayne S. Peterson, jan., 96

Kærlighed: En familie, et hjem ad gangen

Anne C. Pingree, nov., 108

### Kærlighedens sprog

Gayle M. Clegg, jul., 74

### L

### Larsen, Sharon G.

»Frygt ikke, der er flere på vores side«, jan., 77  
Stå på hellige steder, jul., 103

### Latta, Richard

Dengang og nu, apr., L7

### Leal, Thiaz Martins

Noget jeg måtte gøre, feb., 32

### LEDELSE (se også VIDSTE DU DET?

### SÅDAN ANVENDER DU LIAHONA)

Det, dette værk drejer sig om, Gordon B.  
Hinckley, aug., 2

Halvfjerdser-områdeautoriteter: »Bær  
vidnesbyrd om mit navn i hele verden«,  
Earl C. Tingey, okt., 26

Kaldet af Gud, L. Tom Perry, nov., 7  
Sæt præstedømmelederne, okt., 25

### LEE, HAROLD B. (om)

Harold B. Lee: Mesterlæreren, Breck England,  
feb., 36

### Lev op til din kaldelse

Henry B. Eyring, nov., 75

### Lev som dydige kvinder

maj, 25

### Liahona var min ledestjerne

Filipe S. Zavale, okt., 34

### LIAHONA-KLASSIKER

De vil elske dig, ældste, LeGrand Richards,  
aug., 20

Det vidnesbyrd, jeg har aflagt, er sandt, Lucy  
Mack Smith, dec., 44

Evtigt venskab, Marvin J. Ashton, maj, 38

Fyrtårnet i fredens havn, Howard W. Hunter,  
apr., 22

Harmoni i ægteskabet, Spencer W. Kimball,  
okt., 36

Solbærbusken, Hugh B. Brown, mar., 22

### Likes, L. Clair og Vanja Y. Watkins

»De ting jeg gør«, okt., L14

### LINJE PÅ LINJE

Tro på Jesus Kristus, mar., 42

### Livsey, Laury

Gode eksempler i Danmark, Laury Livsey,  
maj, 20

### Lund, Gerald N.

Muligheden for at tjene, jul., 95

# Lille Liahona



# VI VIDNER om HAM



**Præsident Gordon B. Hinckley fortæller, hvordan vi kan vidne om genoprettelsen uden at nedgøre andres tro.**

PRÆSIDENT GORDON B. HINCKLEY

**V**i tilbeder Herren og forkynder hans guddommelighed, og at han virkelig lever. Vi bekræfter vores kærlighed til ham og vores viden om hans kærlighed til os.

Der findes mennesker, som ikke betragter os som kristne. Det er uden betydning. Det er, hvordan vi ser på os selv, der betyder noget. Vi anerkender, at der er forskel på os og andre. Var det ikke således, ville der ikke have været behov for en gengivelse af evangeliet

Jeg håber ikke, at vi skændes om dette. Vi vidner, ganske enkelt og uden undskyldning, at Gud har åbenbaret sig selv og sin elskede Søn for at indlede denne fuldstændige og sidste uddeling af sit værk.

Vi må ikke blive ubehagelige, når vi taler om lærdomsmæssige forskelle. Men vi kan aldrig opgive den viden, som er kommet til os gennem åbenbaring. Lad os aldrig glemme, at dette er en genoprettelse af [Frelserens kirke].

Vi kan og vil respektere andre religioner. Vi anerkender det gode, som de udfører. Vi skal være tolerante og venlige over for mennesker, som ikke tilhører vores tro.

Jeg modtog et brev fra en mand i vores samfund, som ikke er medlem af Kirken. I brevet fortæller han, at hans lille datter er blevet frosset ud af sine skolekammerater, der er medlemmer af Kirken. Han nævner et andet tilfælde, hvor et barn skulle have fået en religiøs medalje revet af sin hals af et SDH-barn. Jeg håber ikke, at det er sandt. Hvis det er, så undskylder jeg over for dem, som er blevet krænket.

Lad os hæve os over en sådan opførsel. Lad os være Kristi sande disciple, huske den gyldne regel, og gøre mod andre, som vi ønsker, at de skal gøre mod os

Hvor er jeg taknemlig for det vidnesbyrd, som Gud har velsignet mig med, om Joseph Smiths guddommelige kaldelse, om det første syns realitet, om genoprettelsen af præstedømmet, om sandheden om denne Jesu Kristi Kirke af Sidste Dages Hellige. ●

*Fra en tale ved aprilkonferencen 1998.*



*Vi må ikke blive ubehagelige, når vi taler om lærdomsmæssige forskelle. Men vi kan aldrig opgive den viden, at dette er en genoprettelse af [Frelserens kirke].*



# Evangeliet gengivet

VICKI F. MATSUMORI

»**Thi således skal min kirke kaldes i de sidste dage, nemlig Jesu Kristi Kirke af Sidste Dages Hellige**«  
(L&P 115:4).



Hvad tror du, at du vil kunne huske fra Primary, når du rykker op? En yndlingssang? En særlig historie fra skriften? En af evangeliets standarder?

Ældste L. Tom Perry fra De Tolv Apostles Kvorum siger, at da han gik i Primary, lærte han navnene på alle de apostle, som tjente på det tidspunkt samt alle trosartiklerne. Han siger, at da han prøvede at huske det som voksen, opdagede han, at han »stadig kunne opremsе navnene på De Tolv Apostle ... [Men] efter de fem første trosartikler, havde jeg svært ved at huske deres rækkefølge og hele indholdet.«

Så ældste Perry studerede trosartiklerne, og mens han gjorde det, fik han »en dyb overbevisning om, at de blev givet ved åbenbaring til profeten Joseph Smith.«

Profeten Joseph Smith skrev et brev til John Wentworth, som var avisredaktør. Profeten fortalte om meget, som var sket, da evangeliet blev gengivet. Han fortalte om den første åbenbaring og om oversættelsen af Mormons Bog. Derefter skrev han trosartiklerne – 13 udtalelser, som forklarer de sidste dages helliges tro.

Ældste Perry har lovet: »Hvis I vil benytte [trosartiklerne] som en rettesnor for jeres studium af Frelsereens lærdomme, vil I være beredt til at forkynde jeres vidnesbyrd om Herrens genoprettede og sande kirke. I vil blive i stand til at forkynde med overbevisning: »Vi tror dette« (»Trosartiklerne«, *Stjernen*, juli 1998, s. 22-24).

## Trosartiklerne-spil

Lim side 5 på et stykke karton. Klip hvert enkelt kort ud. Når du har lært en trosartikel udenad, finder

du det kort, som hører til den. Spil huskespillet ved at lægge kortene med billedsiden nedad. Så skiftes I til at vende to kort og se, om I kan finde to, der hører sammen.

## Forslag til fællestid

1. *For at hjælpe børnene til at forstå genoprettelsens velsignelser, kan I gennemgå nogle af de begivenheder, som nævnes i Joseph Smith – Historie. Bed fire mennesker om at komme udklædt i enkle dragter og spille Joseph Smiths venner eller familie. Lad hver af dem fortælle om en begivenhed, som om Joseph havde fortalt dem om den. De kan anvende skrifterne til det. Del børnene op i fire grupper og lad dem gå rundt (se Undervisning: Den største kaldelse, s. 179) og lytte til hver enkelt gæst, som vidner om de sandheder, der blev åbenbaret på grund af en bestemt begivenhed: Den første åbenbaring (JS-H 1:14-17); bebovet for en genoprettelse (JS-H 1:18-19); overdragelsen og oversættelsen af Mormons Bog (JS-H 1:59-60); præstedømmets gengivelse (JS-H 1:68-72). Syng sange eller salmer om Joseph Smith, den første åbenbaring, Mormons Bog og præstedømmet.*

2. *For at hjælpe børnene til at forstå velsignelserne ved at have Guds præstedømme gengivet til jorden, kan I lade dem læse 1 Pet 2:9 højt. Drøft de velsignelser og forpligtelser, som følger med at være »en udvalgt slægt, et kongeligt præsteskab, et belligt folk, et ejendomsfolk«. Læg følgende sedler i en bebolde: VELSIGELSE AF ET BARN, DÅB, BEKRÆFTELSE, VELSIGELSE AF NADVEREN, SALVELSE, INDSÆTTELSE I KALDELSE, INDVIELSE AF BYGNING, TEMPLET, MISSIONÆRER, BISKOP og PROFETEN. Lad børnene vælge en seddel og tegne det, den beskriver, mens resten af børnene forsøger at gætte, hvilken præstedømmevelsignelse det er, der bliver tegnet. Tal om, hvordan præstedømmet velsigner os ved den ordinance eller gennem den person. Syng en passende sang eller salme, hver gang I har drøftet en seddel. ●*

<p>Vi tror på Gud den evige Fader, og på hans Søn, Jesus Kristus, og på Helligånden.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at alle menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>
<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at menneskene vil blive straffet for deres egne synder og ikke for Adams overtrædelse.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>	<p>Vi tror, at helte menneskehed, gennem Kristi forsoning, kan blive frelst ved at modtage evangeliets love og forordninger.</p>

# Tilgivelsens småsten

JANE MCBRIDE CHOATE

Bygget over en sand historie

Levi kunne slet ikke koncentrere sig om Primary den søndag. Han var stadig vred på sin storebror Jason.

Jason havde lige fået kørekort. I sidste uge var han kommet til at køre Levis cykel over, selv om Levi omhyggeligt havde stillet den ved siden af garagen. Levi havde selv sparet op til den cykel. Det havde taget lang tid.

»Jeg er ked af det. Jeg skal nok reparere den, så den bliver som ny,« lovede Jason.

Levi så på den forvredne skærm. »Det bliver ikke det samme.«

Jason undskyldte igen, men Levi ville ikke høre efter. »Hvis du ikke var sådan en dårlig bilist, havde du aldrig ramt min cykel.«

»Jeg har jo sagt, at jeg nok skal reparere cyklen.« Nu lød Jason slet ikke så ked af det.

Levi trampede bort og låste sig inde på værelset resten af dagen. Og han kom kun ud, da mor forlangte, at han skulle spise aftensmad med resten af familien.

Det var sidste onsdag. Levi havde været sur i fire dage nu. Det pinte ham at være vred på Jason. Men han havde stadig ikke lyst til at tilgive sin bror.

Efter indledningsprogrammet og sangøvelsen præsenterede søster McClure, andenrådgiveren i Primary, fællestidsemnet for de større børn. Hun begyndte med Levis klasse og lod et lille papkrus gå rundt. »Tag en og lad dem gå videre,« sagde hun.

Levi stak hånden ned i koppen og opdagede, at den var fuld af småsten.

»Læg stenen ned i jeres sko,« sagde hun. »Og prøv så at gå med den.«

Levi løftede foden og satte den ned. Den lille sten føltes underlig mod foden. Han forsøgte at rykke den til et mere behageligt sted, men den blev ved med at skrabes mod foden.

»Gå nu stille rundt i lokalet,« sagde søster McClure.

Nogle af børnene begyndte at fnise, men holdt op, da søster McClure sagde, at de skulle være ærbødige. Nogle af de mindre børn begyndte at humpe og bøjede sig ned for at fjerne stenen.

Levi beholdt stenen i sin sko. Den føltes større og større, mens han gik.

Efter nogle minutter sagde søster McClure, at børnene skulle sætte sig og tage stenen ud af skoene. Så lod hun koppen gå rundt igen og sagde, at børnene skulle lægge stene ned i den.

Så forklarede hun: »De små sten er som de følelser, vi har, når vi ikke tilgiver dem, der har såret os. I begyndelsen er de små, men så føles de større og større.«

»Hvad nu, hvis den, der har såret os, slet ikke er ked af det?« ville Levi vide.

»Nogle gange må vil tilgive, selv om den anden ikke har sagt undskyld eller omvendt sig,« svarede søster McClure.





Søster McClure fortalte en historie om en gang, hvor profeten Joseph Smith tilgav en af sine venner, som havde forrådt ham. Levi fik en klump i halsen, mens han hørte, hvordan profeten havde tilgivet William W. Phelps, selv om bror Phelps havde samarbejdet med øbblen, som forfulgte Kirken og dens ledere.

Levi tænkte over søster McClures lektion gennem hele resten af Primary. Efter middagen den aften, da hans forældre spurgte, hvad de havde lært i Kirken den dag, fortalte Levi dem om småstenene.

»Hvordan følte din fod, da du tog stenen ud?« spurgte far.

»Min fod var lidt øm,« indrømmede Levi. »Søster McClure sammenlignede det at gå med en sten i skoene med det at bære nag og ikke tilgive nogen, som har såret en.«

»Det lyder som en af mors lektioner,« sagde hans lillesøster Annie.

De lo alle sammen. Hele familien vidste, at mor

elskede at benytte genstande, når hun underviste til familieaften.

Inden Levi gik i seng, bankede han på Jasons dør. »Jeg er ked af, at jeg har været sådan et fjols,« sagde han, da Jason lukkede op. »Jeg ved godt, at du ikke kørte over min cykel med vilje.«

»Det er da mig, som er ked af det.« Jason gav Levi et knus og løftede ham op. »Hvad siger du til, om vi arbejder på cyklen i morgen efter skoletid? Jeg spørger far, om vi må låne hans værktøj.«

»Alle tiders!« sagde Levi, og da han gik tilbage til sit værelse, tænkte han: »Jeg *bar* det faktisk meget bedre!« ●

## »SOM VENNER FØR«

Efter at have forrådt profeten Joseph Smith bad bror William W. Phelps om tilgivelse. Profeten skrev dette brev til ham:

»Kære broder Phelps! – Jeg må sige, at det er ikke med almindelige følelser, jeg prøver at skrive nogle få linjer til dig som svar på dit brev ...; jeg fryder og glæder mig dog samtidig over det privilegium, der således er givet mig ... Det er sandt, at vi har lidt meget og måttet gennemgå meget på grund af din opførsel ... Bægeret er imidlertid blevet drukket, vor himmelske Faders vilje sket, og vi er endnu i live, hvad vi takker Herren for ... Da jeg er af den opfattelse, at din bekendelse er virkelig og din omvendelse ægte, vil det glæde mig endnu engang at række dig fællesskabets ... højre hånd ... »Kom, kære broder, striden er endt, som venner før, du er tilbage vendt.«

Din altid hengivne, Joseph Smith jun.«

(Profeten Joseph Smiths lærdomme, s. 196-197). ●



# Tempelkort

I hele 2003 vil hvert nummer af *Lille Liabona* indeholde tempelkort. Tag tempelkortene ud af tidsskriftet, lim dem på karton og klip dem ud. Saml på kortene, så de kan minde dig om templets betydning.



**Templet i Idaho Falls i Idaho**

Indviet den 23. september 1945  
af president George Albert Smith

FOTO: STEVE TREGGAGE



**Templet i Bern i Schweiz**

Indviet den 11. september 1955  
af president David O. McKay



**Templet i Los Angeles  
i Californien**

Indviet den 11. marts 1956  
af president David O. McKay

FOTO: STEVE TREGGAGE



**Templet i Hamilton  
i New Zealand**

Indviet den 20. april 1958  
af president David O. McKay

FOTO: MICHAEL MCCORMICK



**Templet i London i England**

Indviet den 7. september 1958  
af president David O. McKay



**Templet i Oakland  
i Californien**

Indviet den 17. november 1964  
af president David O. McKay

FOTO: LONGIN LONGICINA



**Templet i Ogden i Utah**

Indviet den 18. januar 1972  
af president Joseph Fielding Smith

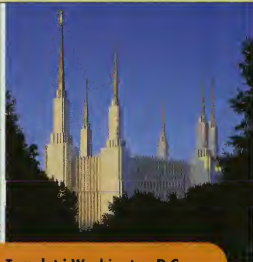
FOTO: JOHN TELFORD



**Templet i Provo i Utah**

Indviet den 9. februar 1972  
af president Joseph Fielding Smith  
(bønnen læst af president Harold B. Lee)

FOTO: STEVE TREGGAGE



**Templet i Washington D.C.**

Indviet den 19. november 1974  
af president Spencer W. Kimball

FOTO: CHRIS DRISCOLL

# Jeg hjælper mor

VINNY KEN MURAMATSU DE OLIVEIRA

**D**a jeg var fem år, havde min mor problemer med ryggen, og hun kunne ikke stå oprejst ret længe ad gangen. En eftermiddag efter frokost faldt hun og min to-årige søster Dafne i søvn.

Jeg sad og spillede videospil – min yndlingsbeskæftigelse. Mens jeg sad midt i det allermost spændende, kom jeg til at tænke på min mor. Hun skulle altid gøre rent i huset.

Nu havde hun ondt i ryggen. Jeg tænkte på, at jeg kunne hjælpe hende og overraske hende, når hun vågnede.

Jeg holdt op med at spille spillet. Jeg gik ud i køkkenet, kravlede op på en

stol og begyndte at vaske op. Der var mange tallerkener, men jeg tænkte, at mor kunne sove lidt længere, hvis jeg ordnede det for hende.

Jeg var stadig ved at vaske op, da jeg mærkede en hånd på min skulder. Det var mor, der spurgte, hvad jeg lavede. Jeg sagde, at jeg hjalp hendes ryg med at få det bedre, og så begyndte hun at græde. Hun sagde, at hun var meget glad for, at jeg ville hjælpe hende. Hun gav mig et kram og sagde, at Jesus var glad for det, jeg havde gjort.

I Primary har jeg lært, at vi skal være som Jesus. Jeg havde aldrig helt forstået, hvad jeg skulle gøre for at være som han. Men fordi jeg hjalp min mor, lærte jeg, at Helligånden hjalp mig med ideen til at hjælpe mor, da hun havde allermost brug for det. Helligånden hjalp mig med at være som Jesus. ●

*Vinny Ken Muramatsu de Oliveira, 9 år, er medlem af Kariya Ward i Okazaki Stav i Japan*



# DEN FØRSTE NADVER



ILLUSTRATION: PAUL MANN

Hvert år holdt jøderne en fest, som kaldtes påskemåltidet. Det hjalp dem med at huske på, hvordan Gud havde befriet israelitterne fra Egypten for længe siden, da Moses levede.

*2 Mos 12:27; Luk 22:7*



Jesus og de tolv apostle skulle finde et sted at spise påskemåltidet. Frelseren sendte Peter og Johannes ud for at få gjort et lokale klar.

*Luk 22:8*



De fandt et lokale og gjorde det klar til måltidet.

*Luk 22:9-13*



Jesus og alle apostlene tog derhen og spiste påskemåltidet.

*Luk 22:14*



Efter måltidet gav Jesus sine apostle nadveren for første gang. Han tog brødet i sine hænder, velsignede det og brød det. Han sagde til apostlene, at de skulle spise brødet.

*Matt 26:26; Luk 22:19*



Jesus sagde, at de skulle tænke på hans legeme, når de spiste brødet, så de kunne huske på, at han skulle dø for dem.

*Matt 26:26; Luk 22:19*



Jesus hældte noget vin op i et bæger. Han velsignede vinen. Han sagde, at apostlene skulle drikke den.

*Matt 26:27*



Han sagde, at de skulle tænke på hans blod, når de drak vinen, så de kunne huske på, at han skulle bløde og lide for menneskers synder.

*Matt 26:28; Luk 22:20*



Jesus sagde også til apostlene, at onde mennesker ville slå ham ihjel. Elleve af apostlene var kedede af det. De elskede Frelseren og ønskede ikke, at han skulle dø. Jesus vidste, at en af apostlene, Judas Iskariot, ville hjælpe de onde mennesker.

*Matt 26:2, 14-16, 21-25*

# ANDRE BELÆRINGER VED DEN SIDSTE NADVER



Da de var færdige med at spise, talte Jesus med sine apostle. Han sagde, at folk kunne vide, at de var hans disciple, hvis de elskede hinanden, sådan som han havde elsket dem.

*Job 13:34*



Han sagde, at hvis de elskede ham, så skulle de holde hans bud. Han lovede dem Helligånden, som skulle lære dem alt det, de havde brug for at vide. Han sagde, at Helligånden ville hjælpe dem med at huske det, som han havde lært dem.

*Job 14:15-18, 26*





Jesus sagde, at han var det sande vintær. Hans disciple var som grene, der vokser ud fra vintærret. Hvis grene ikke bærer god frugt, så skal de hugges af. Hvis en gren brækkes af det sande vintær, så kan den ikke bære frugt. Hvis grenene forbliver på træet, så får de næring.

*Job 15:1-2*



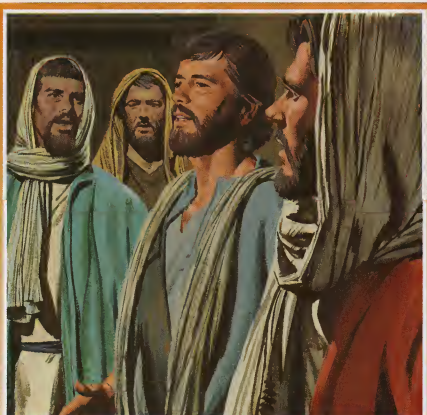
Jesus lovede sine apostle, at hvis de efterlevede evangeliet, så ville de være som grenene på det gode vintær. Han ville gøre dem stærke. Deres frugt, eller deres gerninger, ville blive gode. Men hvis de ikke fulgte ham, kunne de ikke udrette noget.

*Job 15:3-8*



Til sidst bad Jesus Kristus om, at hans apostle måtte være ét, når de udførte vor himmelske Faders værk. Han sagde, at han var ét med Faderen, fordi han gjorde det, som Faderen havde sendt ham for at gøre. Han bad om, at hans disciple måtte lære andre mennesker at tro på ham.

*Job 17:1-4, 6, 20-23*



Så sang Jesus og apostlene en salme og forlod lokalet.

*Matt 26:30*

# Jeg følger ham i tro

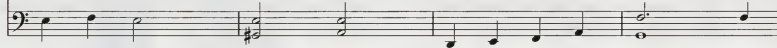
Frimødtigt ♩ = 92-104



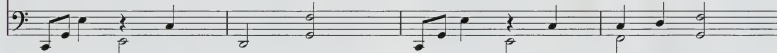
1. Jeg er vel - sig - net med Her - rens ord. Jeg har lært hans vil - je på den - ne jord. Jeg vil  
(2. Jeg) er vel - sig - net med kær - lig - hed. Jeg har følt hans om - sorg og lært der - ved: Jeg vil



gø - re alt for at få for - talt: »At Her - ren el - sker os.« — Jeg  
tro - fast gå for mit mål at nå: »Guds sand - hed at for - stå.« — Jeg



er vel - sig - net med en - kel tro, når jeg be - r om hjælp, gi - ver han mig ro. Jeg vil  
er vel - sig - net på den - ne jord. Med tak - nem - ligt hjer - te og smuk - ke ord vil jeg



tje - ne Gud - jeg vil rå - be ud: »Jeg føl - ger ham i tro.« 1. Jeg  
syn - ge ud: At jeg væl - ger Gud. Jeg føl - ger ham i tro. 2. Jeg Han har



vist mig vej. Han er der for mig. Jeg føl - ger ham i tro.



Tekst og musik: Janice Kapp Perry, f. 1938  
© 2001 Janice Kapp Perry. Alle rettigheder forbeholdes.  
Denne sang må kopieres til lejlighedsvis, ikke-kommercielt  
brug i kirke og hjem.

ILLUSTRATION: DILLEN MARSH

**LYDIGHED** (se også RETSKAFENHED)

- Bliv i tøget*, Glenn L. Pace, mar., 26  
*De tider, vi lever i*, Gordon B. Hinckley, jan., 83  
*Evangeliet i vores liv*, Dallin H. Oaks, jul., 36  
*Forbilleder*, Thomas S. Monson, nov., 60  
*»Hjælp min vantro«*, L. Whitney Clayton, jan., 31  
*I hjertets hellighed*, Bonnie D. Parkin, nov., 103  
*Lydighed baseret på tro*, R. Conrad Schultz, jul., 32  
*Opnå velsignelser*, Angel Abrea, maj, 9  
*Pas på knærren*, H. Ross Workman, jan., 98  
*Sundhedens søjler*, Gordon B. Hinckley, maj, 2  
*Sjov og bykke*, Claudio R. M. Costa, nov., 92  
*Solkærbusken*, Hugh B. Brown, mar., 22  
*Tag den på*, apr., 29  
*Tro hjælper os til at vælge det rette*, Vicki F. Matsumori, okt., L4  
*Vær lærevillig*, Robert R. Steuer, jul., 34  
**Lydighed baseret på tro**  
 R. Conrad Schultz, jul., 32

**LYKKE**

- At hver enkelt må blive et bedre menneske*, Gordon B. Hinckley, nov., 99  
*Den vej vi kalder livet*, Ben B. Banks, jul., 46  
*En glædens røst for vore børn*, Coleen K. Menlove, nov., 13  
*For det meste er jeg ked af det, hvad kan jeg gøre for at blive gladede?* okt., 22  
*Full omvendelse bringer bykke*, Richard G. Scott, jul., 26  
*Kærlighedens sprog*, Gayle M. Clegg, jul., 74  
*Sjov og bykke*, Claudio R. M. Costa, nov., 92  
*Taknemmelighed*, Steven E. Snow, jan., 49  
*Vejen til fuldkommenhed*, Thomas S. Monson, jul., 111  
*Vor Faders plan*, Christoffel Golden jun., jan., 33  
**Lær at tjene**  
 L. Tom Perry, maj, 10  
**Læren om fællesskab**  
 M. Russell Ballard, jan., 40  
**Læren om tempelmeneste**  
 David E. Sorensen, aug., 30

**M**

- Mabilia, Maria**  
*Almindelige mennesker*, okt., 44  
**Macariola, Joel B.**  
*Te centavos*, jun., 20  
**MacPherson, Maria**  
*Hvorfor blev mit liv sparet?* jun., 44  
**MADSEN, JOHN M. (om)**  
*Ældste John M. Madsen*, jun., L12

- Madsen, John M.**  
*Evigt liv i Kristus Jesus*, jul., 87  
**»Marken er allerede hvid til høsten«**  
 Vicki F. Matsumori, sep., L4  
**Matsumori, Vicki F.**  
*Børnenes hjerte*., aug., L12  
*Den største gave*, apr., L14  
*Et Guds hus*, mar., L14  
*Freds Fyrsten*, dec., L12  
*»I er Guds tempel«*, maj, L4  
*»Marken er allerede hvid til høsten«*, sep., L4  
*Sammen for evigt*, feb., L4  
*Templer til alle tider*, jun., L10  
*Tro hjælper os til at vælge det rette*, okt., L4  
**Maxwell, Neal A.**  
*Det syvende bud: En beskyttelse*, jan., 90  
*Hellig jevs gerning*, jul., 39  
*Onsuhedet af hans kærligheds arme*, nov., 16  
*Vidnesbyrd om den store og herlige forsoning*, apr., 6
- McBride, Alisa**  
*En hvisken i mit hjerte*, mar., L4  
**McMullin, Keith B.**  
*Kom til Zion! Kom til Zion!* nov., 94  
**Med eller uden piratfisk**  
 Ramiro Ruiz Ceja, feb., 30  
**»Med henblik på en situation som denne«**  
 Hjælpeforeningens hovedpresidentskab, feb., 18  
**MEDFØLELSE (se KÆRLIGHED)**  
**MEDTAGE (se NABOER)**  
 Menlove, Coleen K.  
*En glædens røst for vore børn*, nov., 13  
**Mere end ord**  
 Peter B. Gardner, feb., 28  
**Min drømmemand**  
 Lara Bangeter, feb., 46  
**Min fars gave til mig**  
 Ruth M. Anderson, dec., 29  
**Min frygtelige, forfærdelige dag**  
 Brenda Williams, sep., 22  
**Min lange klattertur hjem**  
 Mavis Grace Jones, mar., 39  
**Min mindebog**  
 Lori Stevens, aug., L8  
**Min søgen via postkort**  
 Bobi Morgan, jun., 46  
**Min tro prøves**  
 Aurelia S. Diezon, jun., 42  
**Min ven og medtjener: Luan Felix da Silvas eksempel**  
 Claudio R. M. Costa, sep., 14  
**Min ven, »Milkshake«**  
 Robert Lee »Rocky« Crockrell, maj, 36  
**MISHANDLING**  
*Personlig værdighed til at udøve præstedømmet*, Gordon B. Hinckley, jul., 58

- Til brødrene i præstedømmet*, Gordon B. Hinckley, nov., 56  
**MISSIONERING (se også DÅB, KONVERSION, EKSEMPEL)**  
*Af et enkelt fru*, Rex Eugene Cooper, maj, 35  
*De beder, og de handler*, Thomas S. Monson, jul., 54  
*De ting, som jeg gør*, L. Clair Likes og Vanja Y. Watkins, okt., L14  
*De vil elske dig, ældste*, LeGrand Richards, aug., 20  
*Den bedste generation af missionærer*, M. Russell Ballard, nov., 46  
*Den hjemstavede missionær*, L. Tom Perry, jan., 87  
*Ei skridt i tro*, Walfre Ricardo Garrido, sep., 35  
*Fortæl om evangeliet*, Dallin H. Oaks, jan., 7  
*»Han lever! Vor Førelser store«*, Francisca Cristina Villar Rey, sep., 32  
*Hvad gør missionærerne*, sep., L6  
*»Hvorfor er du så anderledes?«* Juana Rivero de González, sep., 34  
*Jeg går, hvor du sender mig hen*, Dallin H. Oaks, nov., 67  
*»Marken er allerede hvid til høsten«*, Vicki F. Matsumori, sep., L4  
*Sandys missionærplan*, Craig E. Moore, sep., L8  
*Stærke venskaber i New Zealand*, Shanna Chaznavi, aug., 8  
*Tag det næste skridt*, Jane Forsgren, mar., 44  
*Til brødrene i præstedømmet*, Gordon B. Hinckley, nov., 56  
*Tre centavos*, Joel B. Macariola, jun., 20  
*Vores lille gave*, Joshua DeMoux, dec., 32  
**MISUNDELSE**  
*Den anden fortalte søn*, Jeffrey R. Holland, jul., 69  
**MOD**  
*Forbilleder*, Thomas S. Monson, nov., 60  
*Overvind de »goliahter« vi møder i livet*, Gordon B. Hinckley, feb., 2  
**Mod den yderste grænse**  
 Sheryl Zimmerman, jun., L4  
**MODERROLLEN (se FORÆLDRE)**  
**MODGANG (se også UDHOLDENHED)**  
*Almindelige mennesker*, Maria Mabilia, okt., 44  
*Det hele bliver ordnet*, Catherine Matthews Pavia, apr., 18  
*En vidunderlig gave til mig*, Stefania Postiglione, maj, 32  
*Han hjalp os til at begynde på en frisk*, Gemma Omandac Taying, feb., 33  
*Min frygtelige, forfærdelige dag*, Brenda Williams, sep., 22

Når livet er hårdt, John B. Dickson, maj, 28  
Solbærbusken, Hugh B. Brown, mar., 22  
Styrke i trængsler, L. Lionel Kendrick,  
mar., 28  
Til dit bedste, Richard C. Edgley, jul., 72  
Vi lever i tidernes fyldte, Gordon B. Hinckley,  
jan., 4

**Mon han så vil finde troen på jorden?**  
Joseph B. Wirthlin, nov., 82

**MONSON EARL M. (om)**  
Ældste Earl M. Monson, feb., 16  
Monson, Thomas S.  
Bøn, okt., L2  
De beder, og de handler, jul., 54  
»En lille dreng vogter dem«, jun., 2  
Forbilleder, nov., 60  
Nu er det tid, jan., 68  
Pligten kalder, jan., 57  
Skjulte kiler, jul., 19  
Templets indfyldelse, aug., L2  
Ti! Vær stilt, nov., 53  
Tålmodighed, en himmelsk dyd, sep., 2  
Vejen til fuldkommenhed, jul., 111  
»Vær et eksempel«, jan., 115

**Moore, Ann Woodbury**  
De første templer, okt., L16

**Moore, Craig E.**  
Sandys missionsplan, sep., L8

**MORAL (se KYSKHED,  
RETSKAFFENHED, RENHED)**

**Morgan, Bobi**  
Min søgen via postkort, jun., 46

**Mormons Bog: Endnu et vidne om Jesus  
Kristus**  
Boyd K. Packer, jan., 71

**Mortensen, Lori**  
En sang for profeten, dec., L6

**Muligheden for at tjene**  
Gerald N. Lund, jul., 95

**MUSIK (se også SANG)**  
En sang for profeten, Lori Mortensen, dec.,  
L6  
Vores lille gave, Joshua DeMoux, dec., 32

**Mysterieaktivitet**  
Stacey A. Rasmussen, apr., L4

**MÅL**  
Den vej vi kalder livet, Ben B. Banks, jul., 46

**N**

**Nadauld, Margaret D.**  
Hold fakken højt, jul., 108  
Troens kvinde, sep., 73

**NADVER**  
Mere end ord, Peter B. Gardner, feb., 28  
Mysterieaktivitet, Stacey A. Rasmussen,  
apr., L4

**Nelson, Russell M.**  
Bliv i bånden, maj, L2  
»Salg de, som stifter fred«, nov., 39  
»Sæt dit eget hus i orden«, jan., 80  
Så sikker en grundvold, jul., 83  
Udvandringen gentaget, apr., 30

**NEW ZEALAND**  
Amberley og Jenneke Kiertz fra Wellington  
i New Zealand, Shanna Ghaznavi,  
jun., L14  
Stærke venskaber i New Zealand, Shanna  
Ghaznavi, aug., 8

**Nielsen, Swen**  
Russisk duet, okt., 46  
Noget jeg måtte gøre  
Thaiz Martins Leal, feb., 32  
»Noget svært«  
James E. Faust, jan., 53  
Nogle grundlæggende lærdomme fra Joseph  
Smiths historie  
Carlos H. Amado, jul., 89

**Nu er det tid**  
Thomas S. Monson, jan., 68

**Nutidige profeter taler om Det Gamle  
Testamente**  
feb., 7

**Nutidige profeter taler om evangelisk  
undervisning**  
sep., 44

**NYE VENNER**  
Amberley og Jenneke Kiertz fra Wellington  
i New Zealand, Shanna Ghaznavi,  
jun., L14

**Nye venner**  
Angie Bergstrom, feb., L10

**NÆSTE**  
»Det første og største bud«, Robert D. Orton,  
jan., 94  
Læren om fællesskab, M. Russell Ballard,  
jan., 40  
Stå fast, H. David Burton, jan., 75  
»Når jeg er magtesløs, så er jeg stærk«  
Garry Prudencio Fabros, feb., 34

**Når livet er hårdt**  
John B. Dickson, maj, 28

**O**

»O, gid jeg var en engel og kunne få mit hjertes  
ønske opfyldt«  
Gordon B. Hinckley, nov., 4

**Oaks, Dallin H.**  
Evangeliet i vores liv, jul., 36  
Fortæl om evangeliet, jan., 7  
Jeg går, hvor du sender mig hen, nov., 67

**Offer og lydighed palmen ham bringer**  
Robert K. Dellenbach, nov., 33

**Offerloven**  
M. Russell Ballard, mar., 10

**OFFERYDELSE (se INDVIELSE, OFRE,  
TIENDE)**

**OFRE**  
Den rige, unge mand, sep., L12  
En gave af æg og kærlighed, Claudia Waite  
Richards, aug., 46  
Fædrenes tro, Joseph B. Wirthlin, jun., L2  
»Følg mig«, Joseph B. Wirthlin, jul., 15  
Hvad får jeg ud af det? James E. Faust,  
nov., 19  
Kaldet til at tjene, Jeffrey R. Holland, nov., 36  
Mod den yderste grænse, Sheryl Zimmerman,  
jun., L4  
Offer og lydighed palmen ham bringer, Robert  
K. Dellenbach, nov., 33  
Offerloven, M. Russell Ballard, mar., 10  
Ældste Athemar Damiani, dec., L14

**Of selv om han ikke gør det**  
Lance B. Wickman, nov., 30

**Om sluttet af hans kærligheds arme**  
Neal A. Maxwell, nov., 16

**Om sluttet af min mors kærlighed**  
Bonnie Danielson, dec., 26

**Omsorgsfuld, livslang indlæring**  
sep., 25

**OMVENDELSE (se også FORSONING,  
TILGIVELSE)**  
At være fri for tunge byrder, Richard G. Scott,  
nov., 86  
Fare forude! Undgå pornografiens faldgrube,  
okt., 12  
For det meste er jeg ked af det, hvad kan jeg  
gøre for at blive glattere? okt., 22  
Full omvendelse bringer lykke, Richard G.  
Scott, jul., 26  
Styrke i trængsler, L. Lionel Kendrick,  
mar., 28  
Ved du, hvordan man omvender sig? Jay E.  
Jensen, apr., 14  
Åndelige krokodiller, Boyd K. Packer, okt., 8  
Opfyld din pligt mod Gud  
Robert D. Hales, jan., 43

**Opnå velsignelser**  
Angel Abrea, maj, 9

**OPRETHOLDELSE**  
»Han elskede dem indtil det sidste«, Jeffrey R.  
Holland, sep., 10  
Svæt præstedømmeledere, okt., 25

**OPSTANDELSE (se JESUS KRISTUS)**  
Optrin fra Det Røde Hav  
aug., L10

**ORDINANCER (se også DÅB, PAGTER,  
TEMPLER OG TEMPELTJENESTE)**

**Orton, Robert E.**  
»Det første og største bud«, jan., 94

Oversvind de »gotiat'er« vi møder i livet  
Gordon B. Hinckley, feb., 2

## P

Pace, Glenn L.

Bliv i toget, jul., 26

Packer, Boyd K.

Børn, jul., 7

Mormons Bog: Endnu et vidne om Jesus  
Kristus, jan., 71

Stavspatriarken, nov., 42

Åndelige krokodiller, okt., 8

PAGTER (se også DÅB, TEMPLER OG  
TEMPELJENESTE)

I hjertets hellighed, Bonnie D. Parkin,  
nov., 103

Vores familie velsignes ved vore pagter,  
Kathleen H. Hughes, nov., 106

Parkin, Bonnie D.

Føl Herrens kærlighed, jul., 94

I hjertets hellighed, nov., 103

Pas på knurren

H. Ross Workman, jan., 98

Passe, Nestor Javier

El Dorados skatte, sep., 26

PATRIARKALSKE VELSIGNELSER

Noget jeg måtte gøre, Thairz Martins Leal,  
nov., 32

Stavspatriarken, Boyd K. Packer, nov., 42

Pavia, Catherine Matthews

Det hele bliver ordnet, apr., 18

Peluso, Julia María Cortés de

At leve julen, dec., 27

Perry, L. Tom

Bliv mænd som Guds Ånd dvæler i, jul., 42

Den hjemvendte missionær, jan., 87

Kaldet af Gud, nov., 7

Lær at tjene, maj, 10

Ærbødighed, mar., L2

Personlig værdighed til at udøve præstedømmet

Gordon B. Hinckley, jul., 58

Peterson, Wayne S.

Vore handlinger bestemmer vor karakter,  
jan., 96

Pingree, Anne C.

Kærlighed: En familie, ét hjem ad gangen, nov.,  
108

PIONERER (se også KIRKENS HISTORIE)

Den verdensomspændende kirke bliver velsignet  
ved profeternes røst, Dieter F. Uchtdorf,  
nov., 10

Fædrenes tro, Joseph B. Wirthlin, jun., L2

Mod den yderste grænse, Sheryl Zimmerman,  
jun., L4

Taknemmelighed, Steven E. Snow, jan., 49

PLAKAT

Tag den på, apr., 29

PLIGT

Opfyld din pligt mod Gud, Robert D. Hailes,  
jan., 43

Pligten kaldet, Thomas S. Monson, jan., 57

Vor pligt mod Gud, Cecil O. Samuelson jun.,  
jan., 47

Pligten kaldet

Thomas S. Monson, jan., 57

PORNOGRAFI (se også KYSKHED)

Fare forude! Udgå pornografiens faldgrube,  
okt., 12

Oversvind de »gotiat'er« vi møder i livet,

Gordon B. Hinckley, feb., 2

Postigione, Stefania

En vidunderlig gave til mig, maj, 32

PRIORITETER (se også MÅL)

Skriv evangeliets principper i jeres hjerte,

Walter F. González, jan., 35

Vær trofast og urokkelig, Mary Ellen W.

Smoot, jan., 106

Profeten Joseph Smith

David B. Haight, jun., 10

PROFETER

Bliv mænd som har Guds Ånd, L. Tom Perry,  
jul., 42

Den levende profets ord, mar., 8

Den verdensomspændende kirke bliver velsignet  
ved profeternes røst, Dieter F. Uchtdorf,  
nov., 10

»En sky af vidnere«, Stephen K. Iba, dec., 6

»Enkle og tydelige sandheder«: Unge mænd og  
piger anvender de seks v'er, sep., 16

Harold B. Lee: Mesterlæreren, Breck England,  
feb., 36

Herrens profet, María Sonia P. Antiquera,  
aug., 42

Mod den yderste grænse, Sheryl Zimmerman,  
jun., L4

Muligheden for at tjene, Gerald N. Lund,  
jul., 95

Nyttige profeter taler om Det Gamle

Testamente, feb., 7

Nyttige profeter taler om evangelisk

undervisning, sep., 44

Pas på knurren, H. Ross Workman, jan., 98

Vor profeters tro, David B. Haight, jan., 24

PRÆSTEDØMMET (se også ARONSKE

PRÆSTEDØMME)

Bliv mænd som har Guds Ånd, L. Tom Perry,  
jul., 42

Det er ikke godt for manden eller kvinden at  
være alene, Sheri L. Dew, jan., 13

Halvfjerdser-områdeautoriteter: »Bær  
vidnesbyrd om mit navn i hele verden«,

Earl C. Tingey, okt., 26

Jeg tron, jeg kan – Jeg kunne godt, James E.

Faust, nov., 49

Kaldet af Gud, L. Tom Perry, nov., 7

Personlig værdighed til at udøve præstedømmet,

Gordon B. Hinckley, jul., 58

Pligten kaldet, Thomas S. Monson, jan., 57

Ræk ned for at løfte andre, Gordon B.

Hinckley, jan., 60

Skab eller fortsæt præstedømmeledet, Keith K.

Hilbig, jan., 51

Sæt præstedømmelederne, okt., 25

PRÆSTEDØMMEVELSIGNELSER

Min frygtelige, forfærdelige dag, Brenda

Williams, sep., 22

Troens kraft, Maribel Herrera Chacón,

mar., 36

PROVELSER (se MODGANG)

På vej

Ravenal P. Solomon, maj, 26

PÅSKE (se også FORSONING)

## R

Rapple, Christine

»Jeg er verdens bys«, dec., L4, L16

Rasmussen, Stacey A.

Mysterieaktivitet, apr., L4

Reddet ud af mørket

Hen Castro Veliz, apr., 20

RENHED

Et Guds hus, Vicki F. Matsumori, mar., L14

RETSKAFFENHED (se også LYDGIGHED)

Hold faldet højt, Margaret D. Nadauld,  
jul., 108

I kommer alle direkte fra Himmelen, James E.

Faust, nov., 110

Retskafne kvinder, M. Russell Ballard,

dec., 34

RETSKAFFENHED

Roholdt, Humberto Eiti Kawai, mar., 38

Til! Vær still! Thomas S. Monson, nov., 53

Vær ærlig, Rudinei Antonio Fernandes Filho,  
feb., L16

Retskafne kvinder

M. Russell Ballard, dec., 34

Rey, Francisca Cristina Villar

»Han lever! Vor Forløser store«, sep., 32

Richards, Claudia Waite

En gave af æg og kærlighed, aug., 46

Richards, LeGrand

De vil elske dig, ældste, aug., 20

Rigets fredelige anliggender

M. Russell Ballard, jul., 98

Robinson, Muriel

Hun bragte lys, dec., 30

Roholdt

Humberto Eiti Kawai, mar., 38

Romney, Richard M.

El Dorados skatte, sep., 26

**Rosander, Willard**

En hvisken i mit hjerte, mar., L4

**Russisk duet**

Swen Nielsen, okt., 46

**Ræk ned for at løfte andre**

Gordon B. Hinckley, jan., 20

**S****SABBAT**

Tonga: De troendes land, LaRene Porter

Gaunt, apr., 40

**Sala, José Bataller**

»Bare kald mig bror«, aug., 44

**»Salige er de, som stifter fred«**

Russell M. Nelson, nov., 39

**SALMER (se MUSIK, SANG)****Samkvæm med Helligånden**

James E. Faust, mar., 2

**Sammen for evigt**

Vicki F. Matsumori, feb., L4

**Samuelson jun., Cecil O.**

Vor pligt mod Gud, jan., 47

**Sande venner**

Henry B. Eyring, jul., 29

**SANDHED**

»Enkle og tydelige sandheder«: Unge mænd og

piger anvender de seks v'er, sep., 16

Sandhedens søjler, Gordon B. Hinckley,

maj, 2

Så sikker en grundvold, Russell M. Nelson,

jul., 83

»Vær et eksempel«, Thomas S. Monson,

jan., 115

**Sandhedens søjler**

Gordon B. Hinckley, maj, 2

**Sandys missionærplan**

Craig E. Moore, sep., L8

**SANG**

De ting, som jeg gør, L. Clair Likes and Vanja Y.

Watkins, okt., L14

Dit tempel, Marvin K. Gardner and Vanja Y.

Watkins, apr., L13

Herrens tempel, Sally DeFord, dec., 20

**Schultz, R. Conrad**

Lydighed baseret på tro, jul., 32

**Scott, Richard G.**

At opnå kandskab og styrken til at anvende den

klogt, aug., 12

At være fri for tunge bylder, nov., 86

Fuld omvendelse bringer lykke, jul., 26

Kraften i et stærkt vidnesbyrd, jan., 100

**Searle, Don L.**

Guatemala: Med fremtiden i tankerne, maj, 40

**SELVBEHERSKELSE**

Bare et til, Teresa Weaver, maj, L6

Det sker ikke for mig, James E. Faust, jul., 51

Det syvende bud: En beskyttelse, Neal A.

Maxwell, jan., 90

Vejen til fuldkommenhed, Thomas S. Monson,

jul., 111

Vore handlinger bestemmer vor karakter,

Wayne S. Peterson, jan., 96

**Severino, Jennifer M.**

Tiendebetaling, dec., 46

**SIDSTE DAGES HELLIGE RØSTER**

Af et enkelt frø, Rex Eugene Cooper, maj, 35

Almindelige mennesker, Maria Mabilia,

okt., 44

At bære hans navn, Raúl García, okt., 43

At leve julen, Julia María Cortés de Peluso,

dec., 27

»Bare kald mig broder«, José Bataller Sala,

aug., 44

Det hele bliver ordnet, Catherine Matthews

Pavia, apr., 18

Det lille julemirakel, dec., 31

En gave af æg og kærlighed, Claudia Waite

Richards, aug., 46

En vidunderlig gave til mig, Stefania

Postiglione, maj, 32

Et levende vidnesbyrd, Helen Sturdevant,

okt., 43

Et skridt i tro, Walfre Ricardo Garrido,

sep., 35

Han hjalp os til at begynde på en frisk, Gemma

Omandac Taying, feb., 33

»Han lever! Vor Forløser store«, Francisca

Cristina Villar Rey, sep., 32

Herrers profet, Maria Sonia P. Antiquera,

aug., 42

Hjæmlelærerne, som ikke gav op, David

Head, sep., 36

Hun bragte lys, Muriel Robinson, dec., 30

Hvid jul i Ecuador, Carl Grossen, dec., 28

Hvorfor blev mit liv sparet? María

MacPherson, jun., 44

»Hvorfor er du så anderledes?« Juana Rivero

de González, sep., 34

Jeg bad Gud om at være min mors hjerte,

Adilson José Horta, feb., 34

»Jeg har fundet dem!« Madeleine Kurtz,

mar., 41

Jeg nægtede at lytte, Isabel Berrios, maj, 34

Med eller uden piratfisk, Ramiro Ruiz Ceja,

feb., 30

Min fars gave til mig, Ruth M. Anderson,

dec., 29

Min lange klatretur hjem, Mavis Grace Jones,

mar., 39

Min søgen via postkort, Bobi Morgan, jun., 46

Min tro prøves, Aurelia S. Diezon, jun., 42

Min ven, »Milkshake«, Robert Lee »Rocky«

Crockrell, maj, 36

Noget jeg måtte gøre, Thaitz Martins Leal,

feb., 32

»Når jeg er magtesløs, så er jeg stærk«,

[Garry Prudencio Fabros, feb., 34

Onshuttet af min mors kærlighed, Bonnie

Danielson, dec., 26

Reddet ud af mørket, Heri Castro Veliz,

apr., 20

Roholdt, Humberto Eiri Kawai, mar., 38

Russisk duet, Swen Nielsen, okt., 46

Troens kraft, Maribel Herrera Chacón,

mar., 36

**Sidste dages helligs syn på Muhammed**

James A. Toronto, jun., 30

**SIKKERHED**

Fare forude! Undgå pornografiens faldgrube,

okt., 12

Tåg den på, apr., 29

Åndelige krokodiller, Boyd K. Packer, okt., 8

**SJOV**

Sjov og lykke, Claudio R. M. Costa, nov., 92

Sjov og lykke

Claudio R. M. Costa, nov., 92

**Skab eller fortsæt præstedømmeled**

Keith K. Hilbig, jan., 51

**SKABELSE**

Skabelsespræsentation: Jesu Kristi skaberværk,

Leslie Hartsock, feb., L8

Skabelspræsentation: Jesu Kristi skaberværk

Leslie Hartsock, feb., L8

**Skjulte kiler**

Thomas S. Monson, jul., 19

**Skriftstjerner**

Scott Sudbury, maj, L16

**Skriv evangeliets principper i jeres hjerte**

Walter F. González, jan., 35

**SKØNHED (se KUNST)****SLÆGTSHISTORIE (se også TEMPLER OG****TEMPELTJENESTE)**

Amberley og Jenneke Körtz fra Wellington i

New Zealand, Shanna Ghaznavi, jun.,

L14

»Bornens hjerte«, Vicki F. Matsumori, aug.,

L12

»Jeg har fundet dem!« Madeleine Kurtz,

mar., 41

Min mindesag, Lori Stevens, aug., L8

Min søgen via postkort, Bobi Morgan, jun., 46

**SMITH, JOSEPH (se også KIRKENS****HISTORIE)**

Det vidnesbyrd, jeg har aflagt, er sandt,

Lucy Mack Smith, dec., 44

En sang for profeten, Lori Mortensen,

dec., L6

Joseph Smith, profeten, jun., 10

Nogle grundlæggende lærdomme fra

Joseph Smiths historie, Carlos H. Amado,

jul., 89

*Offer og lydighed palmen ham bringer,*  
Robert K. Dellenbach, nov., 33  
*Vidste du det? dec., 47*

**Smith, Lucy Mack**  
*Det vidnesbyrd, jeg har aflagt, er sandt,*  
dec., 44

**Smoot, Mary Ellen W.**  
*Udvikling af indre styrke, jul., 13*  
*Vær trofast og utrokkelig, jan., 106*

**SMÅ VENNER**  
*Hvad gør missionærerne, sep., L6*  
*Min mindebog, Lori Stevens, aug., L8*

**Snow, Steven E.**  
*Taknemmelighed, jan., 49*

**Solbærbusken**  
*Hugh B. Brown, mar., 22*

**Solomon, Ravenal P.**  
*På vej, maj, 26*

*»Som en frodig have«*  
Jeffrey R. Holland, jan., 37

*»Som jeg er«*  
Spencer J. Condie, mar., L16

**Sorensen, David E.**  
*Læren om templetjeneste, aug., 30*

**SPØRGSMÅL OG SVAR**  
*Er det moralsk forkasteligt at være rig i en verden, hvor så mange er fattige? apr., 26*  
*For det meste er jeg ked af det, hvad kan jeg gøre for at blive gladere? okt., 22*  
*Hvad kan vi gøre, når andre taler om upassende emner i skolen? feb., 25*  
*Hvordan kan jeg få mine venner til at forstå, at jeg er kristen? aug., 22*  
*Hvordan kan jeg få venner blandt de unge i mit svard, når det er lettere at være sammen med venner, som ikke er medlemmer? jun., 22*  
*Hvorfor siger Kirken, at vi ikke bør date, før vi er 16? dec., 22*

**STANDARDE**  
*»Enkle og tydelige sandheder«: Unge mænd og piger anvender de seks v'er, sep., 16*  
*Gode eksempler i Danmark, Laury Livsey, maj, 20*  
*Hold fakten højt, Margaret D. Nadauld, jul., 108*  
*Hvad kan vi gøre, når andre taler om upassende emner i skolen? feb., 25*  
*Hvorfor siger Kirken, at vi ikke bør date, før vi er 16? dec., 22*  
*Min drømmemand, Lara Bangarter, feb., 46*  
*Stå fast, H. David Burton, jan., 75*

**Stauspatriarken**  
Boyd K. Packer, nov., 42

**Steuer, Robert R.**  
*Vær lærevillig, jul., 34*

**Stevens, Lori**  
*Min mindebog, aug., L8*

**STOLTHED** (se også YDMYGHED)  
*Lydighed baseret på tro, R. Conrad Schultz, jul., 32*

**STUDIUM AF SKRIFTEN**  
*Ansigt til ansigt, Kristie Masumi King, sep., 9*  
*Mormons Bog: Endnu et vidne om Jesus Kristus, Boyd K. Packer, jan., 71*  
*Nogle grundlæggende lærdomme fra Joseph Smiths historie, Carlos H. Amado, jul., 89*  
*Studium og undervisning ud fra Det Gamle Testamente, Henry B. Eyring, feb., 10*  
*Styrk dit vidnesbyrd om Jesus Kristus ved studium af skriften, mar., 25*

**Studium og undervisning ud fra Det Gamle Testamente**  
Henry B. Eyring, feb., 10

**Sturdevant, Helen**  
*Et levende vidnesbyrd, okt., 43*

**Styrk dit vidnesbyrd om Jesus Kristus ved studium af skriften**  
mar., 25

**Styrk hjemmet og familien**  
Carol B. Thomas, jul., 105

**Styrk vores ægteskab, familie og hjem**  
jun., 25

**Styrke i trængsler**  
L. Lionel Kendrick, mar., 28

**Stærke venskaber i New Zealand**  
Shanna Ghaznavi, aug., 8

**Stot præstedømmelederne**  
okt., 25

**Stå fast**  
H. David Burton, jan., 75

**Stå fast**  
Virginia U. Jensen, jan., 109

**Stå på hellige steder**  
Sharon G. Larsen, jul., 103

**Sudbury, Scott.**  
*Skriftstedsterning, maj, L16*

**SYND** (se TILGIVELSE, OMVENDELSE)

**SÆRLIGE VIDNER**  
*Fædrenes tro, Joseph B. Wirthlin, jun., L2*

*»Sæt dit eget hus i orden«*  
Russell M. Nelson, jan., 80

**Så sikker en grundvold**  
Russell M. Nelson, jul., 83

**SÅDAN ANVENDER DU LIAHONA**  
feb., 48; mar., 48; apr., 48; maj, 48; jun., 48; aug., 48; sep., 48; okt., 48; dec., 48

## T

**Tug den på**  
apr., 29

**Tug det næste skridt**  
Jane Forsgren, mar., 44

**TAKNEMMELIGHED**  
*»Enkle og tydelige sandheder«: Unge mænd og piger anvender de seks v'er, sep., 16*  
*Er det moralsk forkasteligt at være rig i en verden, hvor så mange er fattige? apr., 26*  
*Få Herrens kærlighed, Bonnie D. Parkin, jul., 94*  
*»Som en frodig have«, Jeffrey R. Holland, jan., 37*  
*Taknemmelighed, Steven E. Snow, jan., 49*  
*Var der ikke ti, der blev rene? David B. Haight, nov., 24*  
*Vejen til fuldkommenhed, Thomas S. Monson, jul., 111*

**Taknemmelighed**  
Steven E. Snow, jan., 49

**Taying, Gemma Omandac**  
*Han hjalp os med at begynde på en frisk, feb., 33*

**Tefan, Jean A.**  
*Jeremias: Som pottemakerens ler, okt., 18*

**Tello, Valeria**  
*Han hører mig, okt., 33*

**Tembor, Diosalior**  
*Jeg tilgav min bror, mar., 21*

**Templer**  
David B. Haight, feb., L2

**TEMPLER OG TEMPELTJENESTE** (se også SLEGTSHISTORIE, FÆLLESTID)  
*De første templer, Ann Woodbury Moore, okt., L16*  
*Dit tempel, Marvin K. Gardner og Vanja Y. Watkins, apr., L13*  
*Glæd dig over templets velsignelser, dec., 33*  
*Herrens tempel, Sally DeFord, dec., 20*  
*Læren om templetjeneste, David E. Sorensen, aug., 30*  
*»O, gud jeg var en engel og kunne få mit hjertes ønske opfyldt«, Gordon B. Hinckley, nov., 4*  
*Så sikker en grundvold, Russell M. Nelson, jul., 83*  
*Templer, David B. Haight, feb., L2*  
*Templets indfyldelse, Thomas S. Monson, aug., L2*  
*Til brødrene i præstedømmet, Gordon B. Hinckley, nov., 56*  
*Ældste Earl M. Monson, feb., L6*

**Templer til alle tider**  
Vicki F. Matsumori, jun., L10

**Templets indfyldelse**  
Thomas S. Monson, aug., L2

**Thomas, Carol B.**  
*Styrk hjemmet og familien, jul., 105*

**Thomas, Janet**  
*Venner i Vava'u, jun., 26*

**Til! Vær stil!**  
Thomas S. Monson, nov., 53

## TIENDE

*De tider, vi lever i*, Gordon B. Hinckley, jan., 83  
*Enkens mønt*, okt., L12  
*Himlens vinduer åbnes*, James E. Faust, sep., L2  
»Som en frodig have«, Jeffrey R. Holland, jan., 37  
Tiende: *En prøve på tro, som medfører evige velsignelser*, Robert D. Hales, nov., 26  
Tiendebetaling, Jennifer M. Severino, dec., 46  
Tiendeloven, Earl C. Tingey, jul., 10  
Vi lever i tro, Gordon B. Hinckley, jul., 80  
Tiende: *En prøve på tro, som medfører evige velsignelser*  
Robert D. Hales, nov., 26  
Tiendebetaling  
Jennifer M. Severino, dec., 46  
Tiendeloven  
Earl C. Tingey, jul., 10  
Til brødrene i præstedømmet  
Gordon B. Hinckley, nov., 56  
Til dit bedste  
Richard C. Edgley, jul., 72  
»Til vi ses igen«  
Gordon B. Hinckley, jan., 104  
TILGIVELSE (se også FORSONING, OMVENDELSE)  
*Jeg tilgav min bror*, Diosafior Temblor, mar., 21  
*Rigets fredelige anliggender*, M. Russell Ballard, jul., 98  
»Salige er de, som stifter fred«, Russell M. Nelson, nov., 39  
*Skjætte kiler*, Thomas S. Monson, jul., 19  
»Som jeg er«, Spencer J. Condie, mar., L16  
*Ældste Robert J. Whetten*, maj, L14  
TILSTEDEVÆRELSE I KIRKEN  
*Evangeliet i vores liv*, Dallin H. Oaks, jul., 36  
*Nogle grundlæggende læreromme fra Joseph Smiths historie*, Carlos H. Amado, jul., 89  
Tingey, Earl C.  
*Halvfjerdser-områdeautoriteter: »Ber vidnesbyrd om mit navn i hele verden«*, okt., 26  
Tiendeloven, jul., 10  
TJENESTE (se også BARMHJERTIGHED, KÆRLIGHED)  
*At blive til stor nytte for vore medmennesker*, Spencer J. Condie, jul., 48  
*Den barmhjertige samaritaner*, maj, L9  
*Det, dette værk drejer sig om*, Gordon B. Hinckley, aug., 2  
»En lille dreng vogter dem«, Thomas S. Monson, jun., 2  
*Et det moralsk forkasteligt at være rig i en verden, hvor så mange er fattige?* apr., 26  
*Evangeliet i vores liv*, Dallin H. Oaks, jul., 36

*For det meste er jeg ked af det, hvad kan jeg gøre for at blive gladere?* okt., 22  
*Glæd jer ved tjeneste og gode gerninger*, aug., 25  
*Hun bragte lys*, Muriel Robinson, dec., 30  
*Hvad får jeg ud af det?* James E. Faust, nov., 19  
*Jeg går, hvor du sender mig hen*, Dallin H. Oaks, nov., 67  
*Jeg tror, jeg kan – Jeg kanne godt*, James E. Faust, nov., 49  
*Kaldet til at tjene*, Jeffrey R. Holland, nov., 36  
*Lev op til din kaldelse*, Henry B. Eyring, nov., 75  
*Lær at tjene*, L. Tom Perry, maj, 10  
*Min ven og medjener: Luau Felix da Silvas eksempel*, Claudio R. M. Costa, sep., 14  
*Muligheden for at tjene*, Gerald N. Lund, jul., 95  
»Noger svært«, James E. Faust, jan., 53  
*Nu er det tid*, Thomas S. Monson, jan., 68  
*Pligten kalder*, Thomas S. Monson, jan., 57  
*Skab eller fortsæt præstedømmeledet*, Keith K. Hilbig, jan., 51  
*Udvikling af indre styrke*, Mary Ellen W. Smoot, jul., 13  
»Vier et eksempel«, Thomas S. Monson, jan., 115

## TOLERANCE

*Sidste dages helliges syn på Muhammed*, James A. Toronto, jun., 30

## TONGA

*Tonga: De troendes land*, LaRene Porter Gaunt, apr., 40  
*Verner i Vava'u*, Janet Thomas, jun., 26  
*Tonga: De troendes land*  
Gaunt, LaRene Porter, apr., 40  
Toronto, James A.

*Sidste dages helliges syn på Muhammed*, jun., 30

## Tre centavos

Joel B. Macariola, jun., 20

## TRO (se også KONVERSION, VIDNESBYRD)

*At blive til stor nytte for vore medmennesker*, Spencer J. Condie, jul., 48  
*Byg en bro af tro*, Charles Didier, jan., 10  
*Bønnens livline*, James E. Faust, jul., 62  
*Det sker ikke for mig*, James E. Faust, jul., 51  
*Det vidunderlige grundlag for vores tro*, Gordon B. Hinckley, nov., 78  
»En lille dreng vogter dem«, Thomas S. Monson, jun., 2  
*Et levende vidnesbyrd*, Helen Sturdevant, okt., 43  
*Forbilleder*, Thomas S. Monson, nov., 60  
*Frygt ikke*, James E. Faust, okt., 2  
*Fædrenes tro*, Joseph B. Wirthlin, jun., L2

*Han hører mig*, Valeria Tello, okt., 33  
»Hjælp min vantro«, L. Whitney Clayton, jan., 31  
*Lydlighed baseret på tro*, R. Conrad Schultz, jul., 32  
*Mon han så vil finde troen på jorden?*  
Joseph B. Wirthlin, nov., 82  
*Og selv om han ikke gør det*, Lance B. Wickman, nov., 30  
Tiende: *En prøve på tro, som medfører evige velsignelser*, Robert D. Hales, nov., 26  
*Til dit bedste*, Richard C. Edgley, jul., 72  
»Til vi ses igen«, Gordon B. Hinckley, jan., 104  
*Tro hjælper os til at vægte det rette*, Vicki F. Matsumori, okt., L4  
*Tro på Jesus Kristus*, mar., 42  
*Troens kraft*, Maribel Herrera Chacón, mar., 36  
*Troens kvinde*, Margaret D. Nadauld, nov., 73  
*Vi lever i tro*, Gordon B. Hinckley, jul., 80  
*Vore profeters tro*, David B. Haight, jan., 24  
*Vær trofast og urokkelig*, Mary Ellen W. Smoot, jan., 106  
*Ældste Athos M. Amorim*, sep., L10

*Tro hjælper os til at vægte det rette*

Vicki F. Matsumori, dec., L4

*Tro på Herren Jesus Kristus*

mar., 42

## Troens kraft

Maribel Herrera, Chacón, mar., 36

## Troens kvinde

Margaret D. Nadauld, nov., 73

## TRØST

*Og selv om han ikke gør det*, Lance B.

Wickman, nov., 30

»Når jeg er magtesløs, så er jeg stærk«,

Garry Pnidencio Fabros, feb., 34

## Tørst

Ruthanne G. Bridges, aug., L14

## TÅLMODIGHED

*»Den tid kommer«*, Shauna Gibby, okt., L6  
*Forbilleder*, Thomas S. Monson, nov., 60  
*Til Vær still!* Thomas S. Monson, nov., 53  
*Tålmodighed, en himmelsk dyd*, Thomas S. Monson, sep., 2

## Tålmodighed, en himmelsk dyd

Thomas S. Monson, sep., 2

## U

## UAFHÆNGIGHED

*De tider, vi lever i*, Gordon B. Hinckley, jan., 83  
*Kom til Zion! Kom til Zion!* Keith B. McMullin, nov., 94  
*Til brødrene i præstedømmet*, Gordon B. Hinckley, nov., 56



**Uchtdorf, Dieter F.**

Den verdensomsplændende kirke bliver velsignet ved profeternes rust, nov., 10

**Ud af mørket til sit underfulde lys**

Robert D. Hales, jul., 77

**UDDANNELSE (se også VIDEN)**

»Enkle og tydelige sandheder: Unge mænd og piger anvender de seks v'er, sep., 16  
Omsorgsfuld, livslang indlæring, sep., 25  
Vejen til fuldkommenhed, Thomas S. Monson, jul., 111

**UDHOLDENHED (se også MODGANG, LYDIGHED)**

Bliv i håden, Russell M. Nelson, maj, L2  
Et trin ad gangen, Joseph B. Wirthlin, jan., 27  
Når livet er hårdt, John B. Dickson, maj, 28

**Udvandringen gentaget**

Russell M. Nelson, apr., 30

**Udvikling af indre styrke**

Mary Ellen W. Smoot, jul., 13

**Underkast jer den Helligårds ledelse**

Kenneth Johnson, nov., 89

**UNDERVISNING (se også SÅDAN ANVENDER DU LIAHONA)**

Børn, Boyd K. Packer, jul., 7  
En glædens røst for vores børn, Coleen K. Menlove, nov., 13  
Få eleverne op på mærkerne: Sådan øger man klasseindsigtelsen, Jonn D. Claybaugh og Amber Barlow Dahl, sep., 38  
Harold B. Lee: Mesterlæreren, Breck England, feb., 36  
Nutidige profeter taler om evangelisk undervisning, sep., 44  
Studium og undervisning ud fra Det Gamle Testament, Henry B. Eyring, feb., 10  
»Sæt dit eget hus i orden«, Russell M. Nelson, jan., 80

**UNGE (se også ARONSKE PRÆSTEDØMMER)**

»Frygt ikke, der er flere på vores side«, Sharon G. Larsen, jan., 27

**Uvurderlige gaver**

dec., 25

**V****VALG (se HANDLEFRIHED)****Vår der ikke ti, der blev rene?**

David B. Haight, nov., 24

**Ved du, hvordan man omvender sig?**

Jay E. Jensen, apr., 14

**Vejen til fuldkommenhed**

Thomas S. Monson, jul., 111

**Veliz, Heri Castro**

Reddet ud af mørket, apr., 20

**VELSIGNELSER**

Offer og tydighed palmen ham bringer, Robert K. Dellenbach, nov., 33  
Opnå velsignelser, Angel Abrea, maj, 9  
Tiende: En prøve på tro, som medfører evige velsignelser, Robert D. Hales, nov., 26  
Vores familie velsignes ved sore pagter, Kathleen H. Hughes, nov., 106

**VENLIGHED**

Almindelige mennesker, Maria Mabilia, okt., 44  
At hver enkelt må blive et bedre menneske, Gordon B. Hinckley, nov., 99  
Personlig værdighed til at udøve præstedømmet, Gordon B. Hinckley, jul., 58

**VENNER I NYHEDERNE**

mar., L12

**Venner i Vava'u**

Janet Thomas, jun., 26

**VENSKAB (se også FÆLLESSKAB)**

Evigt venskab, Marvin J. Ashton, maj, 38  
Hvordan kan jeg få mine venner til at forstå, at jeg er kristen? aug., 22  
Hvordan kan jeg få venner blandt de unge i mit værd, når det er lettere at være sammen med venner, som ikke er medlemmer? jun., 22

Nye venner, Angie Bergstrom, feb., L10

Sande venner, Henry B. Eyring, jul., 29

Stærke venskaber i New Zealand, Shanna Ghaznavi, aug., 8

Venner i Vava'u, Janet Thomas, jun., 26

**VERDENSOMSPÆNDENDE KIRKE**

Amberley og Jenneke Kurtz fra Wellington i New Zealand, Shanna Ghaznavi, jun., L14  
Den verdensomsplændende kirke bliver velsignet ved profeternes røst, Dieter F. Uchtdorf, nov., 10

Det vidunderlige grundlag for vores tro, Gordon B. Hinckley, nov., 78

El Dorados skatte, Richard M. Romney og Nestor Javier Passe, sep., 26

Gode eksempler i Danmark, Laury Livsey, maj, 20

Guatemala: Med fremtiden i tankerne, Don L. Searle, maj, 40

Halsfjerdser-områdeautoriteter: »Bær videnbyrd om mit navn i hele verden«, Earl C. Tingey, okt., 26

Russisk duet, Swen Nielsen, okt., 46

Stærke venskaber i New Zealand, Shanna Ghaznavi, aug., 8

Tonga: De troendes land, LaRene Porter Gaunt, apr., 40

Venner i nyhederne, mar., L12

Venner i Vava'u, Janet Thomas, jun., 26

**Vi lever i tidernes fylde**

Gordon B. Hinckley, jan., 4

**Vi lever i tro**

Gordon B. Hinckley, jul., 80

**Vi ser til Kristus**

Gordon B. Hinckley, jul., 101

**VIDEN (se også UDDANNELSE, SANDHED)**

At opnå kundskab og styrken til at anvende den klogt, Richard G. Scott, aug., 12  
Lær at tjene, L. Tom Perry, maj, 10  
Skriv evangeliets principper i jeres hjerte, Walter F. Gonzales, jan., 35

**Video: Her er jeg, send mig nov., 101****VIDNESBYRD (se også KONVERSION, TRO)**

Det vidnesbyrd, jeg har aflagt, er sandt, Lucy Mack Smith, dec., 44  
»En sky af vidner«, Stephen K. Iba, dec., 6  
Et vidnesbyrd om Guds Søn, Gordon B. Hinckley, dec., 2  
Evigt liv i Kristus Jesus, John M. Madsen, jul., 87

Jeg går, hvor du sender mig hen, William R. Walker, jul., 97

Kraften i et stærkt vidnesbyrd, Richard G. Scott, jan., 100

Min tro prøves, Aurelia S. Diezon, jun., 42

Opnå velsignelser, Angel Abrea, maj, 9

Styrk dit vidnesbyrd om Jesus Kristus ved studium af skriften, mar., 25

Vi ser til Kristus, Gordon B. Hinckley, jul., 101

Vidnesbyrd om Kristus: Sidstes Dages Hellige kunstnere aflægger vidnesbyrd om ham, dec., 10

Vidnesbyrd om Kristus: Sidstes Dages Hellige kunstnere aflægger vidnesbyrd om ham dec., 10

Vidnesbyrd om den store og herlige forsoning Neal A. Maxwell, apr., 6

Vidnesbyrd om Kristus: Sidstes Dages Hellige kunstnere aflægger vidnesbyrd om ham dec., 10

**VIDSTE DU DET?**

apr., 47; maj, 47; jun., 47; aug., 47; sep., 47; okt., 47 og dec., 47

**VIDSDOMSORDET**

»Enkle og tydelige sandheder: Unge mænd og piger anvender de seks v'er, sep., 16  
»I er Guds tempel«, Vicki E. Matsumori, maj, L4

Til: Vær stil! Thomas S. Monson, nov., 53

**Vor Faders plan**

Christoffel, Golden, jun., jan., 33

**Vor pligt mod Gud**

Cecil O. Samuelson jun., jan., 47

Vore handlinger bestemmer vor karakter

Wayne S. Peterson, jan., 96

## VORE PROFETER OG APOSTLE TALER TIL OS

*Bliv i bidden*, Russell M. Nelson, maj, L2  
*Jesus Kristus*, Robert D. Hales, apr., L2  
*Templer*, David B. Haight, feb., L2  
*Ærbødighed*, L. Tom Perry, mar., L2

### Vore profeters tro

David B. Haight, jan., 24

### Vores familie velsigns ved vore pagter

Kathleen H. Hughes, nov., 106

### Vores lille gave

Joshua DeMoux, dec., 32

### »Vær et eksempel«

Thomas S. Monson, jan., 115

### Vær lærevillig

Robert R. Steuer, jul., 34

### Vær trofast og urokløkelig

Mary Ellen W. Smoot, jan., 106

### Vær ærlig

Rudinei Antonio Fernandes Filho, feb., L16

## VÆRDIGHED

*Den bedste generation af missionærer*,

M. Russell Ballard, nov., 46

*Personlig værdighed til at udeve præstedømmet*,

Gordon B. Hinckley, jul., 58

Wickman, Lance B.

*Op selv om han ikke gør det*, nov., 30

Williams, Brenda

*Min frygtelige, forfærdelige dag*, sep., 22

Wirthlin, Joseph B.

*Et trin ad gangen*, jan., 27

*Fædrenes tro*, jun., L2

*»Følg mig«*, jul., 15

*Mon han så vil finde troen på jorden?»* nov., 82

Wondra, Johann A.

*Find håb i Kristus*, dec., 16

Workman, H. Ross

*Pas på knurren*, jan., 98

## Y

### YDMYGHED

*»Enkle og tydelige sandheder«*: Unge mænd og

piger anvender de seks v'er, sep., 16

*Forbilleder*, Thomas S. Monson, nov., 60

*Jeremias: Som pottemagerens ler*, Jean A.

Tefan, okt., 18

*»Noget svært«*, James E. Faust, jan., 53

*Vær lærevillig*, Robert R. Steuer, jul., 34

## Z

Zavale, Filipe S.

*Liahona var min ledestjerne*, okt., 34

Zimmerman, Sheryl

*Mod den yderste grænse*, jun., L4

### ZION

*Kom til Zion! Kom til Zion!* Keith B.

McMullin, nov., 94

## Æ

ÆGTESKAB (se også PAGTER,

FAMILIEFORHOLD, TEMPLER OG  
TEMPELTJENESTE)

*Harmoni i ægteskabet*, Spencer W. Kimball,  
okt., 36

*Min drømmemand*, Lara Bangarter, feb., 46

*Stryk vores ægteskab, familie og hjem*, jun., 25

Ældste Adhemar Damiani

dec., L14

Ældste Athos M. Amorim

sep., L10

Ældste Earl M. Monson

feb., L6

Ældste John M. Madsen

jun., L12

Ældste Robert J. Whetten

maj, L14

ÆRBARHED (se også KYSKHED,

RENHED)

*Hold fakten højt*, Margaret D. Nadauld,

jul., 108

*Stå fast*, H. David Burton, jan., 75

Ærbødighed

L. Tom Perry, mar., L2

ÆRBØDIGHED

*Stå på hellige steder*, Sharon G. Larsen,

jul., 103

*Ærbødighed*, L. Tom Perry, mar., L2

ÆRLIGHED (se RETSKAFFENHED)

## Ø

ØKONOMI (se GÆLD)

## Å

ÅBENBARING (se HELLIGÅNDEN,  
PROFETER)

Åndelige krokodiller

Boyd K. Packer, okt., 8

## W

Walker, William R.

*Jeg går, hvor du sender mig hen*, jul., 27

Watkins, Vanja Y.

*»De ting jeg gøre«*, okt., L14

*Du tempel*, apr., L13

Weaver, Teresa

*Bare en til*, maj, L6

Webb, Kimberly

*»Jeg er verdens lys«*, dec., L4, L16

WHETTEN, ROBERT J. (om)

*Ældste Robert J. Whetten*, maj, L14

## Bered alt, hvad der behøves

**L**æs følgende budskab med en bøn i hjertet og udvælg de skriftsteder og udtalelser, som er til gavn for de søstre, som du besøger. Fortæl om dine egne oplevelser og vidnesbyrd; indbyd søstrene til at gøre det samme.

**L&P 88:119:** Herren gav de hellige, som var ved at bygge templet i Kirtland et råd, som også kan benyttes, når vi skaber retskafne liv og retskafne familier i dag: »Bered alt, hvad der behøves.«

**Howdan kan vi vide, hvad der »behøves«, eller hvad der er vigtigt, når vi bereder os selv og vores familie?**

**Ældste Dallin H. Oaks fra De Tolv Apostles Kvorum:** »Jesus underviste i prioriteter, da han

sagde: »Stræb derfor ikke efter det, der er af denne verden, men stræb først efter at opbygge Guds rige og at grundfæste hans retfærdighed, og så skal alt dette gives jer i tilgift« (J&O, Matt 6:38). »Søg først at opbygge Guds rige: vil sige, at Gud og hans værk får førsteprioritet. Guds gerning er at tilvejebringe evigt liv for sine børn (se Moses 1:39) og alt, hvad dette medfører med hensyn til at føde, opdrage, undervise og besegle vor himmelske Faders børn. Alt andet har lavere prioritet« (»Fokus og prioriteter«, *Liabona*, juli 2001, s. 101).

**Patricia T. Holland, tidligere førstærådsgiver i Unge Pigers hovedpræsidentskab:** »En dag, hvor vejret var højt og klart, sad jeg og kiggede ud over Galilæasøen. Jeg slog op i min bibel på beretningen i Lukasevangeliet om Marta – en kvinde, der ligesom jeg gjorde sig »bekymring og uro med mange ting. Men frem for at se de trykte ord på siden foran mig var det, som at jeg i mit sind hørte og i mit hjerte så disse ord: »Pat! Pat! Du gør dig bekymring og uro med mange ting.« Derpå blev jeg grebet af åbenbaringsens rene og personlige magt, idet jeg læste: »Men kun ét (kun en eneste ting) er nødvendigt« (se Luk 10:38-42) ...

Det var, som om vor kærlige Fader i himlen hviskede ånd til ånd til mig: »Du skal ikke bekymre dig over så

mange ting. Det eneste, du behøver, er det ene, der er virkelig nødvendigt – at have dine øjne rettet mod min Søn.«

Det var, som om han sagde: »Lær af mig og lyt til mine ord. Vandre i min Ånds sagtomdighed, så skal du have fred i mig« (L&P 19:23)« (»Men ét er nødvendigt«, *Stjernen*, marts 1988, s. 35).

**Howdan kan vi undgå at lade os distrahere, når vi arbejder på at berede os selv og vores familie?**

**Ældste Richard G. Scott fra De Tolv Apostles Kvorum:** »Nogle steder er hellige, hvor det synes lettere at skelne Helligåndens ledelse. Templet er et sådant sted. Find et sted med fred og ro, hvor du fra tid til anden kan overveje tingene og lade Herren lede dit livs retning. Vi har alle behov for fra tid til anden at checke vores kurs. Det vil af og til være godt for dig at gøre op med dig selv:

*Hvad er mine højeste prioriteter, som jeg skal opnå, mens jeg er på jorden?*

*Howdan bruger jeg den tid, som jeg har til rådighed? Bruger jeg vedvarende noget af denne tid på mine højeste prioriteter?*

*Er der noget, som jeg ved, at jeg ikke skal gøre? Hvis det er tilfældet, vil jeg omvende mig og bolde op nu.*

Skriv dine svar ned i et stille øjeblik. Analysér dem. Foretag nødvendige tilpasninger.

Sæt det først, som kommer først« (»Det, som kommer først«, *Liabona*, juli 2001, s. 9). ■





JESU  
ORD

# Tilgivelse

»Tilgiv, så skal I få tilgivelse« (Luk 6:37).



**Vores forståelse af, at vi skylder vor himmelske Konge en stor gæld, åbner døren for omvendelsens og tilgivelsens gaver.**

**ÆLDSTE CECIL O. SAMUELSON JUN.**  
De Holvfjærds' Præsidium

**D**et er Frelserens ønske, at vi alle skal nyde hans fred. Han har sagt: »Fred efterlader jeg jer, min fred giver jeg jer ... Jeres hjerte må ikke forfærdes og ikke være modløst« (Joh 14:27). I disse urolige tider indgyder den kendte salme os mod:

*Fred gi'r Guds evangelium  
til det søgende sind.  
Med sandheds lys i dets vinger,  
det når i sjælen ind.<sup>1</sup>*

Vi har måske mange bekymringer, og vi kan tænke på meget, der gør os urolige. Men som præsident Spencer W. Kimball (1895-1985) bemærkede, så hører fred og Frelserens lære om tilgivelse uadskilleligt sammen: »Det vigtigste ved tilgivelsens mirakel er, at det bringer fred til de tidligere ængstelige, hvileløse, frustrerede, måske pinte sjæle.«<sup>2</sup>

Lukas har nedskrevet en beretning fra Frelserens liv, som skildrer den fred, Frelseren skænker os, når vi modtager hans tilgivelse (se Luk 7:36-50). Jesus var inviteret hjem til middag hos farisæeren Simon. En kvinde, der beskrives som synder, hørte, at

Jesus befandt sig i huset, så hun kom, medbringende en krukke salve. Mens Jesus hvilede sig på et leje med benene væk fra bordet, nærmede kvinden sig bagfra og vaskede hans fødder med sine tårer. Hun tørrede hans fødder med sit hår, kysede dem og salvede dem med velduftende olie, som hun omhyggeligt gned ind i huden. Værten var forundret over, at Jesus tillod denne venlighed fra en synder. Jesus fornemmede hans tanker og gav som irrettesættelse en af de mest storslåede lektier om tilgivelse.

Han fortalte historien om manden, som havde to skyldnere. Den ene skyldte ham ti gange så meget som den anden. Ingen af dem havde penge til at betale deres gæld, så manden eftergav gavmildt begge deres gæld. »Hvem af [skyldnerne] vil så elske [kreditoren] mest?« spurgte Frelseren (Luk 7:42). Simon svarede korrekt, at den skyldner, som skyldte mest, sandsynligvis ville elske ham mest.

Jesus sammenlignede så Simons manglende omsorg og gæstfrihed med kvindens handling. Mesteren ønskede, at Simon skulle se sig selv som den skyldner i historien, som skyldte mindst, og kvinden som den, der skyldte mest. Jesus fremhævede sin pointe



ved at sige: »Derfor siger jeg dig: Hendes mange synder er tilgivet, siden hun har elsket meget. Den, der kun får lidt tilgivet, elsker kun lidt.« (Luk 7:47).

Så henvendte Jesus sig til kvinden. Han så hende i øjnene, skænkede hende sin fred og sagde: »Dine synder er tilgivet ... Din tro har frelst dig. Gå bort med fred!« (Luk 7:48, 50).

Vi kender ikke omstændighederne omkring kvindens overtrædelse, men vi kan forestille os den taknemlighed, glæde og fred, som hun har følt i det øjeblik.

#### Fred i Kristus

Vi skal søge Frelseren, ikke verdens visdom, når vi ønsker fred og tilgivelse. I husker måske historien om den lamme mand (Matt 9:1-8; Mark 2:1-12; Luk 5:17-26).

Frelseren befandt sig i Kapernaum, hvor han underviste i et overfyldt hus. Fire mænd kom bærende på deres lamme ven, som lå på en bære. De håbede på, at Jesus ville helbrede ham. Men på grund af trængslen ved døren, bar mændene ham op på taget, lavede et hul og sænkede forsigtigt den lamme ned i lokalet, hvor Jesus var. Jesus blev ikke irriteret over denne afbrydelse, men blev rørt over deres tro. Han sagde modigt og åbent til den syge: »Vær frimodig, søn, dine synder tilgives dig« (Matt 9:2) og opfordrede ham til ikke at synde mere (Jso, Matt 9:2).

Mens manden lå stille på sin bære, var der nogle af de skriftkloge og farisæerne, som tænkte, at Jesus nu havde gjort sig skyld i blasfemi. Han gik i rette med deres troløse

**J**esus gav en af sine største lektier om tilgivelse, da han sagde: »Hendes mange synder er tilgivet, siden hun har elsket meget. Den, der kun får lidt tilgivet, elsker kun lidt.«

sind og spurgte, om det krævede større magt at tilgive synder end at helbrede syge (se JSO, Luk 5:23). Det sagde Frelseren, for at hans tilhørere skulle »vide, at Menneskesønnen har myndighed på jorden til at tilgive synder« (Matt 9:6; se JSO, Matt 9:6).

Så vendte Jesus sig til den lamme mand og sagde: »... rejls dig, tag din bære og gå hjem!« (Mark 2:11). Og han rejste sig straks op og gjorde, som han havde fået besked på. De, der havde beklaget sig og kritiseret, kunne ikke så godt tale imod dette mirakel og dets klare budskab: At Jesus havde magt til at tilgive synder. Og glæde eller fred følger, når vi ved, at vore synder virkelig er blevet tilgivet af ham.

#### At tilgive andre

Da Mesteren underviste sine disciple i, hvad de skulle gøre, når de følte sig krænket eller såret (se Matt 18:15-35), syntes det dem at være en helt ny lære: »Hvis din bror forsynder sig imod dig, så gå hen til ham og drag ham til ansvar på tomandshånd. Hører han dig, så har du vundet din broder« (Matt 18:15). Frelserens ord om at tilgive andre krævede en betydelig holdningsændring. De var opdraget med tanken om »øje for øje« (Matt 5:38; se 3 Mos 24:20). Peter, der ville være sikker på, at han havde forstået belæringen, spurgte: »Herre, hvor mange gange skal jeg tilgive min broder, når han forsynder sig imod mig? Op til syv gange?« (Matt 18:21). Peter var sikkert bekendt med det rabbiniske krav om, at overtræderen tog det første skridt til at få løst konflikten, og at den krænkede part kun skulle tilgive to eller tre gange.<sup>3</sup>

Jesus svarede meget tydeligt: »Jeg siger dig, ikke op til syv gange, men op til syvoghalvfjerds gange« (Matt 18:22). Der skal med andre ord ikke være nogle begrænsninger, hverken af numerisk eller nogen anden art, på vores tilgivelse af andre.

Derefter fortalte Frelseren sine disciple en lignelse, så de bedre kunne forstå, huske og anvende den lektie, at vi skal tilgive enhver (se Matt 18:23-32). Han beskrev en konge, som ville gøre regnskabet op med sine tjenere, som skyldte ham penge. Den første tjener skyldte ham

10.000 talenter, hvilket i vore dage sikkert ville svare til adskillige millioner kroner. Tjeneren var ikke i stand til at betale gælden, så kongen krævede, at han og hans familie skulle sælges som slaver. Den ulykkelige tjener tryglede om udsættelse og tålmodighed og lovede at betale alt tilbage. Kongen blev rørt over mandens oprigtighed og eftergav ham barmhjertigt den store gæld. Tjeneren faldt ned for kongens fødder og tilbad ham.

Den selv samme tjener, som netop havde været genstand for kongens vidunderlig barmhjertighed og tilgivelse, gik straks ud for at søge efter en medtjener, som skyldte ham 100 denarer, hvad der svarer til et par kroner. Uforskammet krævede han øjeblikkelig betaling. Da medtjeneren tryglede om udsættelse og tålmodighed, var den første tjener ikke villig til at give det, som han selv så gavmildt havde fået af kongen. Han lod sin medtjener kaste i fængsel, indtil han kunne betale gælden. Denne grusomme handling blev iagttaget af andre tjenere, som gav kongen besked. »Og hans herre blev vred og overlod ham til bødlerne, indtil han fik betalt alt, hvad han skyldte.« Og så tilføjede Jesus dette efterskrift: »Sådan vil også min himmelske fader gøre med hver eneste af jer, der ikke af hjertet tilgiver sin broder« (Matt 18:34-35).

De, der ønsker at betragte sig som Mesterens disciple, skal forstå, at vi, som den første tjener, har en stor gæld til vor himmelske Konge for de mange gaver, som vi modtager fra ham. Denne forståelse åbner døren for omvendtens og tilgivelsens gaver. Vores opnåelse af disse gaver afhænger af, at vi trofast tilgiver dem, der krænker os. Frelseren har sagt: »Salige er de barmhjertige, for de skal møde barmhjertighed« (Matt 5:7) og »For den dom, I dømmes med, skal I selv dømmes med« (Matt 7:2).

At tilgive andre betyder dog ikke, at vi nødvendigvis anerkender eller accepterer deres adfærd eller overtrædelse. Faktisk er der mange handlinger og holdninger, som fortjener en klar fordømmelse. Men selv i disse tilfælde skal vi tilgive overtræderen fuldstændig. »Tilgiv, så skal I få tilgivelse« (Luk 6:37).

### Alle synder, undtagen en

Frelseren gjorde det ganske klart, at på betingelse af omvendelse kan alle vore synder tilgives takket være hans hellige sonoffer, undtagen den synd, som han kaldte »bespottelse mod Ånden« (Matt 12:31; se også Mark 3:28-29). Om dette emne har profeten Joseph Smith sagt: »Jesus vil frelse alle med undtagelse af fortabelsens sønner. Hvad må et menneske gøre for at begå den utilgivelige synd? Han må have modtaget den Helligånd, fået himlene åbnet for sig og kende Gud, og så synde imod ham.«<sup>4</sup>

Forløserens klare budskab er således, at »alt skal tilgives« (Mark 3:28), når vi omvender os, for Frelserens mission gik ud på at forkynde omvendelse (se JSO, Mark 3:22; se også Mosiah 26:29-30).

### Tilgivelsens gave

Ved to forskellige lejligheder belærte Frelseren sine disciple om, at de skulle bede om tilgivelse for synder eller gæld til Gud. Vi skal også vise oprigtigheden af vore bønner ved at tilgive dem, der synder imod os. Han sagde, at de skulle bede således: »... forlad os vor skyld [overtrædelser], som også vi forlader vore skyldnere [dem, der har krænket os]« (Matt 6:12) og: »... forlad os vore synder, for også vi forlader selv enhver, som er skyldig over for os« (Luk 11:14). I denne belæring ses forbindelsen mellem at bede om tilgivelse og vores indsats for at omvende os fra vore synder.

I al vores tilgiveness og søgen om tilgivelse skal vi erkende, at uanset hvilken form for godtgørelse, vi er i stand til at yde eller modtage, så er vores og andres indsats skræmmende



utilstrækkelig, når det gælder om at opfylde den evige retfærdighed. Hvordan er sand tilgivelse da mulig? I sit brev til efeserne skrev Paulus, at det er i Kristus, at »vi [har] forløsning ved hans blod, tilgivelse for vore synder ved Guds rige nåde« (Ef 1:7).

Der strømmer mange velsignelser fra tilgivelsens gave. Den største af dem er fred. Det er Frelserens ønske, at vi alle skal nyde hans fred. Han har sagt: »Fred efterlader jeg jer, min fred giver jeg jer ... Jeres hjerte må ikke forfærdes og ikke være modløst« (Joh 14:27). Den tilgivelse, som vi giver andre, og den tilgivelse, som vi modtager fra Jesus Kristus, fører os til ham og videre ad stien mod evigt liv. ■

### NOTER

1. *Hymns*, nr. 14.
2. *Tilgivelsens mirakel*, s. 318.
3. Se James E. Talmage, *Jesus Kristus*, s. 413-414.
4. *Profeten Joseph Smiths lærdomme*, s. 432-433.

**D**a en lam  
mands venner,  
sænkede  
denne ned i det  
lokale, hvor Jesus  
var, belærte Frelseren  
sine tilhører om, at  
han havde magt til  
at tilgive synder ved  
modigt at sige: »Vær  
frimodig, søn, dine  
synder tilgives dig.«

# Lignelsen om kornet, som voksede op



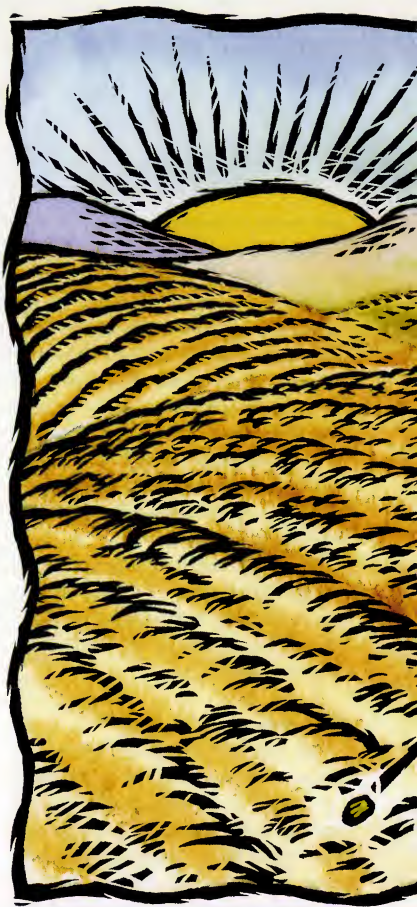
**Sædemanden i  
Frelserens lignelser sår  
i tro og høster med  
glæde.**

**ÆLDSTE WILFREDO R. LÓPEZ**  
Halvfjerdsår-områdeautoritet

**M**in bedstefar var landmand. Da jeg var meget lille, gik jeg med ham ud, når han skulle så. Jeg elskede at se ham gøre dyrene klar, give dem åget på og spænde dem for ploven. »Hvor skal vi så i dag?« spurgte jeg. »Derovre,« svarede han. Han vidste, hvor den frodige muld var.

Jeg elskede den fugtige, mættede lugt, som steg op fra jorden, når ploven vendte den. Mens min bedstefar gjorde furerne klar, såede jeg frøene. »Mulden er frugtbar,« sagde han. Senere gik vi ud på marken og så de første, grønne spirer skyde op. De blev snart til stængler, og så dukkede kernerne frem. Planterne blev ved med at vokse, indtil de var modne.

Når det var høsttid, skar høstarbejderne negene af og bar dem hen til tærskelpladsen, som bestod af pæle, der var knyttet sammen i en rundkreds med stålwire.



Negene blev lagt på jorden uden om rundkredsen. Så kom hestene og løb rundt om rundkredsen, mens de trampede på negene, så kornet løsnede sig, og kernerne blev knust. Så kom arbejderne med deres redskaber for at feje avnerne bort fra kornet. Når de var færdige med deres arbejde, sang og dansede de og nød det traditionelle





måltid, som bestod af stegt lam. Det var en smuk, landlig fest. Kornet blev lagret i sække og senere anvendt til en lang række nyttige produkter.

Men trods alt, hvad vi formåede at gøre med at så og høste, så var hele processen i bund og grund afhængig af muldens frodighed, vejret og andre forhold, som vi ikke havde magt over. Uden disse forhold ville frøene ikke have spiret, og så havde der ikke været nogen høst.

#### **Freiserens lignelse**

Mens Jesus virkede i Galilæa, samledes en stor skare ved søbredden for at høre ham tale. Han fortalte dem om sædemanden, som såede frø i forskellig slags jord – stenet, tidselvyldt og frugtbar – og høstede forskelligt udbytte.

Så fortalte han dem den anden lignelse, som kun er optegnet hos Markus. Den handler om det, der får en plante til at vokse op. Han sagde:

»Med Guds rige er det ligesom med en mand, der har tilsået jorden;

han sover og står op, nat og dag, og kornet ... vokser, uden at han ved hvordan.

Af sig selv giver jorden afgrøde, først strå, så aks, så kerne i akset.

Men når kornet er modent, går han straks i gang med seglen, for høsten er inde« (Mark 4:26-29).

I denne lignelse sår sædemanden i tro og høster med glæde. Når han har sået, vågner han bare en dag og opdager, at kornet er blevet modent. Han erfarer, at takket være den rige muld og solen, regnen, vinden og duggen, samt andre faktorer, som han ikke kan styre, spirer strået og akset dannes.<sup>1</sup>

### Åndelig vækst

Der er en vigtig lektie i denne lignelse for dem af os, som er lærere, hvad enten det er hjemme eller i klasseværelset, eller for dem, som har med missionering at gøre. Den evangeliske sæds spire og vækst i hjerte og sind på dem, som vi underviser, afhænger af faktorer, som vi måske ikke har magt over. Valget om, hvorvidt et menneske vil overveje og acceptere evangeliets sandheder, tilhører, som et udtryk for personlig handlefrihed, dem, vi underviser. Hvis et menneskes vidnesbyrd skal vokse, indtil det bærer moden frugt eller omvendelse, skal Gud være drivkraften bag vores høst. Under Helligåndens ledelse kan vi deltage i undervisningen af dem, som vokser og bliver frugtbar. Som bemyndigede sædemænd skal vi forstå og stole på, at Jesu Kristi gengivne evangelium er et levende frø, og at hvis vi forkynder det, vil Guds nåde være med dem, vi

underviser, mens de udvikler åndelig modenhed og frembringer gode gerninger. Så vil vores glæde være fuldkommen, når høsten er inde.



**J**esu Kristi  
gengivne  
evangelium er  
et levende frø, og  
hvis vi forkynder  
det, er Guds nåde  
med dem, vi  
underviser.

Mens jeg var missionsleder i Independencia Ward i Santiago i Chile, gjorde vi meget ud af at byde Ånden ind i de nyomvendtes liv. Fra den tid har man i det ward frembragt nogle af Chiles store præstedømmeledere: Syv stavspræsidenter, to missionspræsidenter, to regionalrepræsentanter, et medlem af et tempelpræsidentskab og en hel del biskopper.

Hvorfor blev høsten så god? Den udsprang af jordens frodighed, og den kom fra Gud. Så den glæde, jeg føler, udspringer af at vide, at »af sig selv giver jorden afgrøde« (Mark 4:28). En populær salme minder os om, at når vi sår for Mesteren, arbejder vi ikke alene. Når vi stræber efter at så de evangeliske sandheders dyrebare sæd, kan vi være sikre på guddommelig hjælp:

*Du, som kender al vor svaghed,  
lad os ej alene gå,  
bed din engel vogte furen,  
hvor den gode sæd vi så.  
Marken da med bæder krones,  
modne aks er himlens dåd,  
Evighedens frugter spirer af den sæd,  
vi så'd med gråd.<sup>2</sup> ■*


*Ældste Wilfredo R. López er halftidser-ser områdeautoritet og virker i Chile.*

### NOTER

1. Se James E. Talmage, *Jesu Kristus*, s. 304-305.
2. »Se, vi sår«, *Salmer og sange*, nr. 157.

**HOLD DIG SELV**

**FRI**

A photograph of a globe and a broken metal ring with a chain. The globe is in the background, and the broken ring is in the foreground. The scene is lit with dramatic, low-key lighting, creating strong shadows and highlights. The background is a textured, light-colored surface.

HVIS DU IKKE PASSER PÅ,  
SÆLGER VERDEN DIG ALT MULIGT,  
INDTIL DEN EJER DIG.  
(Se Matt 6:19-21)

# EN BRAT O

**T**akket være seminar blev Mormons Bog meget lettere at læse og forstå. Det varede ikke længe, før jeg modtog mit eget vidnesbyrd om, at bogen var sand.

*Stå op kl. 4.30 for at gå til seminar? Jeg var jo end ikke medlem af Kirken. Men jeg havde jo intet at tabe og meget at vinde.*

ISAAC KOFI MORRISON

**D**a jeg var 17, flyttede jeg ind hos min onkel og tante, som betalte for min uddannelse. Da jeg ankom til deres hjem i Sekondi i Ghana, lagde jeg straks mærke til noget usædvanligt ved deres familie. De bad morgen- og aftenbønner sammen og holdt familiemøder hver mandag, som syntes at få familiens medlemmer til at føle sig elsket og værdsat. Selv om jeg var aktivt medlem i et andet trossamfund, blev jeg interesseret i at høre mere om deres tro.

Da jeg spurgte onkel Sarfo om Kirken, forklarede han mange af Kirkens lærdomme. Nogle af dem troede jeg på, andre forstod jeg ikke.

Så bad min onkel missionærerne om at undervise mig, og jeg modtog alle seks lektioner. Men da missionærerne opfordrede mig til

at blive døbt, sagde jeg nej, fordi jeg ikke havde et vidnesbyrd om Mormons Bog. Jeg syntes, at den var svær at læse og forstå.

For at glæde tante Evelyn og onkel Sarfo kom jeg allerede til nadvermøderne. Nu opfordrede



# OPVÅGNEN



de mig til at melde mig til morgenseminar, som skulle begynde to uger senere.

At stå op kl. 4.30 var en stor prøvelse for mig, men seminarlæreren, Solomon Agbo, besøgte mig, opfordrede mig til at deltage og syntes allerede at synes om mig. Jeg besluttede at deltage i seminar, og da jeg havde truffet den beslutning, bestemte jeg mig for ikke at være fraværende en eneste gang. Vi skulle studere Mormons Bog, og jeg ville se, om jeg kunne få et vidnesbyrd om bogen.

Da jeg begyndte at studere

Mormons Bog i seminar, oplevede jeg de samme følelser, som ældste Parley P. Pratt (1807-1857) fra De Tolv Apostles Kvorum beskrev, da han først så Mormons Bog. »Jeg slog ivrigt op i den og læste dens titelblad,« skrev han. »Derefter læste jeg vidnesbyrd fra flere vidner med hensyn til, hvordan den var blevet fundet og oversat. Derefter begyndte jeg at læse indholdet fra en ende af. Jeg læste hele dagen. Det var en byrde for mig at spise, for jeg havde ikke lyst til mad. Søvn var en byrde, da det blev nat, for jeg ville hellere læse end sove« (*Autobiography of Parley P. Pratt*, s. 18).

Mens jeg læste, aflagde Herrens Ånd vidnesbyrd om, at Mormons Bog virkelig er endnu et vidne om Jesus Kristus. Takket være seminar blev Mormons Bog meget lettere at læse. Når der var noget, jeg havde svært ved, hjalp min lærer mig med at forstå det. Jeg modtog et vidnesbyrd om, at Mormons Bog er »den mest korrekte bog på jorden ... og et menneske [kommer] Gud nærmere ved at efterleve dens forskrifter end ved nogen anden bog« (Joseph Smith, *Profeten Joseph Smiths lærdomme*, s. 232).

Jeg blev døbt den 5. marts 1995.

Da jeg fyldte 21, var jeg selv seminarlærer og hjalp andre med at forstå guddommeligheden og sandheden af den bog, som ændrede mit liv. ■

*Isaac Kofi Morrison er fuldtidsmissionær i Uyo-missionen i Nigeria.*



# Tre lignelser

Den ukloge bi, Uglekspresen og To lamper

ÆLDSTE JAMES E. TALMAGE (1862-1933)  
De Tolv Apostles Kvorum



Tre historier fra ældste James E. Talmages eget liv lærer os at stole på Herrens overblik.

**Æ**ldste Talmage virkede som apostel i 22 år og skrev to bøger, som bruges flittigt i Kirken den dag i dag, nemlig Jesus Kristus og Trosartiklerne. Fra januar 1914 udgav ældste Talmage også en række lignelser, historier, der var hentet fra hans personlige erfaringer og som forklarede evangeliske principper. Her følger tre af hans bedste.

## Lignelsen om den ukloge bi

Til tider er jeg optaget af arbejde, som kræver en sådan ro og fred, som jeg hverken finder på mit rare kontor eller i det hyggelige studereværelse derhjemme. Mit yndlingsstilflugssted er et værelse højt oppe i et tårn på en stor bygning, som ligger langt fra gadernes larm og forvirring. Værelset er vanskeligt at nå op til, og det er godt beskyttet mod menneskelige forstyrrelser. Der har jeg tilbragt mange fredfyldte og travle timer med bøger og pen.

Jeg er ikke altid helt fri for gæster, især ikke om sommeren. For når jeg sidder for åbne vinduer, flyver insekter af og til ind og opholder sig sammen med mig. Disse ubudne gæster er ikke uvelkomne. Mangen en gang har jeg lagt pennen fra mig og uden tanke for mit arbejde har jeg med interesse

betragtet disse vingede gæster. Det har altid stået mig klart, at den tid, jeg brugte på dette, ikke har været spildt, for er det ikke sandt, at selv en sommerfugl, en bille eller en bi kan byde på en lektie for den opmærksomme elev?


En vild bi fra de omkringliggende bjerge fløj engang ind i værelset, og med jævne mellemrum i løbet af den næste times tid hørte jeg dens behagelige summen. Det lille væsen var klar over, at det var fanget, men alle dets forsøg på at finde en udvej gennem det halvt åbne vindue slog fejl. Da jeg var klar til at låse værelset af og gå hjem, åbnede jeg vinduet på vid gab og forsøgte først at lede, senere at jage bien ud i frihed og sikkerhed, for jeg vidste, at hvis den blev i værelset, ville den dø, ligesom andre insekter, som havde været fanget der, var gået til i den tørre, indelukkede luft. Jo mere jeg stræbte efter at jage den ud, desto fastere besluttet var den på at modsætte sig mine forsøg. Dens engang så fredfyldte summen, forvandlede til en rasende brummen, dens manøvrer blev fjendtlige og truende.

Så fangede den mig i et uopmærksomt øjeblik og stak mig i hånden – den hånd, som ville føre den ud i friheden. Til sidst satte den sig på en hængeknop oppe ved

loftet, udenfor min rækkevidde. Den skarpe smerte fra dens uvenlige stik fik mig snarere til at føle medynk end vrede. Jeg kendte jo den uundgælige straf for dens misforståede modstand og trods, og jeg måtte overlade dyret til dets skæbne. Tre dage senere vendte jeg tilbage til værelset og fandt biens indtørrede, livløse krop på skrivebordet. Den havde måtte bøde for sin stædighed med sit liv.

Set fra biens snæversynethed og selviske fejlslappethed var jeg en modstander, en ihærdig forfølger, en dødsfjende, der kun ville den ondt. Men i virkeligheden var jeg dens ven, der tilbød den at frigøre den fra den skæbne, som den havde bragt over sig selv ved sin fejltagelse. Jeg kæmpede, på trods af dens modstand, for at sætte den fri fra dødens fængsel og hjælpe den ud i frihedens friske luft.

Er vi så meget klogere end bien, at der ikke findes nogle lighedspunkter mellem dens ukloge færd og vores liv? Vi har tendens til at kæmpe, til tider med raseri og vrede, mod den modstander, som i virkeligheden kan være en højere visdom og kærlig omsorg, som griber ind i vores timelige velbefindende for at sikre vore evige velsignelser. I livets trængsler og prøvelser findes der en guddommelig hånd, som kun den gudløse sjæl helt kan overse. For mange har tabet af deres rigdom været et gode, et godgørende middel til at lede eller drive dem bort fra det selviske livsnyderi til solskinnets og de åbne vidder, hvor utallige muligheder venter på, at man udnytter dem. Skuffelse, sorg og lidelse kan være udtryk for en alvidende Faders kærlighed.

A detailed illustration of a bee in flight, positioned in the center of the page. The bee is shown from a slightly elevated, rear-quarter perspective, with its wings spread wide. The wings are translucent with visible veins, and the body is covered in fine hairs. The background is a soft, painterly depiction of a window looking out onto a sky with light, wispy clouds. The window frame is visible at the bottom and sides. The overall style is soft and artistic, with a focus on light and shadow.

**S**et ud fra biens snæversynethed og selviske fejlslappethed var jeg en modstander, skønt jeg i virkeligheden var en ven, der tilbød den frihed fra den skæbne, den havde bragt over sig selv.

Tænk over lignelsen om den ukloge bi!

»Stol på Herren af hele dit hjerte, og støt dig ikke til din egen indsigt. Hav ham i tankerne på alle dine veje, så vil han jævne dine stier.« (Ordsp 3:5-6).

### **Lignelsen om uglekspresen**

Da jeg gik i college, deltog jeg i en klasse, der var blevet udtaget til studier i marken i forbindelse med vores kursus i geologi – den videnskab, som har med jorden i alle dens forskellige aspekter og faser at gøre, men i særdeleshed med klipper, de strukturelle egenskaber, som de repræsenterer, de forandringer, de har gennemgået

og stadig undergår – videnskaben om verdenerne.

En bestemt opgave havde holdt os ude i marken i flere dage. Vi havde gennemvandret, undersøgt og kortlagt adskillige kilometer lavland og højland, bakker og dale, bjerge og dybe kløfter. Da tiden for opgavens fuldførelse nærmede sig, blev vi overrumplet af en voldsom storm, fulgt af tæt sne – det var uden for sæsonen og ganske uventet, men det tog til i styrke, så vi var i fare for at sne inde i bjergene. Stormen nåede sit højdepunkt, mens vi var på vej ned ad en høj og stejl bjergside, som lå adskillige kilometer fra den lille jernbanestation, hvorfra vi håbede at tage toget hjem samme aften. Under svære strabadser nåede vi frem til stationen sent på aftenen, mens stormen stadig hylede. Vi frøs på grund af den bidende, kolde vind





og den fygende sne, og for at gøre det hele værre, fik vi at vide, at det ventede tog var blevet stoppet af snedriver nogle kilometer fra den lille station, hvor vi ventede.

... Det tog, som vi så forventningsfuldt og spændt ventede på, var Ugleekspressen – et hurtigt nattog, som forbandt flere store byer. Dets stramme køreplan tillod det kun at standse på enkelte vigtige stationer, men vi vidste, at det var nødt til at standse ved denne afsidesliggende station for at få frisk vand til lokomotivet.

Længe efter midnat ankom toget i en voldsom sky af vind og sne. Jeg ventede, mens mine kammerater skyndte sig om bord, for jeg var optaget af lokomotivføreren, som

**I korte træk sagde lokomotivføreren:**

*»Se på lokomotivets lygte. Oplyser den ikke sporet 90 meter eller mere foran os? Det eneste, jeg behøver at gøre, er at følge de 90 meter oplyste spor. Så meget kan jeg se, og hele den afstand ved jeg, at sporet er åbent og farbart.«*

under det korte ophold, mens hans assistent sørgede for vand, havde travlt med at pleje motoren, smøre visse dele, justere andre og i øvrigt pusle om det dampende lokomotiv. Jeg vovede at tale til ham, selv om han havde travlt. Jeg spurgte, hvordan han havde det på sådan en aften – vild, sær og voldsom, hvor selve ødelæggelsens kræfter syntes at have frit og uhæmmet spil, hvor stormen hylede, og hvor farer lurede på alle sider. Jeg tænkte på de mulige – ja, måske endda sandsynlige – snedriver eller sneskred, som kunne ligge på sporene, på broer og stilladser, som kunne være styrtet om af stormen, på stenskred fra bjergene – på disse og andre mulige forhindringer. Jeg var klar over, at i tilfælde af en ulykke forårsaget af hindringer eller ødelæggelser af sporet, ville lokomotivføreren og hans assistent være dem, der var mest udsat for fare. En

voldsom kollision kunne koste dem livet. Alle disse tanker og mange andre fremførte jeg i hastigt tempo til den travle og utålmodige lokomotivfører.

Han svar var en lektie, som jeg aldrig har glemt. I korte træk sagde han, skønt han udtrykte det i mere usammenhængende og stødvisse sætninger: »Se på lokomotivets lygte. Oplyser den ikke sporet 90 meter eller mere foran os? Det eneste, jeg behøver at gøre, er at følge de 90 meter oplyste spor. Så meget kan jeg se, og hele den afstand ved jeg, at sporet er åbent og farbart. Og,« tilføjede han med noget, som gennem sneen og det svagt oplyste mørke, syntes mig at være et muntert smil og et glimt i øjet, »tro mig, jeg har aldrig været i stand til at få mit gamle lokomotiv – Gud velsigne hende! – til at køre så hurtigt, at vi har overhalet lyskeglen. Lyset fra lygten er altid foran mig!«

Da han steg op i lokomotivet, skyndte jeg mig at stige om bord i den første passagervogn; og mens jeg sank ned i det bløde sæde og nød varmen og trygheden, som stod i skærrende kontrast til den blæsende nat udenfor, tænkte jeg dybt over den

snavsede, olieplettede lokomotivførers ord. De var fulde af tro – den tro, som udretter store gerninger, den tro, som giver mod og beslutsomhed, den tro, som fører til gerninger. Sæt nu lokomotivføreren havde svigtet, hvis han havde givet efter for frygt og angst og nægtet at køre videre på grund af de lurende farer? Hvem ved så, hvilket arbejde, som var blevet hindret, hvilke planer, som var gået i vasken, hvilke Gudgivne barmhjertighedsgerninger, som kunne være slået fejl, hvis lokomotivføreren svækkedes og gav efter?

En kort afstand var de blæsende spor oplyst; og lokomotivføreren fulgte den korte vej.

Vi ved måske ikke, hvad der venter os i de kommende år, ja, end ikke i dagene eller timerne, som ligger lige forude. Men nogle få meter, ja, måske kun nogle få skridt, er vejen klar, vores pligt tydelig, vores kurs oplyst. Forsæt da det lille stykke vej, det næste skridt, som er oplyst ved Guds inspiration!

### **Lignelsen om de to lamper**

Blandt de materielle ting fra gamle dage – ting, som jeg gemmer for mindernes skyld, og fordi de vækker behagelige erindringer om tidligere tider – er en lampe ...

Den lampe, som jeg taler om, var en læselampe fra min studietid. Det var en af de bedste af sin art. Jeg havde købt den for mine surt tjente penge. Den var en af mine dyrebareste ejendele ...

En sommeraften sad jeg og funderede over tingene, mens jeg slappede af i den friske luft uden for døren til det værelse, hvor jeg boede og studerede. En fremmed nærmede sig. Jeg lagde mærke til, at han havde en ransel med. Han var venlig og underholdende. Jeg hentede en



stol inde på værelset, og vi snakkede sammen, mens det svage lys blev til skumring, og skumringen til mørke.

Så sagde han: »Du er studerende, og du må sikkert ofte sidde og læse om natten. Hvilken lampe bruger du?» Uden at vente på svar sagde han: »Jeg har en uovertruffen lampe, som jeg gerne vil vise dig. En lampe, som er fremstillet og udarbejdet efter de nyeste videnskabelige landvindinger. Den overgår alt, hvad der hidtil er set inden for kunstbelysning.«

Jeg svarede selvsikkert og, må jeg tilstå, ikke uden en vis stolthed: »Min ven, jeg har en lampe. En, som er gennemprøvet og godkendt. Den har været min trofaste ledsager gennem mange timer. Det er en Argand-lampe, en af de allerbedste. Jeg har klippet vægen og rensset den i dag, så den er parat til at blive tændt. Træd indenfor, så skal jeg vise dig min lampe. Og så kan du fortælle mig, om din er bedre.«

Vi trådte ind i mit studerekammer, og med en følelse, som jeg formoder må minde om det, en sportsmand føler, når han stiller op i en konkurrence mod en modstander, som han betragter som ynkværdigt underlegen, tændte jeg min velplejede Argand-lampe.

Min gæst roste den i høje toner. Det var den bedste lampe af sin art, sagde han. Han sagde, at han aldrig havde set en mere velplejet lampe. Han skruede op og ned for vægen og sagde, at den var perfekt justeret. Han sagde, at han aldrig før havde været klar over, hvor god en læselampe kunne være.

Jeg syntes om manden. Han syntes klog, og han forstod at indynde sig. »Hvis du elsker mig, så elsk min lampe,« tænkte jeg og omformulerede et kendt udtryk for den periode.

»Nå,« sagde han, »med din tilladelse vil jeg nu tænde min lampe.« Han fremdrog fra sin ransel en lampe, der hed »Rochester«. Den havde et lampeglas, som sammenlignet med mit lignede en fabrikksskorsten ved siden af et lille ovnrør. Dens hule væge var så bred, at jeg kunne få fire fingre ned i den. Dens lys oplyste selv de fjerneste kroge af mit

værelse. I dens skarpe lys syntes min lille Argands væge at udsende et svagt, gulligt skær. Indtil den overbevisende demonstration havde jeg ikke været klar over, hvilket halvmørke jeg boede og arbejdede, studerede og knoklede i.

»Lad mig købe din lampe,« sagde jeg. »Du behøver ikke at forklare eller argumentere yderligere.« Jeg tog min nyind-

købte lampe med ned i laboratoriet samme aften for at bedømme dens lysstyrke. Den brændte med lysstyrke 48 – hvilket var fire gange så meget som min gamle lampe.

To dage efter indkøbet traf jeg lampehandleren på gaden ved middagstid. Da jeg spurgte til hans forretning, svarede han, at den gik strygende. Efterspørgslen på lamper var så stor, at fabrikken slet ikke kunne følge med. »Men,« spurgte jeg, »skal du slet ikke arbejde i dag?« Hans svar var en stor lektie for mig. »Ifror du, jeg er så dum at gå omkring og sælge lamper ved højlys dag? Ville du have købt en, hvis jeg havde tændt den for dig, mens solen skinnede? Jeg valgte det rette tidspunkt til at

vide, at min lampe var din overlegen, og du var ivrig efter at købe den bedre lampe, som jeg tilbød dig, ikke sandt?«

Så vidt historien. Tænk nu på den praktiske anvendelse af en del, en lille del, af den.

»Således skal jeres lys skinne for mennesker, så de ser jeres gode gerninger og priser jeres fader, som er i himlene« (Matt 5:16).

Manden, som ville sælge mig en lampe, nedgjorde ikke min. Han stillede sit skarper lys ved siden af min svagere flamme, og jeg blev ivrig efter at erhverve den bedre lampe.

Jesu Kristi Kirkes missionærer sendes ud, ikke for at angribe eller nedgøre andres tro, men for at vise verden det større lys i hvis skær de menneskeskabte trosbekendelsers svage flamme afsløres. Kirkens virke er konstruktivt, ikke nedbrydende.

Hvad angår lignelsens yderligere betydning, så lad den der har øjne og hjerte se og forstå. ■

*Trykt i Improvement Era i september 1914, s. 1008-1009; januar 1914, s. 256-258; juli 1914, s. 807-809.*

**I Rochesterlampens skarpe lys syntes min lille Argands væge at udsende et svagt, gulligt skær. Indtil den overbevisende demonstration havde jeg ikke været klar over, hvilket halvmørke jeg boede og arbejdede, studerede og knoklede i.**

## Et særligt vidne om Jesus Kristus

Irene Coimbra de Oliveira Cláudio

**D**a jeg trådte ind i den store sportshal til regional-konferencen, så jeg smukt arrangerede blomster og, hvad der var endnu mere imponerende, tusinder af mennesker, som ventede i ærbødig stilhed. Alt syntes perfekt. Jeg fandt en plads og beundrede alle detaljerne, mens jeg stille ventede.

Jeg var nyomvendt, og dette var min første regional-konference. Jeg glædede mig til at tilbede og synge sammen med medlemmer fra hele min region af Brasilien. Men mest af alt glædede jeg mig til at se og høre en apostel i levende live for første gang. Jeg spekulerede på, hvordan ældste Jeffrey R. Holland, den besøgende generalautoritet, mon var. Ville et medlem af De Tolv Apostles Kvorum mon synes anderledes fra andre ledere i og uden for Kirken? Ville han virkelig være et særligt vidne om Jesus Kristus?

Inden jeg tog af sted til regional-konferencen, sagde min mand, som ikke er medlem af Kirken, sarkastisk: »Nå, så du skal høre en Jesu Kristi apostel. Er han så hellig?«

»Det ved jeg ikke,« svarede jeg. »Det skal jeg fortælle dig, når jeg kommer hjem.«

Mens jeg funderede og ventede på, at ældste Holland skulle

ankomme, ønskede jeg at få et vidnesbyrd om, at denne mand virkelig var en Jesu Kristi apostel. Jeg bad min himmelske Fader hjælpe mig med at vide, hvordan jeg skulle fortælle min mand om oplevelsen, når jeg vendte hjem.

Da de lokale ledere og generalautoriteterne trådte ind i salen, var jeg ikke i stand til at se, hvem af dem, som var apostlen. Der var intet ved hans udseende, som adskilte ham fra de andre. Da jeg endelig fandt frem til ældste Holland, tænkte jeg: »Hvad særligt er der ved denne mand?«

Efter indledningsalmen, bønnen og nogle bemærkninger fra vore lokale ledere, blev søster Patricia T. Holland, apostlens hustru præsenteret. En tolk oversatte for hende, men jeg følte, at jeg forstod hende på hendes eget sprog, for hun talte ikke blot til vore ører. Hun talte også til vore hjerter.

Da hun havde talt, trådte ældste Holland hen til talerstolen. Da han begyndte at tale, kom det bag på mig, hvor normale hans ord lød. Men mens han talte, følte jeg et indre vidnesbyrd om, at denne mand virkelig var Herrens repræsentant, og at hans budskab var sandt. Jeg tænkte på Jesus Kristus, der også rent fysisk lignede andre mennesker, men som havde den ophøjede mission

at være verdens Frelser. Da ældste Holland afsluttede sin tale, aflagde han vidnesbyrd om, at Jesus Kristus lever, og at dette er hans sande kirke. Ånden vidnede for mig, at ældste Holland var udepeget til at tale i Herrens navn, og at han virkelig var en af Herrens apostle.

Da jeg kom hjem, spurgte min mand: »Hvordan var han så, denne apostel?«

»Af ydre virkede han ligesom enhver anden mand,« sagde jeg.

»Men han er meget mere – han er et særligt vidne om Jesus Kristus.« ■

*Irene Coimbra de Oliveira Cláudio er medlem af Jardim Independência Ward i Ribeirão Preto Stav i Brasilien.*

**M**ens ældste Holland, en apostel, talte, begyndte jeg at fornemme et vidnesbyrd om, at denne mand virkelig repræsenterede Herren, og at hans budskab var sandt.



## Der var ingen tvivl

Giuseppe Martinengo

**D**a missionærerne viste mig filmrullen med profeten Joseph Smiths første åbenbaring, havde jeg svært ved at holde tårerne tilbage. Historien om hans søgen efter sandheden mindede om min egen.

Jeg var dengang 20 år og boede i Italien, mit fødeland. I fem år havde jeg søgt efter svar, som mine forældres religion ikke kunne give

mig. Jeg havde søgt disse svar i

andre religioner og filosofier, men der syntes at mangle noget hos dem alle. I året, lige inden jeg traf missionærerne, var denne søgen blevet det vigtigste i mit liv. Jeg trak mig tilbage fra nogle af mine venner og forlod endda det universitet, jeg studerede på. Min familie forstod mig ikke.

I slutningen af 1984 mødte jeg missionærerne på gaden og gav dem min adresse. Jeg vidste meget lidt om Kirken, men af en eller anden årsag ville jeg gerne tale med dem.

Nogle dage senere sad jeg på mit værelse. Jeg åbnede mit hjerte for Gud og bad ham vise mig, hvad jeg skulle gøre. Mens jeg bad følte jeg en inderlig fred omgive mig. Lige i det øjeblik ringede det på døren. Da

missionærerne trådte ind, vidste jeg, at de havde de svar, jeg søgte.

I løbet af den anden lektion opfordrede missionærerne min mor og mig til at blive døbt. Vore reaktioner var vidt forskellige. Da jeg havde læst en del af Mormons Bog, havde jeg fastet og bedt og modtaget en bekræftelse af, at det missionærerne fortalte, var sandt. Min mor derimod havde ikke det fjerneste ønske om at blive døbt.

Da missionærerne gik, stillede min mor mig over for et vanskeligt valg. Hvis jeg valgte at blive døbt, måtte jeg finde et andet sted at bo. For mig var der slet ingen tvivl. Jeg vidste,



hvad der var rigtigt. Jeg forlod min mors hjem den aften.

Den følgende dag tog missionærerne, grenspræsidenten og jeg hjem til min mor for at finde en løsning på problemet. I løbet af den samtale, som fulgte, gik jeg ind på min mors krav om, at jeg ventede en måned med at blive døbt – men jeg gjorde det kun af respekt for hende og for at vise, at mit ønske var oprigtigt.

Missionærerne fortsatte med at undervise os gennem den måned. Intet ændrede sig med min mor, og det stod klart, at hun igen ville have, at jeg skulle udskyde min dåb. Men jeg kunne ikke vente, og den 15. februar 1985 – den største dag i mit liv indtil da – blev jeg døbt.

Min mor var vred over min beslutning, og jeg vidste ikke, hvad jeg skulle gøre. Jeg mødtes med min grenspræsident, og mens vi bad sammen følte jeg mig inspireret til at spørge min farbror, om jeg måtte bo hos dem.

Det gav min onkel mig lov til, men på den betingelse, at jeg vendte

**D**a missionærerne viste mig filmrullen om den første åbenbaring, havde jeg svært ved at holde tårerne tilbage. Jeg vidste, at det var sandt, og den viden efterlod mig ingen tvivl om, hvad jeg skulle gøre.

tilbage til universitetet. Men snart blev vores forhold meget anstrengt, fordi han ikke ville have, at jeg gik i kirke eller hjalp missionærerne. Til sidst forbød han mig at forlade huset for at gå til den distriktskonference, hvor jeg skulle modtage Det Melkisedekske Præstedømmet.

Atter måtte jeg vælge mellem et fredeligt liv og evangeliet. For mig var der slet ingen tvivl. Den lørdag stod jeg tidligt op, pakkede mit tøj og gik.

Det var ikke let at være medlem af Kirken, men Herren velsignede mig, da jeg måtte klare mig på egen hånd uden støtte fra min familie. En af min største velsignelser kom, da jeg skulle besøge et nydøbt ægtepar efter anmodning fra ældsternes kvorumspræsident. Der traf jeg deres datter Giovanna.

Efter en tid blev Giovanna også døbt, og vi planlagde at gifte os. Men på vores bryllupsdag modtog vi et officielt brev, som bekendtgjorde, at vielsen ikke kunne finde sted. Min mor havde fundet en måde at hindre det på. Efter mange vanskelige måneder fik vi bragt sagerne i orden og blev gift. Nu har vi fire dejlige børn.

Vi har haft mange vanskelige oplevelser som familie, men disse oplevelser har styrket vore vidnesbyrd. Herren har velsignet os meget, og han har brugt vore prøvelser og vanskeligheder til at vejlede og velsigne os. Det er der ingen tvivl om. ■

*Giuseppe Martinengo er medlem af Timpanogos Park Fifth Ward, Orem Utah North Stake.*

## En ganske særlig dug

Juan Aldo Leone

I 1995 vendte jeg hjem efter min sidste rejse gennem den vidstrakte Córdoba-mission i Argentina efter at have tjent som rådgiver til missionspræsidenten i otte uforglemmelige år. En ny kaldelse som præsident for Villa Allende Gren ventede. To gange tidligere havde jeg haft det embede. Som altid var jeg taknemlig for at tjene. Men nye kaldelse fik mig til at tænke på Kirkens vækst i min del af Argentina, en særlig oplevelse gjorde mig endnu mere taknemlig for min arv i evangeliet.

Fyrré år tidligere var den oprindelige gren i Córdoba blevet delt. Ved den første deling var en gren (i dag Villa Belgrano Ward) blevet dannet vest for byen. Den blev grundlag for flere andre enheder, som blev dannet i de efterfølgende år.

Hver gang en ny gren blev dannet skænkede Villa Belgrano Ward, ligesom en gavmild, robust træstamme, det nye skud med en del af dens lederskab og medlemstal, og man donerede også de materialer, som man kunne: En talerstol, stole, borde, nadverbakker og så videre. Når den nye gren havde fået alt, hvad den skulle bruge, blev disse ekstramaterialer så skænket til andre nye grene. På den måde blev møbler og andre remedier spredt og brugt godt.





# Vidste du det?

## Herrens løve

Skønt præsident Brigham Young (1801-1877) blev kaldt Herrens løve, var han en meget ydmyg



mand. Ved en bestemt lejlighed havde profeten Joseph Smith set Brigham Young. Da profeten var færdig, ventede alle på, at Brigham skulle tage til genmæle.

Han kunne have forsvaret sig eller være blevet vred, men hans svar var oprigtigt og enkelt: »Joseph, hvad vil du have, at jeg skal gøre?»

Præsident Young sagde senere: »Vi må ydmyge os og blive som små børn i vore følelser – for at blive ydmyge og få en ånd som et barn ... og da har vi privilegiet at kunne vokse og øges i viden, i visdom og i forståelse« (*Kirkens præsidenters lærdomme*:

*Brigham Young*, 1999, s. 179).

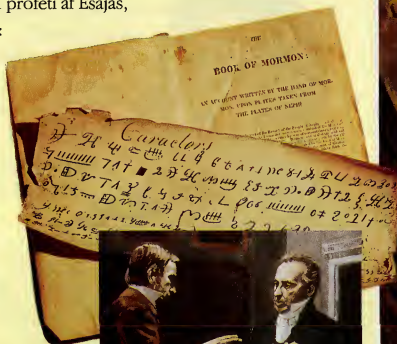


## Det skete i februar

I februar 1828 tog Martin Harris en kopi af nogle af tegnene på guldpladerne og en oversættelse af dem med til professor Charles Anthon på Columbia University i New York City. Ifølge Martin Harris beretning sagde professor Anthon, at tegnene »var egyptiske, kaldæiske, assyriske og arabiske; og han sagde, at det var ægte tegn. Han gav mig et certifikat, der erklærede ... at tegnene var ægte ... Jeg tog certifikatet og lagde det i lommen og skulle netop til at gå, da mr. Anthon kaldte mig tilbage og spurgte mig, hvordan den unge mand havde fundet ud af, at der var guldplader på det sted, hvor han fandt dem. Jeg svarede, at en Guds engel havde åbenbaret det for ham.

Så sagde han: »Lad mig se det certifikat.« Jeg tog det selvfølgelig op af lommen og rakte ham det. Han tog det og rev det i stykker, mens han sagde, at der ikke fandtes sådan noget som tjenende engle, og at hvis jeg ville give ham pladerne, så skulle han nok oversætte dem. Jeg fortalte ham, at pladerne var forsejlet, og at jeg ikke måtte give ham dem. Han svarede: Jeg kan ikke læse en forsejlet bog« (*History of the Church*, 1:20).

Professor Anthon opfyldte en profeti af Esajas, som skrev om »en forsejlet bog: Giver man den til en, der kan læse, og siger: »Læs dette her!« svarer han: »Det kan jeg ikke, for den er forsejlet.« (Es 29:11).



## Lederskabstips

Vi er mest effektive i vore kaldelser, når vi lytter til vore lederes råd. Herren har sagt: »Og ingen kan hjælpe med i dette værk, der ikke er ydmyg og fuld af kærlighed og har tro, håb og kærlighed og er mådeholden i alt det, som bliver ham betroet« (L&P 12:8).

Apostlen Peter sagde også: »Ligeså skal I underordne jer under de ældste; I skal alle være klædt i ydmyghed over for hinanden, for Gud står de hovmodige imod, de ydmyge viser han nåde« (1 Pet 5:5). ■

# Sådan anvender du *Liahona* for februar 2003

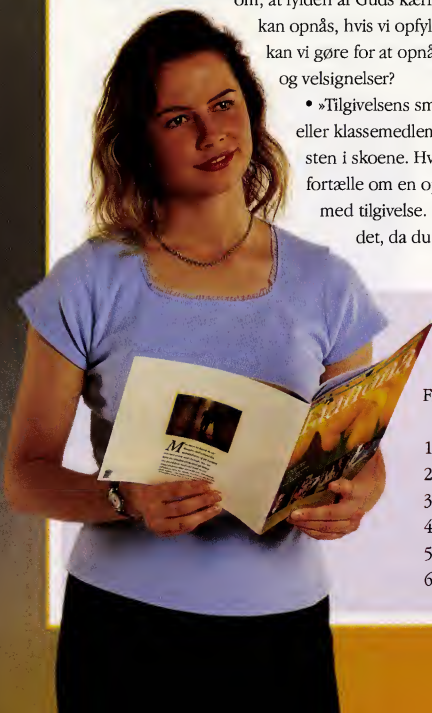
## Forslag til samtaleemner

• »Styrk det indre menneske«, s. 2: Præsident James E. Faust forklarer, at alt er åndeligt. Drøft befalingen såsom tiende, visdomsordet og det at holde sab-batten hellig. Spørg, hvordan vi bliver styrket åndeligt ved at overholde disse befalinger.

• »Fødselsdagstempelturen«, s. 8: Hvornår har du sidst måtte træffe et vanskeligt valg mellem noget, som du gerne ville gøre, og noget, som vor himmelske Fader gerne ville have, at du skulle gøre? Hvordan havde du det, efter at du havde truffet dit valg?

• »Guddommelig kærlighed«, s. 12: Ældste Russell M. Nelson belærer os om, at fylden af Guds kærlighed og velsignelser kun kan opnås, hvis vi opfylder visse betingelser. Hvad kan vi gøre for at opnå Herrens fulde kærlighed og velsignelser?

• »Tilgivelsens småsten«, s. 16: Spørg familie- eller klassemedlemmer, om de har nogle småsten i skoene. Hvis det er passende, kan du fortælle om en oplevelse, som du har haft med tilgivelse. Påpeg, hvor godt du havde det, da du tilgav vedkommende.



## Emner i dette nummer

L = *Lille Liahona*

Apostle .....	42
Besøgslærereinder .....	25
Eksempel .....	18
Familieaften .....	48
Familieforhold .....	42, L6, L10
Forberedelse .....	25
Fred .....	2, 26
Genoprettelsen .....	L2, L4
Handlefrihed .....	33
Helligånden .....	2, L10
Hjemmelærere .....	7
Jesús Kristus .....	26, 30, L11, L14, L16
Kirkens historie .....	47, L4, L6
Konvertering .....	34, 43
Kyskhed .....	22
Kærlighed .....	12
Lederskab .....	47, 48
Lignelser .....	30, 36
Lydighed .....	12, 22
Missionering .....	18, 30, L2
Mormons Bog .....	34, 47
Nadver .....	42, L11
Nye Testamente, Det .....	26, 30, L11, L14
Omvendelse .....	12, 26
Primary .....	L4
Prioriteter .....	25
Smith, Joseph .....	L4, L6
Templer og tempeltjeneste .....	8, L9
Tilgivelse .....	26, L6
Tjeneste .....	18, 42, L10
Tro .....	8, L16
Trosartiklerne .....	L4
Undervisning .....	30, 48
Velsignelser .....	12
Venskab .....	22, L2
Åndlighed .....	2, 33

## Test din viden

Se om du kan sætte de mennesker eller ting sammen, som findes i Frelserens lignelser.

- |                     |                                 |
|---------------------|---------------------------------|
| 1. Hvede            | a. Lædersække (se Matt 9:17)    |
| 2. Regn             | b. Sand (se Matt 7:24-27)       |
| 3. Vin              | c. Ukrudt (se Matt 13:24-30)    |
| 4. Sæd              | d. Lazarus (se Luk 16:19-31)    |
| 5. Den fortabte søn | e. Tidsler (se Matt 13:3-8)     |
| 6. En rig mand      | f. Fedekalven (se Luk 15:11-32) |



*Frygt ikke*, af Greg Olsen

FRA VISION OF FAITH SAMLINGEN, UDGIET AF HILL FOND PRESS INC. I VENICE I FLORIDA

»... vær modig og stærk! Nær ikke rædsel, og lad dig ikke skræmme,  
for Herren din Gud er med dig overalt« (Jos 1:9).



» **M**å der i vore tanker og band-  
linger findes udtryk for en indre,  
åndelig styrke. Må vi være over-  
bevist om, at alt er muligt for Gud, og må  
vi buske på, at ved vores lydighed kan alt  
åbenbares for os ved hans Hellige Ånd.«  
Se præsident James E. Faust, »Styrk det  
indre menneske«, s. 2.